

XXXI

KUNTIEN FINANSSITILASTOA

A

KAUPUNKIEN JA KAUPPALAIN FINANSSIT

23

VUONNA 1950

XXXI

KOMMUNAL FINANSSTATISTIK

A

STÄDERNAS OCH KÖPINGARNAS FINANSER

23

ÅR 1950

FINANCES DES VILLES ET DES BOURGS DE FINLANDE EN 1950.

HELSINKI 1952

ALKUSANAT.

Tilastollinen päätoimisto julkaisee täten kaupunkien ja kauppalain finanssitilaston vuodelta 1950.

Aineiston käsittelyä on lähinnä johtanut allekirjoittanut aktuaari E. Hyrck.

Helsingissä, Tilastollisessa päätoimistossa kesäkuussa 1952.

FÖRORD.

Statistiska centralbyrån offentliggör härmed en statistik över städernas och köpingarnas finanser för år 1950.

Handläggningen av materialet har närmast letts av undertecknad aktuarie E. Hyrck.

Helsingfors, på Statistiska centralbyrån, i juni 1952.

MARTTI KOVERO.

Valter Lindberg.

E. Hyrck.

Sisälllys.

	Siv.
Taulu 1. Menot vuonna 1950	2
» 2. Tulot vuonna 1950	20
» 3. Nettomenot ja nettotulot %:ina verotuksesta vuonna 1950	30
» 4. Rahoitustaseet joulukuun 31 p:nä 1950	32
» 5. Omaisuuslaskelmat joulukuun 31 p:nä 1950 ..	34
» 6. Hallinnollisten ja yleisten laitosten omaisuusarvojen erittely vuonna 1950	36
» 7. Pitkäaikaisen velan erittely vuonna 1950	37
» 8. Verotus vuonna 1950	38
» 9. Verojen ja verojäämien periminen ja poisto vuonna 1950	39
» 10. Palkkausmenot vuonna 1950	39
» 11. Kaupunkien ja kauppalaan omista varoista muodostetut rahastot vuonna 1950	40
» 12. Kaupunkien ja kauppalaan hoidettavina olleet lahjoitusrahastot vuonna 1950	42
» 13. Sähkölaitosten tulostaseet vuonna 1950	44
» 14. Vesijohtolaitosten tulostaseet vuonna 1950 ..	46
» 15. Sähkölaitosten tasetilit vuoden 1950 lopussa ..	48
» 16. Vesijohtolaitosten tasetilit vuoden 1950 lopussa	50

Innehåll.

	Sid.
Tabell 1. Utgifter	2
» 2. Inkomster år 1950	20
» 3. Nettoutgifter och nettoinkomster i % av skatteinkomsterna år 1950	30
» 4. Finansieringsbalanser den 31 december 1950 ..	32
» 5. Förmögenhetsbalanser den 31 december 1950 ..	34
» 6. Specificering av de administrativa och allmänna inrättningarnas förmögenhetsvärden år 1950 ..	36
» 7. Specificering av den långfristiga gälden år 1950	37
» 8. Beskattningen år 1950	38
» 9. Indrivning och avkortning av skatter och skatterester år 1950	39
» 10. Löneutgifter år 1950	39
» 11. Av städernas och köpingarnas egna medel bildade fonder år 1950	40
» 12. De av städerna och köpingarna förvaltade donationsfonderna år 1950	42
» 13. Elektricitetsverkens vinst- och förlusträkningar år 1950	44
» 14. Vattenledningsverkens vinst- och förlusträkningar år 1950	46
» 15. Elektricitetsverkens balanser vid utgången av år 1950	48
» 16. Vattenledningsverkens balanser vid utgången av år 1950	50

Table des matières.

	Pag.		Pag.
Tableau 1. Dépenses en 1950	2	Tableau 10. Appointements et salaires en 1950	39
» 2. Recettes en 1950	20	» 11. Fonds des villes et des bourgs en 1950	40
» 3. Dépenses nettes ou recettes nettes en pourcent des impôts en 1950	30	» 12. Donations administrées par les villes et les bourgs en 1950	42
» 4. Bilans des disponibilités au 31 décembre 1950	32	» 13. Comptes de profits et pertes des usines électriques en 1950	44
» 5. Bilans au 31 décembre 1950	34	» 14. Comptes de profits et pertes des services des eaux en 1950	46
» 6. Spécification de la valeur des immeubles et du mobilier des services publics en 1950	36	» 15. Bilans des usines électriques à la fin de 1950	48
» 7. Spécification de la dette consolidée en 1950 ..	37	» 16. Bilans des services des eaux à la fin de 1950 ..	50
» 8. Imposition en 1950	39		
» 9. Perception et reprise des impôts et des arrérages en 1950	39		

TAULUJA — TABELLER

TABLEAUX

1950

Yleinen kunnallishallinto — Allmän kommunalförvaltning —

	Yleinen kunnallishallinto — Allmän kommunalförvaltning —											
	Kaupungin- (kauppalan-) Stads- (köpings-) fullmäktige <i>Conseil municipal</i>			Kaupungin- (kauppalan-) hallitus, kanslia ja raha- toimisto Stads- (köpings-) styrelsen, kansliet och drätselkontoret <i>Administration</i>			Verotusviran- omaiset Beskattnings- myndigheter <i>Contributions</i>		Muut lautakunnat ja virastot — Övriga nämnder och äm- betsverk <i>Autres commissions et administrations</i>		Ehkäiset ja apurajat yksityksille Pensioner och understöd åt enskilda personer <i>Retraites et subventioner av- personnes privées</i>	
	Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar <i>Villes et bourgs</i>	Siitä: Därav: Dont:	huonokorjauksia utgifter för lokal läger, skaffning, elräntor, servise	Menojen kalkkiaan Utgifter inalles <i>Depenses totales</i>	Siitä: Därav: Dont:	huonokorjauksia utgifter för lokal läger, skaffning, elräntor, servise	Menojen kalkkiaan Utgifter inalles <i>Depenses totales</i>	Siitä: Därav: Dont:	palkkoja ja palkkoja löner och arvoden <i>appointements</i>	Menojen kalkkiaan Utgifter inalles <i>Depenses totales</i>		Siitä: Därav: Dont:	palkkoja ja palkkoja löner och arvoden appointements
1 000 mk												
1 Kaupungit — Städer — Villes	35 415	7 658	4 108	395 052	281 880	10 397	171 768	145 241	54 216	42 652	428 812	
2 Helsinki — Helsingfors . . .	3 657	1 065	1 073	103 179	78 354	2 766	77 714	68 577	34 334	24 674	173 896	
3 Hamina — Fredrikshamn . . .	697	88	17	4 457	3 077	200	701	541	135	135	1 701	
4 Hanko — Hangö	427	78	—	5 347	4 563	216	607	480	201	188	4 001	
5 Heinola	1 047	16	36	3 686	2 473	241	537	354	80	45	793	
6 Hämeenlinna — Tavastehus	1 116	89	194	9 107	5 504	268	3 305	2 923	210	210	2 917	
7 Iisalmi	391	63	52	4 518	3 421	90	364	315	52	52	1 429	
8 Joensuu	227	63	62	7 657	4 663	169	799	628	80	73	3 223	
9 Jyväskylä	1 663	327	87	11 641	8 641	439	4 580	3 182	907	800	2 089	
10 Kajaani	316	160	15	5 384	4 187	140	1 300	969	48	48	2 069	
11 Kaskinen — Kaskö	54	40	—	1 318	1 001	29	138	110	41	26	260	
12 Kemi	372	149	223	14 616	9 150	707	2 713	2 253	872	810	1 668	
13 Kokkola — Gamlakarleby . . .	672	182	45	7 276	5 367	114	1 619	878	158	158	3 479	
14 Kotka	1 369	291	262	11 854	8 973	319	3 151	2 440	1 063	798	21 591	
15 Kristiinank. — Kristinestad	231	193	2	2 059	1 714	16	134	126	89	74	277	
16 Kuopio	2 056	308	51	12 542	8 122	196	3 684	2 995	1 022	872	9 535	
17 Lahti	2 257	258	108	13 870	9 260	300	6 221	4 708	1 443	1 370	9 185	
18 Lappeenranta — Villmanstr.	423	252	46	11 216	6 773	110	2 163	1 674	112	74	2 156	
19 Lovisa — Lovisa	879	239	78	4 118	3 211	176	434	332	140	111	1 434	
20 Maarianham. — Mariehamn	379	124	59	3 482	2 962	75	226	151	49	49	168	
21 Mikkeli — St Michel	805	94	211	6 258	4 637	187	2 981	2 382	88	87	2 658	
22 Naantali — Nådendal	190	53	8	1 867	1 417	42	60	60	20	4	203	
23 Oulu — Uleåborg	2 730	187	163	13 433	8 640	483	3 792	3 312	867	853	10 065	
24 Pietarsaari — Jakobstad . . .	1 272	243	190	5 878	4 761	160	1 656	1 467	82	82	6 869	
25 Pori — Björneborg	2 187	343	121	14 872	8 776	232	6 171	4 954	858	754	8 574	
26 Porvoo — Borgå	718	262	36	3 939	2 951	89	761	707	92	91	2 656	
27 Raabe — Brahestad	230	30	23	2 531	2 108	69	198	172	50	50	557	
28 Rauma — Raumo	2 160	391	75	8 001	5 730	192	2 078	1 684	146	145	3 299	
29 Savonlinna — Nyslott	709	89	40	7 340	5 178	176	1 202	1 069	73	73	1 099	
30 Tammisaari — Ekenäs	198	48	—	4 957	3 866	56	285	250	24	24	2 175	
31 Tampere — Tammerfors	1 021	724	297	34 845	23 282	938	15 532	12 043	3 326	3 021	70 546	
32 Tornio — Torneå	703	211	10	4 669	3 586	72	631	568	25	25	538	
33 Turku — Åbo	855	583	197	29 774	20 401	402	21 766	19 735	5 499	5 052	68 467	
34 Usikaarlepyy — Nykarleby . . .	75	52	10	1 269	1 035	21	33	28	13	13	99	
35 Uusikaupunki — Nystad	444	57	17	2 495	1 988	100	132	89	36	35	1 465	
36 Vaasa — Vasa	2 385	306	300	15 597	12 108	607	4 100	3 085	1 981	1 776	7 671	
37 Kauppalat — Köpingar — Bourgs	8 020	2 279	1 217	113 018	77 708	4 642	25 848	19 809	1 872	1 708	7 968	
38 Forssa	104	85	19	4 246	3 011	58	1 079	839	56	56	792	
39 Hyvinkä — Hyvinge	176	139	6	6 041	3 711	585	1 956	1 119	26	26	276	
40 Imatra	246	246	—	8 135	4 502	100	2 813	2 235	330	330	702	
41 Karjaa — Karis	117	31	64	2 415	1 940	182	268	220	17	17	18	
42 Karkkila	140	41	40	2 449	1 966	110	392	303	24	24	26	
43 Kauniainen — Grankulla . . .	88	39	—	2 804	2 348	77	117	49	41	26	97	
44 Kerava	651	106	408	5 303	3 026	652	930	708	27	27	286	
45 Kouvola	453	88	20	4 951	3 576	140	1 032	826	96	84	798	
46 Lauritsala	577	106	140	5 129	3 256	148	1 138	957	32	32	171	
47 Lieksa	36	13	6	2 214	1 900	76	83	26	20	20	—	
48 Lohja	281	62	—	3 908	2 742	180	630	519	64	64	312	
49 Loimaa	121	30	—	2 280	1 601	50	223	193	18	18	1	
50 Mänttä	43	35	—	3 545	2 438	178	298	246	51	51	562	
51 Nokia	172	163	9	6 798	3 995	81	1 409	929	89	83	303	
52 Nurmes	145	12	4	1 330	1 054	75	84	54	14	14	55	
53 Parainen — Pargas	99	86	—	3 235	2 338	48	583	479	39	38	36	
54 Pieksämäki	88	46	6	3 682	2 751	255	478	326	87	87	29	
55 Riihimäki	417	177	149	5 588	3 937	294	1 845	1 353	83	77	438	
56 Rovaniemi	2 694	311	284	10 618	7 092	373	2 711	2 234	278	278	861	
57 Salo	203	140	—	5 701	4 087	83	1 093	985	193	84	1 075	
58 Seinäjoki	433	60	—	4 246	3 144	270	709	540	95	95	—	
59 Suolahti	199	31	11	2 138	1 586	74	378	325	24	14	—	
60 Toijala	28	19	—	2 518	1 794	160	197	129	16	16	55	
61 Valkeakoski	110	73	10	4 464	3 011	87	1 360	1 110	35	35	640	
62 Vammala	61	4	6	1 060	671	106	41	15	24	24	—	
63 Varkaus	274	95	30	5 413	4 244	125	3 528	2 676	55	54	435	
64 Äänekoski	64	41	5	2 807	1 987	75	473	414	38	34	—	

Utgifter år 1950. — Dépenses en 1950.

Administration centrale		Erinåiset valtiotehtävät — Särskilda statsuppgifter — Fonctions diverses de l'Etat																
Sekalaiset menot Diverse utgifter Autres dépenses	Siitä: Därav: Dont:	Avuhenäiset taloudelliset ja tilastolliset menot yhteensä — Alueiden talous- ja tilastotilastoissa — Dépenses totales de l'administration centrale	Maistraatti (järjestöoikeus), rakennustarkastus, raastuvan- (kihlakun- nan-) oikeus ja syyttäjistö — Magis- traten (ordningsrätten), byggnads- inspektionen, rådstuvu- (härads-) rätten och åklagare — Magistrats et tribunal municipal	Ulosottolaitos Exekutiiviverket Huissiers	Siitä: Därav: Dont:	Menoja kaikkiaan Ugitter inalles Dépenses totales	Polisilaitos ja kaupungin- vankila Polisnrättningen och stadsfängelset Police	Siitä: Därav: Dont:	Menoja kaikkiaan Ugitter inalles Dépenses totales	Av hallverket disponerade Byggnader Bâtiments de l'Etat	Siitä: Därav: Dont:	Menoja kaikkiaan Ugitter inalles Dépenses totales	Kansahuolto- lautakunta Folkförsörj- ningsnämnden Commission de l'approvision- nement	Siitä: Därav: Dont:	Menoja kaikkiaan Ugitter inalles Dépenses totales	Siitä: Därav: Dont:	Menoja kaikkiaan Ugitter inalles Dépenses totales	Siitä: Därav: Dont:
595 511	7 788	6 898	1 687 672	233 836	210 902	7 318	143 537	132 645	3 301	429 269	363 256	29 315	12 837	26 428	23 443	1		
302 755	—	—	695 535	81 928	74 232	2 193	56 357	51 702	1 273	168 502	150 832	12 351	2 800	9 552	8 463	2		
4 839	2 400	—	12 530	1 857	1 752	26	1 011	970	7	2 334	1 720	114	66	357	320	3		
3 522	—	—	14 105	2 320	2 124	108	878	854	—	2 993	2 636	131	341	135	125	4		
9 225	—	—	15 368	1 299	1 097	49	833	829	—	1 888	1 365	225	—	127	123	5		
8 788	1 500	—	25 443	3 902	3 571	93	2 591	2 471	32	4 885	4 280	235	238	583	493	6		
2 042	155	—	8 796	1 668	1 523	98	977	956	—	1 765	1 186	190	—	298	265	7		
3 404	—	300	15 690	2 494	2 166	91	1 123	1 070	24	3 008	—	207	134	269	252	8		
9 412	—	—	30 292	6 012	5 470	257	2 860	2 736	34	10 645	7 939	827	172	469	436	9		
3 522	—	—	13 139	1 988	1 683	118	1 511	1 370	43	2 137	1 617	212	—	485	444	10		
496	—	—	2 307	440	378	36	301	269	21	611	543	66	104	60	25	11		
8 572	—	—	28 813	6 454	5 861	272	4 910	4 529	223	13 148	9 290	1 686	614	584	508	12		
5 711	361	—	18 915	3 719	3 434	72	2 653	2 474	57	4 109	3 450	243	374	463	423	13		
12 177	—	69	51 274	5 028	4 382	215	4 686	4 337	99	15 499	13 254	712	539	753	647	14		
980	—	—	3 770	681	618	14	335	335	—	837	772	—	24	187	163	15		
9 538	—	6 203	44 580	4 247	3 921	91	3 947	3 833	33	13 046	11 477	865	191	690	631	16		
16 929	—	184	50 089	10 550	9 404	389	5 916	5 334	146	12 496	9 919	660	184	727	627	17		
6 227	95	117	22 414	3 335	2 673	83	2 463	2 279	82	7 812	6 828	260	—	714	626	18		
1 773	—	—	8 778	1 942	1 572	218	549	519	13	2 098	1 701	234	57	219	180	19		
849	—	—	5 153	1 375	1 200	89	205	198	—	1 817	1 639	95	264	112	104	20		
5 550	—	—	18 340	3 727	3 296	289	2 086	1 901	105	4 239	3 437	628	147	389	291	21		
269	—	—	2 609	1 019	918	27	—	—	—	852	726	75	129	—	—	22		
11 442	—	—	42 329	7 034	5 882	444	4 584	4 136	129	11 640	9 846	993	625	1 249	1 171	23		
4 184	—	—	19 941	1 849	1 574	160	1 681	1 537	42	7 769	7 153	576	364	619	533	24		
4 486	—	—	37 148	8 113	7 056	147	5 165	4 598	123	13 851	11 686	1 209	1 177	1 361	1 265	25		
3 002	—	—	11 168	2 165	1 938	131	1 125	1 055	36	2 853	2 574	170	200	310	285	26		
995	95	—	4 561	1 192	1 094	25	413	403	—	1 220	1 071	103	57	396	378	27		
6 797	1 832	—	22 481	3 232	2 827	166	1 619	1 504	56	4 694	3 511	280	117	628	521	28		
4 719	1 150	—	15 142	2 507	2 301	81	1 858	1 690	41	6 716	5 084	287	178	410	363	29		
1 805	200	—	9 444	1 632	1 493	42	840	805	14	1 511	1 294	73	—	98	84	30		
42 657	—	—	167 927	24 445	22 286	414	13 175	12 253	232	37 285	29 136	2 376	2 132	986	848	31		
1 158	—	—	7 724	1 775	1 660	46	891	782	12	1 764	—	162	50	269	225	32		
81 510	—	—	207 871	27 176	25 547	495	10 557	9 946	216	52 133	47 000	1 857	342	1 378	1 211	33		
237	—	—	1 726	546	510	10	73	73	—	402	—	13	—	23	14	34		
1 132	—	—	5 704	1 020	-932	54	499	468	28	1 102	982	88	38	70	62	35		
14 807	—	25	46 566	5 165	4 597	275	4 865	4 429	180	11 608	9 308	1 112	1 179	1 458	1 337	36		
56 771	1 947	84	213 581	9 201	8 184	131	8 522	8 330	27	689	—	186	—	8 162	7 000	37		
2 540	—	—	8 817	374	274	—	298	293	—	50	—	—	—	498	446	38		
3 074	150	—	11 549	715	661	21	430	420	—	48	—	—	—	328	279	39		
5 717	—	—	17 943	614	517	14	633	626	—	—	—	—	—	666	600	40		
702	20	—	3 537	102	80	10	171	171	—	2	—	—	—	75	40	41		
1 127	—	—	4 158	319	225	10	39	36	—	25	—	—	—	359	258	42		
461	—	—	3 608	236	221	3	33	33	—	—	—	—	—	—	—	43		
2 506	491	64	9 767	378	338	27	383	374	—	93	—	36	—	409	296	44		
6 160	684	—	13 490	141	118	10	255	248	3	—	—	—	—	277	248	45		
2 029	—	10	9 086	556	524	12	342	341	—	56	—	—	—	215	189	46		
842	144	—	3 195	88	84	—	228	228	—	—	—	—	—	300	298	47		
2 890	—	—	8 085	326	308	—	135	135	—	—	—	—	—	303	247	48		
930	50	10	3 583	133	130	—	84	84	—	6	—	—	—	125	110	49		
932	—	—	5 431	101	96	1	271	251	7	—	—	—	—	140	133	50		
4 961	—	—	13 732	651	574	9	566	519	6	—	—	—	—	667	570	51		
451	—	—	2 079	70	68	2	46	46	—	—	—	—	—	37	36	52		
1 883	—	—	5 875	242	240	—	115	115	—	—	—	—	—	147	111	53		
777	—	—	5 141	214	192	12	145	142	—	20	—	—	—	310	258	54		
3 523	—	—	11 894	813	765	—	485	480	—	109	—	—	—	359	279	55		
1 537	—	—	18 699	969	942	—	1 215	1 187	11	—	—	—	—	991	772	56		
2 551	408	—	10 816	463	326	—	436	429	—	255	—	150	—	261	252	57		
2 735	—	—	8 218	352	351	—	573	573	—	—	—	—	—	228	224	58		
998	—	—	3 737	154	152	—	309	307	—	—	—	—	—	86	85	59		
724	—	—	3 538	56	45	—	58	58	—	12	—	—	—	196	193	60		
1 847	—	—	8 456	660	500	—	262	262	—	13	—	—	—	542	503	61		
294	—	—	1 480	26	26	—	—	—	—	—	—	—	—	133	128	62		
4 275	—	—	13 980	343	323	—	877	839	—	—	—	—	—	411	346	63		
305	—	—	3 687	105	104	—	133	133	—	—	—	—	—	99	99	64		

1 000 mk

1. Menot vuonna 1950 (jatk.). — Utgifter

	Erinäiset valtiotehtävät (jatk.) — Särskilda statsuppgifter (forts.) <i>Fonctions diverses de l'Etat (suite)</i>				Palotoimi — Brandväsendet <i>Service des pompiers</i>								
	Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar <i>Villes et bourgs</i>	Huoneenvuokraluokunkunta Hyresnämnden <i>Commission des loyers</i>	Väestönsuojelu Befolkningsskydd <i>Défense antiaérienne passive</i>	Muut valtiotehtävät Övriga statsuppgifter <i>Autres dépenses</i>	Menot erinäisistä valtiotehtävistä yhteensä Utgifter för särskilda statsuppgifter, inalles <i>Dépenses totales pour les fonctions diverses de l'Etat</i>	Vakinainen palotoimi Ordinarie brandväsendet <i>Service ordinaire des pompiers</i>		Avustusset palotoimista edistävälle yhteisölle Underskott åt samsamfundningar för befrämjande av brandskydd <i>Subventions aux associations privées</i>	Kunnallinen nuorisotoimi Kommunal samlingsverksamhet <i>Service municipal de ramonage</i>	Paltoimen menot yhteensä Brandväsendets utgifter inalles <i>Dépenses totales du service des pompiers</i>			
						Muut valtiotehtävät Övriga statsuppgifter <i>Autres dépenses</i>	Siitä: — Därav: Dont:				huoneistomenoja utgifter för lokal loyer, chauxfajle, écartage, service	palkkoja ja palkkioita löner och arvoden <i>appoinnement</i>	Kunnallinen nuorisotoimi Kommunal samlingsverksamhet <i>Service municipal de ramonage</i>
1	Kaupungit — Städer — Villes	77 791	—	18 029	941 727	442 217	350 200	21 220	12 906	12 787	467 910		
2	Helsinki — Helsingfors	37 999	—	7 357	364 495	136 605	111 870	7 710	3 918	—	140 523		
3	Hamina — Fredrikshamn	363	—	169	6 157	2 130	1 417	18	75	3	2 208		
4	Hanko — Hangö	210	—	80	6 957	5 105	4 394	70	288	—	5 393		
5	Heinola	320	—	123	4 590	1 715	1 233	31	—	—	1 715		
6	Hämeenlinna — Tavastehus	1 306	—	580	14 085	11 100	7 861	217	300	—	11 400		
7	Iisalmi	162	—	67	4 937	642	453	90	30	70	742		
8	Joensuu	364	—	80	7 472	5 586	4 911	146	138	—	5 724		
9	Jyväskylä	1 377	—	203	21 738	10 653	7 786	336	60	—	10 713		
10	Kajaani	503	—	28	6 652	6 975	4 862	337	66	—	7 041		
11	Kaskinen — Kaskö	49	—	32	1 597	442	322	36	—	35	477		
12	Kemi	903	—	225	26 838	9 882	7 390	777	—	—	9 882		
13	Kokkola — Gamlakarleby	961	—	213	12 492	7 515	6 367	238	5	625	8 145		
14	Kotka	1 230	—	97	27 832	14 141	12 241	524	100	1 597	15 838		
15	Kristiinank. — Kristinestad	57	—	81	2 202	1 278	1 012	92	—	—	1 278		
16	Kuopio	1 404	—	360	23 885	13 295	9 528	1 199	385	—	13 680		
17	Lahti	2 352	—	693	32 918	17 415	13 367	507	600	—	18 015		
18	Lappeenranta - Villmanstr.	1 016	—	224	15 664	8 846	5 575	128	100	—	8 946		
19	Lovisa — Lovisa	194	—	163	5 222	2 029	1 753	114	158	—	2 187		
20	Maarianham. - Mariehamn	212	—	66	4 051	186	142	44	286	178	650		
21	Mikkeli — St Michel	609	—	547	11 744	6 003	5 311	293	140	—	6 143		
22	Naantali — Nådendal	73	—	62	2 135	1 122	295	98	—	—	1 122		
23	Oulu — Uleåborg	1 461	—	303	26 896	16 338	12 340	662	180	—	16 518		
24	Pietarsaari — Jakobstad	482	—	247	13 011	8 032	6 282	248	—	—	8 032		
25	Pori — Björneborg	2 382	—	485	33 034	22 270	16 052	494	626	—	22 896		
26	Porvoo — Borgå	348	—	140	7 141	4 197	3 424	100	254	—	4 451		
27	Raahe — Brahestad	199	—	68	3 545	1 086	546	99	—	—	1 086		
28	Rauma — Raumo	652	—	262	11 204	8 553	7 061	383	150	—	8 703		
29	Savonlinna — Nyslott	741	—	159	12 569	6 260	5 237	201	110	—	6 370		
30	Tammisaari — Ekenäs	195	—	136	4 412	1 239	1 142	12	302	30	1 571		
31	Tampere — Tammerfors	9 384	—	1 851	89 258	49 272	40 936	2 870	549	9 533	59 404		
32	Tornio — Torneå	87	—	84	4 920	729	155	16	260	602	1 591		
33	Turku — Åbo	6 948	—	1 545	100 079	40 851	32 777	1 703	600	—	41 451		
34	Uusikaarlepyy - Nykarleby	24	—	9	1 077	81	45	—	—	64	145		
35	Uusikaupunki — Nystad	140	—	43	2 912	120	107	—	3 206	—	3 326		
36	Vaasa — Vasa	2 584	—	1 247	28 106	20 524	16 006	1 427	20	—	20 544		
37	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	6 485	—	5 783	38 842	53 344	27 950	4 274	2 583	2 607	58 534		
38	Forssa	162	—	132	1 514	4 787	1 355	2 255	50	—	4 837		
39	Hyvinkää — Hyvinge	426	—	176	2 123	1 538	1 318	8	50	72	1 660		
40	Imatra	633	—	1 694	4 240	2 956	765	12	100	—	3 056		
41	Karjaa — Karis	175	—	59	584	83	47	—	627	5	715		
42	Karkkila	83	—	48	873	754	52	1	—	—	754		
43	Kauniainen — Grankulla	105	—	24	398	286	120	—	319	7	612		
44	Kerava	233	—	124	1 620	1 883	832	238	—	6	1 889		
45	Kouvola	182	—	156	1 011	5 913	3 181	273	30	159	6 102		
46	Lauritsala	300	—	120	1 589	825	394	46	—	—	825		
47	Lieksa	83	—	34	733	899	474	165	—	46	945		
48	Lohja	285	—	410	1 459	2 681	2 328	25	—	56	2 737		
49	Loimaa	87	—	59	494	458	243	36	—	75	533		
50	Mänttä	156	—	97	765	873	3	—	20	—	893		
51	Nokia	307	—	223	2 414	3 951	3 022	145	200	—	4 151		
52	Nurmes	147	—	15	315	360	167	30	—	36	396		
53	Parainen — Pargas	119	—	26	649	198	138	—	300	63	561		
54	Pieksämäki	249	—	63	1 001	1 319	528	439	—	—	1 319		
55	Riihimäki	913	—	192	2 871	3 956	2 956	—	210	—	4 166		
56	Rovaniemi	369	—	1 345	4 889	7 824	6 139	322	—	96	7 920		
57	Salo	384	—	166	1 965	580	471	—	527	1 441	2 548		
58	Seinäjäki	129	—	152	1 434	2 213	1 695	59	—	452	2 665		
59	Suolahti	39	—	32	620	695	162	24	—	—	695		
60	Toijala	83	—	74	479	298	154	—	150	16	464		
61	Valkeakoski	246	—	105	1 828	2 331	1 225	85	—	39	2 370		
62	Vammala	63	—	20	242	2 074	162	111	—	26	2 100		
63	Varkaus	484	—	199	2 314	3 454	—	—	—	12	3 466		
64	Äänekoski	43	—	38	418	155	19	—	—	—	155		

*) Toisissa kunnissa terveysisären palkka sisältyy sairaanhoitajattarien palkkausmenoihin. — I en del kommuner ingår hälsosystemens avlöning utgifter. — *) Tästä 70 kauppalan osuus turvallisuusvahdin palkkaan. — Härav 70 köpingens andel i avlöningen av en säkerhetsvakt.

år 1950 (forts.). — Dépenses en 1950 (suite).

Terveydenhoito — Hälsovård — Hygiène publique

Terveydenhoito- lautakunta Hälsovårds- nämnden Commission d'hygiène		Kaupungin- (kauppalan)-lääkärit Stads- (köpings)-läkare Médecins municipaux	Ravintoainneiden tarkastus (eläinlääkäri) Kontroll av näringsmedel (veterinär) Inspection des denrées alimentaires		Tuberkuloosihuolto ¹⁾ — Tuberkulosdispensärverksamhet ¹⁾ Dispensaires antituberculeux		Äitiys- ja lastenneuvola Rådgivningsstation för moderskaps- och spädbarnsvård Consultations pour enfants		Muita terveydenhoito- Ovinta hälsövårdsgifter Autres dépenses	Avunskiset terveydenhoitoa edistävälle yhdistyksille ja laitoksille — Undersköd åt föreningar och institutioner för beträffande av hälsovård — Subventions aux associations privées	Terveydenhoiton menot yhteensä Utgifter för hälsovård inalles Dépenses totales pour l'hygiène publique	
Menojen Utgifternas Dépenses totales	Siitä: Därav: Dont:		Menojen Utgifternas Dépenses totales	Siitä: Därav: Dont:	Menojen Utgifternas Dépenses totales	Siitä: Därav: Dont:	Menojen Utgifternas Dépenses totales	Siitä: Därav: Dont:				
												1 000 mk
52 163	34 861	31 030	115 474	89 206	58 660	43 429	60 474	45 232	52 372	6 025	376 198	1
10 096	7 104	6 159	2) 40 153	30 100	24 442	16 470	31 496	26 492	36 606	2 595	161 547	2
60	12	337	1 316	1 121	330	312	134	83	60	—	2 237	3
544	353	527	845	733	459	369	252	138	—	230	2 857	4
319	74	265	418	339	654	648	125	10	36	10	1 827	5
1 352	905	554	2 305	1 933	1 073	969	564	251	316	—	6 164	6
188	56	398	1 352	1 131	361	361	36	10	104	2	2 441	7
1 076	556	509	2 012	1 617	50	50	688	566	144	126	4 605	8
1 569	1 439	1 273	2 261	1 633	1 866	1 629	817	244	436	105	8 327	9
468	336	535	1 547	1 318	540	517	140	71	292	25	3 547	10
36	35	562	6	6	332	280	27	—	2	2	967	11
2 248	708	865	2 648	2 003	1 277	1 246	280	138	789	—	8 107	12
744	532	722	1 646	1 313	1 079	705	363	79	304	50	4 908	13
1 362	963	490	1 244	977	2 176	410	1 313	1 009	317	147	7 049	14
61	29	197	196	160	357	322	69	49	34	—	914	15
2 003	643	1 561	2 711	2 122	1 385	1 236	1 621	947	1 050	—	10 331	16
3 373	2 230	1 130	4 001	3 091	1 442	1 300	2 864	2 043	1 071	20	13 901	17
1 294	770	543	2 360	1 875	880	838	192	97	506	10	5 785	18
395	237	410	1 105	948	284	205	87	15	25	8	2 314	19
121	45	463	217	180	300	300	88	13	239	2	1 430	20
900	347	883	2 330	1 915	1 258	1 019	427	72	225	10	6 033	21
173	122	115	6	6	—	—	13	—	—	8	315	22
5 138	4 078	453	5 223	4 254	482	407	1 510	1 057	295	184	13 285	23
804	234	587	1 495	907	1 165	987	386	192	158	26	4 621	24
3 004	1 650	1 611	5 730	3 867	3 276	2 681	1 829	806	575	199	16 224	25
510	414	414	1 603	1 213	596	571	54	11	244	—	3 421	26
108	35	463	722	612	297	297	156	13	4	—	1 750	27
994	696	782	1 881	1 809	775	572	142	60	163	100	4 837	28
910	508	407	1 881	1 496	642	642	254	100	253	45	4 392	29
634	83	368	1 240	996	447	267	513	162	3	7	3 212	30
5 424	4 817	1 850	2) 7 290	5 679	4 325	3 507	9 996	7 773	2 447	950	32 282	31
80	20	370	12	—	376	371	168	22	123	—	1 129	32
3 210	2 864	2 519	12 893	10 114	4 152	3 642	802	258	1 817	1 128	26 521	33
20	4	217	230	195	92	32	50	12	10	11	630	34
349	258	357	1 163	950	271	267	110	9	1	25	2 276	35
2 596	1 704	2 134	2) 3 432	2 593	1 219	—	2 908	2 430	3 723	—	16 012	36
9 196	5 113	8 945	23 301	18 335	14 276	12 151	8 548	1 876	3 079	1 340	68 685	37
341	203	294	2) 647	546	172	152	212	148	80	—	1 746	38
285	180	380	1 223	1 076	841	682	235	16	9	21	2 994	39
1 004	668	367	455	400	1 491	1 350	2 612	312	19	10	5 958	40
403	308	190	1 033	838	254	200	122	69	57	70	2 129	41
315	134	227	1 205	948	498	311	160	40	1	1	2 407	42
80	21	333	—	—	418	298	124	19	3	—	958	43
403	220	428	513	408	898	593	513	89	15	5	2 775	44
284	49	515	2 030	1 705	651	624	88	28	399	2	3 969	45
230	152	291	344	344	324	279	28	28	126	—	1 343	46
225	24	330	—	—	321	282	59	17	—	7	942	47
447	241	379	1 489	1 221	629	563	145	25	266	8	3 363	48
104	7	422	713	594	381	317	71	17	9	25	1 725	49
107	12	168	288	124	614	497	329	46	83	—	1 589	50
508	58	311	1 542	1 245	595	595	701	130	545	340	4 542	51
69	17	368	—	204	204	204	76	3	19	9	745	52
350	266	330	924	766	749	580	198	84	4	50	2 605	53
241	103	140	1 039	662	314	280	204	22	18	5	1 961	54
962	751	449	1 603	1 189	215	180	399	314	211	40	3 879	55
639	384	452	1 054	863	846	673	166	19	152	453	3 762	56
794	515	396	1 628	1 371	436	410	167	86	25	63	3 514	57
359	310	375	1 073	908	252	211	142	—	186	—	2 387	58
170	45	358	173	119	502	436	236	163	4	—	1 443	59
113	39	201	1 009	793	299	287	178	13	4	108	1 912	60
198	17	307	1 231	559	767	746	700	74	159	105	3 467	61
18	8	48	474	432	278	254	20	—	2	8	848	62
447	361	649	1 430	1 074	951	882	514	26	670	5	4 666	63
100	0	237	181	150	376	265	149	88	13	—	1 056	64

i sjuksköterskornas löneutgifter. — *) Menot lihan tarkastuksesta sisällyvät teurastamon menoihin. — Utgifterna för köttkontrollen ingå i slaktinrättnings

Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs	Sairaanhoito — Sjukvård —												
	Sairaanhoidon Kätilöiden Harmoskor Sages - femmes	Yleinen sairaala ja mielisairaala Allmänt sjukhus och sinnessjukhus Hôpital général et hospice d'aliénés				Synnytyslaitos Förlösningsanstalt Maternité				Kulikutauti- Epidemisjuk- Hôpital épi-			
		Menojen Utgifter Dépenses totales	Siitä: — Därav: Dont:			Menojen Utgifter Dépenses totales	Siitä: — Därav: Dont:			Menojen Utgifter Dépenses totales	Siitä: — Därav:		
			Menojen Utgifter Dépenses totales	länner ja arvoden appointements	huoneistomenojen utgifter för lokal- löyer, chauffage, éclairage, service		raavinlo kosthållning nourriture	huoneistomenojen utgifter för lokal- löyer, chauffage, éclairage, service	länner och arvoden appointements		raavinlo kosthållning nourriture	Menojen Utgifter Dépenses totales	länner och arvoden appointements	huoneistomenojen utgifter för lokal- löyer, chauffage, éclairage, service
1 000 mk													
1 Kaupungit — Städer — Villes	13 436	19 581	1 239 512	704 710	117 980	166 776	167 989	98 749	17 981	21 215	252 725	141 384	29 895
2 Helsinki — Helsingfors	5 746	3 262	2) 795 964	447 893	70 395	115 761	—	—	—	—	131 744	73 637	13 626
3 Hamina — Fredrikshamn	250	295	5 570	3 127	77	768	2 562	1 043	144	100	1 088	270	36
4 Hanko — Hangö	—	385	4) 12 254	7 467	763	1 679	2 452	1 623	189	371	—	—	—
5 Heinola	—	285	7 557	2 857	1 238	1 082	568	—	—	—	575	189	84
6 Hämeenlinna — Tavastehus	258	930	6 311	4 167	618	862	—	—	—	—	3 599	1 779	550
7 Iisalmi	—	297	4) 3 712	1 964	403	588	—	—	—	—	—	—	—
8 Joensuu	512	306	4) 6 363	3 364	675	1 008	6 268	3 713	489	1 001	—	—	—
9 Jyväskylä	—	689	—	—	—	—	8 932	4 226	1 584	1 284	3 242	1 885	456
10 Kajaani	594	331	1 096	524	106	366	—	—	—	—	2 326	1 366	159
11 Kaskinen — Kaskö	—	304	—	—	—	—	—	—	—	—	169	87	23
12 Kemi	1 113	782	3 085	1 915	426	245	—	—	—	—	3 475	2 358	489
13 Kokkola — Gamlakarleby	394	384	14 892	8 592	671	1 935	5 270	3 138	322	909	2 516	1 544	222
14 Kotka	664	589	37 814	20 099	4 947	7 357	11 068	7 583	988	1 424	1 534	988	136
15 Kristiinank. — Kristinestad	—	336	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
16 Kuopio	—	902	4) 11 262	6 252	1 194	1 282	13 037	6 987	1 497	1 842	—	—	—
17 Lahti	458	609	29 914	17 248	3 262	3 283	19 906	9 539	3 458	2 277	13 238	7 088	2 027
18 Lappeenranta — Villmanstr.	409	273	5 022	3 035	836	438	5 575	3 556	513	735	1 264	709	166
19 Lovisa — Lovisa	—	289	—	—	—	—	404	70	237	39	627	397	100
20 Maarianham. — Mariehamn	—	340	4 444	2 304	351	891	—	—	—	—	534	487	35
21 Mikkelä — S:t Michel	—	276	—	—	—	—	8 916	3 981	828	1 194	5 011	2 747	469
22 Naantali — Nådendal	—	86	—	—	—	—	—	—	—	—	22	—	—
23 Oulu — Uleåborg	—	566	27 098	17 359	2 327	4 428	12 064	7 866	882	1 500	6 531	3 651	700
24 Pietarsaari — Jakobstad	412	288	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
25 Pori — Björneborg	—	1 182	3) 21 857	12 766	2 577	2 391	—	—	—	—	23	—	—
26 Porvoo — Borgå	—	323	—	—	—	—	—	—	—	—	133	—	—
27 Raahelä — Brahestad	247	292	—	—	—	—	—	—	—	—	32	—	—
28 Rauma — Raumo	685	706	—	—	—	—	5 645	2 969	820	892	3 138	1 908	270
29 Savonlinna — Nyslott	—	324	—	—	—	—	8 420	4 154	1 166	1 013	5 018	2 910	335
30 Tammisaari — Ekenäs	306	341	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
31 Tampere — Tammerfors	—	1 772	129 295	73 039	13 920	6 559	29 405	19 889	2 937	3 250	28 915	17 936	3 431
32 Tornio — Torneå	—	324	—	—	—	—	—	—	—	—	1 055	681	288
33 Turku — Åbo	1 103	1 222	78 562	48 146	8 434	12 775	21 384	14 159	1 295	2 494	28 053	14 121	4 868
34 Usikaarlepyy — Nykarleby	—	29	3 591	2 003	264	438	—	—	—	—	5	—	5
35 Usikaupunki — Nystad	285	262	—	—	—	—	—	—	—	—	91	—	—
36 Vaasa — Vasa	—	5)	33 849	20 589	4 496	2 640	6 413	4 253	632	890	8 767	4 646	1 420
37 Kauppalat — Köpingar — Bourgs	2 055	11 423	54 229	24 004	4 469	7 400	15 688	9 941	1 277	2 234	17 589	8 060	1 870
38 Forssa	121	353	6 401	3 823	401	911	2 160	1 442	203	379	81	—	—
39 Hyvinkä — Hyvinge	—	336	4 047	2 182	351	779	—	—	—	—	1 024	278	96
40 Imatra	312	1 241	7 665	3 587	1 185	1 494	—	—	—	—	2 084	1 793	246
41 Karjaa — Karis	—	306	—	—	—	—	—	—	—	—	81	—	—
42 Karkkila	—	290	4) 2 573	1 364	317	397	—	—	—	—	—	—	—
43 Kauniainen — Grankulla	—	6)	—	—	—	—	—	—	—	—	241	—	—
44 Kerava	—	354	—	—	—	—	—	—	—	—	230	—	—
45 Kouvola	—	609	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
46 Lauritsala	271	303	7) 641	235	275	—	—	—	—	—	58	—	—
47 Lieksa	—	360	8) 1 710	—	—	—	—	—	—	—	273	—	—
48 Lohja	—	409	3 549	1 935	188	655	3 000	1 835	228	415	621	397	153
49 Loimaa	—	296	—	—	—	—	—	—	—	—	67	—	—
50 Mänttä	—	3)	—	—	—	—	2 241	1 041	63	130	204	—	68
51 Nokia	261	303	10) 13 477	7 101	1 294	1 727	—	—	—	—	4 421	2 024	377
52 Nurmes	—	326	—	—	—	—	—	—	—	—	55	—	—
53 Parainen — Pargas	—	220	—	—	—	—	—	—	—	—	136	70	24
54 Pieksämäki	—	309	8) 943	—	—	—	—	—	—	—	142	—	—
55 Riihimäki	596	551	8) 4 660	—	—	—	—	—	—	—	206	—	—
56 Rovaniemi	—	924	—	—	—	—	—	—	—	—	1 293	807	78
57 Salo	—	524	—	—	—	—	—	—	—	—	779	—	—
58 Seinäjoki	212	530	—	—	—	—	5 019	3 200	306	933	3 256	1 558	491
59 Suolahti	—	269	—	—	—	—	—	—	—	—	204	82	63
60 Toijala	282	569	—	—	—	—	—	—	—	—	657	364	47
61 Valkeakoski	—	257	8) 500	—	—	—	3 770	2 423	477	377	451	201	71
62 Vammala	—	310	—	—	—	—	—	—	—	—	8	—	—
63 Varkaus	—	695	—	—	—	—	—	—	—	—	895	486	130
64 Äänekoski	—	277	10) 8 063	3 777	458	1 437	—	—	—	—	122	—	26

1) Muutamissa kunnissa myös osuus yhteiseen sairaalaan tai vuosi- ja päivämaksuja toisen kunnan kulkutautisairaalaan. — I några kommuner även andel Sairaalan sairaalamaksut. — Här ingår avgifter till Finlands Röda Kors Sjukhus. — 2) Myös kulkutautisairaala ja synnytyslaitos. — Även epidemisjukhus morskans lön ingår bland utgifterna för rådgivningsstationen för moderskaps- och spädbarnsvård. — 3) Kätilön palkka sisältyy tuberkuloosihuoltomenoihin, — samt sjukhus. — 4) Kätilön palkka sisältyy synnytyslaitoksen menoihin — Barnmorskans lön ingår bland utgifterna för förlösningsanstalten. — 5) Myös synnytys-

år 1950 (forts.). — Dépenses en 1950 (suite).

Soins des malades													Huoltotoimi — Samhällsvård — Assistance publique	
sairaala ¹⁾ hus ¹⁾ démique	Tuberkuloosisairaala Tuberkulossjukhus Hôpital de tuberculeux		Vuoti- ja läivämaksut kuntahalluksille latoksille — Ars- och dagavgifter till interkommunala institutioner Cotisations aux hôpitaux et en commun	Avsnittet yrkeslösa sairaalloja ja yhdistyksille — Understödet åt privata sjukhus och föreningar — Subventions aux hôpitaux et aux associations privées	Sairaanhoiton monet yhteiset Utgifter för sjukvård i hällen. Dépenses totales pour le soin des malades	Huolto- ja lasten- suojelelautakunta Vård- och barn- skyddsnämnd Commission de l'as- sistance publique		Köyhäinhuoltomenoja — Fattigvårdsutgifter Assistance publique des adultes				Kunnalliskoti ja työlaitos — Kommunalhem och arbetsinrättning — Maisons municipales de retraite et de travail		
	— Dont: —					— Dont: —		Menoja kaikkeen Utgifter i hället Dépenses totales	Slittä: Därav: Dont:	— Dont: —				
	Menoja kaikkeen Utgifter i hället Dépenses totales	Menoja kaikkeen Utgifter i hället Dépenses totales				Siitä: — Därav: —				Menoja kaikkeen Utgifter i hället Dépenses totales	Slittä: Därav: Dont:	Menoja kaikkeen Utgifter i hället Dépenses totales	Siitä: — Därav: —		huoneistomenoja utgifter för lokal lön, chauffage, éclairage, service	ravinto kosthållning nourriture
					1000 mk									
31 155	210 443	105 809	28 237	39 827	201 393	110 681	2 215 760	201 681	177 270	460 006	205 275	67 707	114 854	1
15 434	140 445	69 319	16 363	27 650	27 837	104 407	1 209 405	90 457	81 979	139 928	64 418	20 613	29 827	2
636	—	—	—	—	792	—	10 557	761	592	2 816	1 468	135	543	3
—	—	—	—	—	76	—	15 167	1 309	1 217	3 006	1 662	478	545	4
646	—	—	—	—	670	—	9 655	648	555	2 506	1 063	407	505	5
—	—	—	—	—	6 222	219	17 539	3 063	2 613	6 758	2 833	857	2 411	6
—	—	—	—	—	813	477	5 299	880	699	2 989	1 184	444	962	7
462	—	—	—	—	650	—	14 099	1 648	1 294	7 506	2 873	1 290	1 864	8
381	—	—	—	—	4 850	—	17 713	4 873	4 131	13 684	4 828	2 922	3 921	9
—	—	—	—	—	1 032	—	5 379	1 325	1 215	3 840	1 191	341	1 882	10
245	—	—	—	—	105	—	578	129	110	742	358	103	231	11
372	—	—	—	—	825	—	9 280	4 064	3 342	8 846	1 923	1 402	2 703	12
214	1 542	1 019	108	277	414	—	23 870	1 854	1 602	7 985	3 632	977	1 934	13
—	—	—	—	—	2 576	—	55 787	4 772	4 213	12 731	5 177	1 659	3 993	14
1 731	—	—	—	—	2 821	1 675	4 832	272	173	790	262	135	294	15
174	—	—	—	—	4 052	—	29 253	6 156	4 990	20 524	8 082	2 575	6 031	16
91	—	—	—	—	22 769	1 500	88 394	7 702	6 784	12 057	4 911	1 923	2 707	17
870	—	—	—	—	2 128	—	14 671	2 410	2 123	11 356	4 087	2 650	3 085	18
950	—	—	—	—	373	30	1 723	764	680	3 117	1 599	316	752	19
—	—	—	—	—	196	—	5 514	225	215	—	—	—	—	20
—	—	—	—	—	1 116	—	15 319	2 494	2 004	7 555	3 281	839	2 505	21
—	—	—	—	—	329	—	437	352	284	1 019	355	170	407	22
—	—	—	—	—	7 554	—	53 813	5 380	4 453	14 951	6 740	1 360	4 355	23
—	—	—	—	—	10 737	—	11 437	1 924	1 435	5 466	2 875	572	1 208	24
—	—	—	—	—	14 130	250	37 442	11 076	9 014	19 823	9 499	2 385	4 695	25
—	—	—	—	—	12 124	—	12 580	1 248	1 066	5 644	2 578	947	1 420	26
—	—	—	—	—	2 143	—	2 718	400	359	2 889	1 270	406	702	27
—	—	—	—	—	810	—	13 107	3 088	2 728	7 529	2 728	1 725	2 100	28
—	—	—	—	—	1 218	2 123	14 680	2 490	2 200	3 053	1 351	227	1 013	29
—	—	—	—	—	2 837	—	3 484	412	363	1 919	817	246	571	30
—	—	—	—	—	17 857	—	245 315	15 936	13 912	54 612	25 380	8 675	12 252	31
—	—	—	—	—	335	—	1 714	319	270	1 233	478	265	366	32
—	—	—	—	—	38 068	—	192 087	15 569	13 922	47 158	21 140	6 626	12 696	33
—	—	—	—	—	384	—	4 009	51	32	859	428	57	207	34
—	—	—	—	—	5 731	—	6 369	650	590	2 960	4 700	372	848	35
—	—	—	—	—	6 819	—	62 534	6 980	6 111	22 155	10 104	3 608	5 319	36
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	53 103	725	154 812	24 435	20 321	66 664	21 553	12 086	14 897	37
—	—	—	—	—	967	—	10 083	866	768	5 038	—	—	—	38
—	—	—	—	—	3 384	—	8 791	1 332	1 032	4 678	1 771	979	1 348	39
—	—	—	—	—	2 363	—	13 665	2 639	2 234	—	—	—	—	40
—	—	—	—	—	2 229	—	2 616	368	287	—	—	—	—	41
—	—	—	—	—	1 535	—	4 398	719	605	4 892	1 574	1 500	1 293	42
—	—	—	—	—	287	—	528	191	171	—	—	—	—	43
—	—	—	—	—	2 131	—	2 715	577	404	1 813	658	449	443	44
—	—	—	—	—	3 383	75	4 067	1 366	1 129	4 510	2 292	1 793	608	45
—	—	—	—	—	1 135	—	2 408	1 265	1 067	7 282	2 510	2 463	1 637	46
—	—	—	—	—	1 088	—	3 431	115	24	2 258	640	332	924	47
—	—	—	—	—	1 645	—	9 224	667	555	2 648	1 139	350	854	48
—	—	—	—	—	1 043	—	1 406	292	230	885	—	—	—	49
—	—	—	—	—	1 345	—	3 790	614	521	1 992	677	345	744	50
—	—	—	—	—	6 441	—	24 903	1 865	1 581	5 215	2 376	831	1 070	51
—	—	—	—	—	68	—	449	102	83	—	—	—	—	52
—	—	—	—	—	926	150	1 432	491	451	4 327	1 843	530	1 044	53
—	—	—	—	—	697	—	2 091	656	522	—	—	—	—	54
—	—	—	—	—	4 849	500	11 362	2 229	1 941	3 020	—	—	—	55
—	—	—	—	—	1 966	—	4 183	1 715	1 279	2 413	798	292	847	56
—	—	—	—	—	5 495	—	6 798	1 280	1 225	1 377	—	—	—	57
—	—	—	—	—	1 820	—	10 837	730	485	—	—	—	—	58
—	—	—	—	—	716	—	1 189	439	379	—	—	—	—	59
—	—	—	—	—	1 305	—	2 813	334	284	2 523	990	274	720	60
—	—	—	—	—	1 822	—	6 800	1 024	905	3 142	1 242	506	806	61
—	—	—	—	—	501	—	819	25	17	—	—	—	—	62
—	—	—	—	—	3 192	—	4 782	2 020	1 670	6 063	2 248	1 294	1 773	63
—	—	—	—	—	770	—	9 232	514	472	2 588	795	148	786	64

i gemensamt sjukhus eller års- och vårdavgifter för i annan kommuns epidemisjukhus vårdade patienter. — *) Tähän sisältyvät Suomen Punaisen Ristin och förlösninganstalt. — *) Myös kuikutautisairaala. — Även epidemisjukhus. — *) Kättilön palkka sisältyy äitiys- ja lastenneuvolan menoihin. — Barn- Barnmorskans lön ingår bland utgifterna för tuberkulosvård. — *) Sairasapukeskus. — Sjukvårdcentral. — *) Osuus yhteiseen sairaalaan. — Andel i gemensamt sjukhus. — Även förlösninganstalt.

1. Menot vuonna 1950 (jatk.). — Utgifter

Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs		Köyhäinhuoltomenoja (jatk.) Fattigvårdsutgifter (forts.) Assistance publique des adultes (suite)			Lastensuojelutoiminnan menoja					
		Placement dans des institutions non municipales	Muun laitoshoito Övrig anstaltsvård	Muun köyhäinhuolto Övrig fattigvård Autres dépenses	Avunhusek köyhäinhuoltoja harjoit- taville yhdistyksille — Understöd åt föreningar för befriande av fattigvård Subventions aux associations privées	Lastenkodit Barnhem Hospices d'orphelins				
						Menot ja Utgifter Dépenses totales	Slitä: — Därav: — Dont:			ravinto- kostallinnat nourriture
							lön- ja palkkoja löner och arvoden appointements	huoneistomenot utgifter för lokal- loger, chauffage, éclairage, service	huoneistomenot utgifter för lokal- loger, chauffage, éclairage, service		huoneistomenot utgifter för lokal- loger, chauffage, éclairage, service
1 000 mk										
1	Kaupungit — Städer — Villes	254 787	347 493	1 909	231 916	123 141	27 675	41 894		
2	Helsinki — Helsingfors . . .	97 865	125 708	160	112 967	62 141	14 675	17 598		
3	Hamina — Fredrikshamn . . .	1 025	1 306	—	1 328	722	91	314		
4	Hanko — Hangö	4 203	3 140	—	—	—	—	—		
5	Heinola	1 265	2 618	—	—	—	—	—		
6	Hämeenlinna - Tavastehus	3 101	9 074	—	3 060	1 517	484	607		
7	Isalmi	531	1 118	—	—	—	—	—		
8	Joensuu	939	2 140	18	2 323	773	315	834		
9	Jyväskylä	5 796	11 309	25	2 925	1 011	446	1 020		
10	Kajaani	883	3 083	—	1 154	504	118	315		
11	Kaskinen — Kaskö	826	257	6	—	—	—	—		
12	Kemi	6 956	9 440	—	5 025	2 037	1 421	830		
13	Kokkola — Gamlakarleby . . .	5 059	3 454	—	—	—	—	—		
14	Kotka	10 730	1 891	50	2 139	1 033	322	570		
15	Kristiinank. - Kristinestad	1 166	541	—	—	—	—	—		
16	Kuopio	4 789	8 302	139	2 340	1 040	281	622		
17	Lahti	8 461	17 992	300	4 481	2 525	360	1 027		
18	Lappeenranta - Villmanstr.	2 975	3 893	805	2 886	1 392	318	775		
19	Loviisa — Lovisa	1 383	1 954	74	—	—	—	—		
20	Maarianham. - Mariehamn	1 803	1 429	—	—	—	—	—		
21	Mikkeli — S:t Michel	3 502	7 357	—	2 728	1 311	475	651		
22	Naantali — Nådendal	194	878	—	—	—	—	—		
23	Oulu — Uleåborg	10 876	12 260	10	4 629	2 105	291	921		
24	Pietarsaari — Jakobstad . . .	3 395	5 382	25	2 531	1 505	279	507		
25	Pori — Björneborg	9 301	21 355	—	16 727	8 566	1 368	2 728		
26	Porvoo — Borgå	2 846	5 892	—	—	—	—	—		
27	Raahe — Brahestad	876	1 012	—	—	—	—	—		
28	Rauma — Raumo	3 749	4 052	—	1 985	781	212	578		
29	Savonlinna — Nyslott	2 467	3 035	—	2 069	959	212	551		
30	Tammisaari — Ekenäs	1 447	2 139	—	—	—	—	—		
31	Tampere — Tammerfors	25 681	23 917	180	22 517	11 950	2 419	4 068		
32	Tornio — Torneå	203	884	—	—	—	—	—		
33	Turku — Åbo	23 101	38 311	83	28 792	15 877	2 420	5 531		
34	Uusikaarlepyy - Nykarleby	478	177	—	—	—	—	—		
35	Uusikaupunki — Nystad	1 091	2 166	20	1 620	896	130	434		
36	Vaasa — Vasa	5 824	10 027	14	7 690	4 496	1 038	1 413		
37	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	46 058	79 527	—	25 696	11 919	2 364	6 683		
38	Forssa	1 808	2 837	—	2 702	1 276	266	737		
39	Hyvinkä — Hyvinge	1 510	3 571	—	959	413	—	444		
40	Imatra	6 586	12 097	—	—	—	—	—		
41	Karjaa — Karis	1 618	2 497	—	—	—	—	—		
42	Karkkila	606	1 515	—	—	—	—	—		
43	Kauniainen — Grankulla	912	901	—	—	—	—	—		
44	Kerava	1 310	3 494	—	—	—	—	—		
45	Kouvola	1 219	1 557	—	1 389	1 116	111	394		
46	Lauritsala	1 554	5 224	—	2 567	922	570	641		
47	Liekka	835	1 998	—	—	—	—	—		
48	Lohja	894	2 299	—	2 863	1 304	304	731		
49	Loimaa	385	1 211	—	—	—	—	—		
50	Mänttä	1 079	1 365	—	—	—	—	—		
51	Nokia	3 962	5 519	—	4 590	2 330	373	1 057		
52	Nurmes	270	364	—	—	—	—	—		
53	Parainen — Pargas	1 154	1 745	—	—	—	—	—		
54	Pieksämäki	2 360	1 492	—	—	—	—	—		
55	Riihimäki	1 810	6 512	—	2 992	845	129	770		
56	Rovaniemi	3 810	2 651	—	—	—	—	—		
57	Salo	1 872	3 746	—	1 378	807	126	327		
58	Seinäjäki	1 168	1 428	—	—	—	—	—		
59	Suolahti	2 234	2 427	—	—	—	—	—		
60	Toijala	742	1 470	—	1 938	775	150	571		
61	Valkeakoski	1 483	2 047	—	—	—	—	—		
62	Vammala	376	135	—	—	—	—	—		
63	Varkaus	3 345	6 281	—	2 623	1 302	191	609		
64	Äänekoski	1 156	3 144	—	1 695	829	144	402		

år 1950 (forts.). — Dépenses en 1950 (suite).

Samhällsvård (forts.). — Assistance publique (suite)

Utgifter för barnskyddsverksamhet — Dépenses pour la protection de l'enfance

Lastentarhat ja -seimet Barnträdgårdar och -krubbor Jardins d'enfants et crèches		Siitä: — Därav: Dont:			Muu lastenhoito Övrig ansöktvård Placement dans des institutions non municipales	Muu lastensuojelu Övrig barnskyddsverksamhet Autres dépenses	Avutskiset, lastensuojelua, harjoitettava yhdistyksille — Understöd åt föreningar för barnskydd — Subventions pour les buts de la protection de l'enfance	Irtolishuolto Vård av lösdrivare Garde des vagabonds	Alkoholishuolto Alkoholisvård Garde des alcoolisés	Eroittokotien menot yhteensä Samhällsvårdens utgifter inalles Dépenses totales pour l'assistance publique	
Menojen kaikkiaan Utgifter inalles Dépenses totales				ravinto kostaldning nourriture							
	palloja ja palloilta löner och arvoden appointements	huoneistomenoja utgifter för lokaler, chauffage, electricity services									
341 793	230 769	33 664	39 138	71 092	73 228	30 558	43 969	20 859	2 079 291	1	
155 586	109 430	13 514	15 450	41 328	37 770	600	39 667	13 599	855 635	2	
—	—	—	—	117	131	—	9	—	7 493	3	
—	—	—	—	781	333	630	22	—	13 424	4	
—	—	—	—	179	1 381	3	—	29	8 629	5	
7 727	5 299	564	1 033	1 537	1 507	325	—	486	36 638	6	
—	—	—	—	82	247	273	37	91	6 248	7	
1 925	1 338	225	—	56	195	75	71	15	16 911	8	
6 376	3 950	685	1 150	1 184	1 393	725	50	675	49 015	9	
4 630	3 412	477	578	163	71	310	20	103	15 582	10	
—	—	—	—	—	20	20	—	—	2 000	11	
2 322	1 558	185	421	544	1 333	1 114	126	120	39 890	12	
7 221	5 131	809	921	1 241	—	273	67	267	27 421	13	
6 842	4 639	670	769	725	577	1 642	*)190	—	42 289	14	
—	—	—	—	—	—	128	—	58	2 955	15	
16 235	8 310	2 589	1 899	1 572	3 020	250	496	652	64 475	16	
9 175	6 501	844	1 314	1 698	4 159	3 280	190	567	70 062	17	
3 209	1 635	715	435	1 281	403	2 530	248	250	32 246	18	
—	—	—	—	55	664	1 119	—	10	9 140	19	
—	—	—	—	11	62	175	2	15	3 722	20	
5 167	1 753	727	566	308	-644	—	174	482	30 411	21	
1 216	764	118	277	—	—	—	—	—	3 659	22	
—	—	—	—	1 477	1 536	3 031	759	225	55 134	23	
11 967	8 385	1 375	1 595	—	41	—	11	147	30 889	24	
7 122	4 639	781	973	5 062	—	1 133	—	*)132	91 731	25	
—	—	—	—	122	466	1 990	—	50	18 258	26	
—	—	—	—	58	273	778	22	68	6 376	27	
5 364	3 354	1 173	660	358	78	53	85	62	26 403	28	
3 333	2 686	174	423	537	202	172	5	68	17 481	29	
—	—	—	—	49	126	390	—	5	6 487	30	
35 773	22 337	3 849	4 122	4 692	9 508	4 545	681	403	198 445	31	
553	448	75	—	—	99	1	49	—	3 341	32	
38 042	27 033	2 877	4 537	4 793	5 984	4 137	800	1 299	208 069	33	
—	—	—	—	104	—	6	—	—	1 675	34	
—	—	—	—	111	89	—	—	26	8 733	35	
11 958	8 167	1 238	2 015	867	916	850	188	955	68 424	36	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
11 931	6 988	847	2 602	9 328	9 239	2 788	448	1 213	277 327	37	
—	—	—	—	36	210	—	4	39	13 540	38	
—	—	—	—	279	827	300	9	64	13 529	39	
2 786	1 699	240	636	1 295	658	36	22	49	26 168	40	
—	—	—	—	58	191	—	1	61	4 736	41	
—	—	—	—	1	118	—	—	34	7 942	42	
—	—	—	—	—	252	500	40	—	2 797	43	
461	241	52	157	—	884	15	—	39	8 593	44	
891	782	52	180	74	93	10	51	28	11 188	45	
—	—	—	—	919	694	10	66	7	19 588	46	
—	—	—	—	201	149	—	4	45	5 605	47	
209	158	—	43	—	181	—	—	—	9 761	48	
—	—	—	—	118	95	171	17	46	3 220	49	
1 252	799	21	327	389	66	—	15	—	6 772	50	
800	—	—	—	163	936	200	4	62	23 316	51	
—	—	—	—	—	46	—	—	4	786	52	
—	—	—	—	346	55	115	—	50	8 283	53	
—	—	—	—	1 161	279	371	15	79	6 413	54	
—	—	—	—	261	741	70	13	182	17 830	55	
—	—	—	—	2 797	313	850	92	12	14 653	56	
2 306	1 423	209	532	374	600	—	1	21	12 955	57	
1 826	1 068	216	382	—	—	—	42	23	5 217	58	
—	—	—	—	107	193	40	2	34	5 476	59	
953	571	46	249	31	80	—	6	—	8 077	60	
447	247	11	96	204	518	—	—	—	8 865	61	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	536	62	
—	—	—	—	464	802	100	44	334	22 076	63	
—	—	—	—	50	258	—	—	—	9 405	64	

1. Menot vuonna 1950 (jatk.). — Utgifter

		Yleiset sosiaaliset tehtävät — Allmänna sociala uppgifter —								
Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs		Ammatilliantarkastus Yrkesinspektion Inspection de travail	Ammatilliohjauslaitokset Yrkeskoulutuskeskukset Commission des apprentis	Työväkivästyö ja työväkivästyö Arbetsförmedlingsbyrå och arbetsämnd Bureau de placement	Työväkivästyö — Arbetslöshet Ouvroirs municipaux	Muita työttömyysmenot Övriga arbetslöshetsutgifter Autres dépenses de chômage	Kodinhoitajat Hensyistä Aide-ménagère	Rakennuslaitokset Nytkerhetsämnden Commission de tempérance	Kunnan maksamat kansanvakuutuksen lisäkkeet — Av kommunen erlagda tilläggspremier för folkförsäkringen — Pensions nationales	Muut menot sosiaalisista tehtävistä Övriga utgifter för sociala uppgifter Autres dépenses
		1 000 mk								
1	Kaupungit — Städer — Villes	10 023	855	47 618	71 903	98 333	6 920	9 935	61 734	54 601
2	Helsinki — Helsingfors	4 282	335	25 064	53 359	2) 58 769	—	3 513	30 813	46 822
3	Hamina — Fredrikshamn	211	2	13	—	—	—	127	353	30
4	Hanko — Hangö	166	—	53	—	—	—	120	281	871
5	Heinola	58	—	55	—	—	—	102	176	—
6	Hämeenlinna — Tavastehus	38	—	742	—	—	918	336	769	—
7	Iisalmi	52	1	37	—	—	154	73	146	50
8	Joensuu	66	—	68	—	2 032	198	179	309	—
9	Jyväskylä	327	29	1 277	582	—	—	418	1 284	—
10	Kajaani	87	13	327	—	—	390	153	427	4
11	Kaskinen — Kaskö	18	—	37	—	—	—	41	40	10
12	Kemi	310	5	1 118	2 331	401	—	549	633	93
13	Kokkola — Gamlakarleby	277	7	674	—	2) 6 823	490	83	600	142
14	Kotka	368	12	1 361	2 413	2 974	—	169	1 526	—
15	Kristiinank. — Kristinestad	18	—	51	—	—	129	36	38	9
16	Kuopio	3) 8	60	401	—	—	403	198	1 159	287
17	Lahti	496	9	2 476	—	—	831	625	2 620	653
18	Lappeenranta - Villmanstr.	138	—	815	—	—	405	253	833	3
19	Lovisa — Lovisa	40	3	95	—	—	225	35	244	96
20	Maarianham. - Mariehamn	11	—	—	—	—	128	15	125	1
21	Mikkeli — St: Michel	125	20	508	302	801	322	85	1 249	103
22	Naantali — Nådendal	4	—	—	—	—	83	4	75	—
23	Oulu — Uleåborg	313	39	1 142	—	—	—	442	1 642	532
24	Pietarsaari — Jakobstad	236	0	112	—	—	569	156	786	—
25	Pori — Björneborg	286	12	2 423	—	—	—	277	2 144	209
26	Porvoo — Borgå	170	6	31	—	—	172	166	840	50
27	Raahe — Brahestad	34	—	40	—	—	131	85	202	49
28	Rauma — Raumo	95	10	201	—	—	—	73	548	128
29	Savonlinna — Nyslott	28	1	389	—	768	—	111	427	—
30	Tammisaari — Ekenäs	61	—	17	—	—	199	47	142	—
31	Tampere — Tammerfors	725	147	3 606	8 200	3 208	—	659	4 689	4 256
32	Tornio — Torneå	50	—	20	—	—	42	65	68	—
33	Turku — Åbo	654	92	2 688	4 716	2) 16 257	790	409	3 899	101
34	Uusikaarlepyy - Nykarleby	49	—	8	—	—	—	41	19	—
35	Uusikaupunki — Nystad	53	—	9	—	—	—	56	128	—
36	Vaasa — Vasa	177	52	1 760	—	2) 6 300	341	234	2 500	102
37	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	1 291	233	3 010	9	3 949	5 960	4 068	12 214	1 038
38	Forssa	45	—	80	—	—	140	31	454	—
39	Hyvinkää — Hyvinge	119	11	113	—	600	191	102	550	16
40	Imatra	148	7	488	—	4	1 102	183	1 973	—
41	Karjaa — Karis	33	—	2	—	—	341	35	183	106
42	Karkkila	12	2	12	3	—	199	111	227	63
43	Kauniainen — Grankulla	12	3	—	—	—	82	11	58	—
44	Kerava	22	—	1	—	—	375	137	406	—
45	Kouvola	49	—	36	—	2) 1 500	191	283	496	—
46	Lauritsala	105	—	151	—	—	141	414	676	14
47	Liekka	24	—	1	—	—	1	120	174	2
48	Lohja	128	1	321	—	—	182	—	249	—
49	Loimaa	25	—	25	—	2) 579	188	51	160	—
50	Mänttä	19	3	16	—	2) 170	—	52	413	—
51	Nokia	39	5	250	—	—	402	349	994	553
52	Nurmes	6	—	1	—	—	66	37	111	12
53	Parainen — Pargas	77	6	8	—	—	184	219	308	32
54	Pieksämäki	44	—	12	—	—	172	110	477	74
55	Riihimäki	61	174	63	—	651	205	379	610	38
56	Rovaniemi	66	14	80	—	—	288	574	404	—
57	Salo	120	2	825	—	—	335	242	419	—
58	Seinäjoke	42	4	17	—	—	139	63	327	1
59	Suolahti	6	—	31	—	—	263	10	155	28
60	Toijala	12	—	16	—	2) 238	—	102	328	—
61	Valkeakoski	47	—	23	6	—	141	142	377	99
62	Vammala	4	—	—	—	—	—	18	39	—
63	Varkaus	26	1	346	—	207	632	254	1 149	—
64	Äänekoski	—	—	92	—	—	—	39	497	—

1) Ei varatöitä, jotka on viety samanlaisten vakinaisten töiden joukkoon. — Icke reservarbeten, vilka sammanförts med ordinarie arbeten av hoidon- muihin menoihin. — Utgifterna för yrkesinspektion ingår bland övriga utgifter för hälsovård. — 2) Myös vaatus — Även beklädnad.

år 1950. (forts.). — Dépenses en 1950 (suite).

Activité sociale générale		Opetus- ja sivistystoimi — Undervisnings- och bildningsverksamhet — Enseignement et éducation											
Avustukset sosiaalisiin tarkoituksiin Understöd för sociala ändamål Subventions pour les buts sociaux		Kansakoulut — Folkskolor — Ecoles primaires					Oppikoulut Lärodomsskolor Ecoles secondaires						
Menot yhteisk. sosiaalisista tarkoituksista yhteensä — sociala uppgifter för allmänna Depenses totales pour l'activité sociale générale	Siitä: Därah: Dont;	Menot yhteisk. sosiaalisista tarkoituksista yhteensä — sociala uppgifter för allmänna Depenses totales	Siitä: Därah: Dont;	Siitä: — Därah: — Dont:					Siitä: — Därah: — Dont:				
				avustuksia raitius- seuralle undersökningssällskapet föreningar subventions aux sociétés de tempérance	Menot kallekkaan Uppgifter inalles Depenses totales	honnestomonia nuttit for lokal loger, chauffage, éclairage, service	huoneistomonia nuttit for lokal loger, chauffage, éclairage, service	kalustoa ja opetusvälineitä inventarier och undervisningsmateriel mobiler et matériel	opettajien ravinto kosthållning för eleverna nourriture des élèves	muuta oppiaavustuksia andra understöd åt eleverna autres subventions aux élèves	Menot kallekkaan Uppgifter inalles Depenses totales	honnestomonia nuttit for lokal loger, chauffage, éclairage, service	Menot kallekkaan Uppgifter inalles Depenses totales	honnestomonia nuttit for lokal loger, chauffage, éclairage, service
1 000 mk													
44 869	10 729	406 791	2 019 067	1 383 703	209 166	107 369	150 179	41 077	2 649	2 519	29		
18 594	3 606	241 551	658 099	439 582	55 360	64 710	54 813	6 516	—	—	1		
30	20	766	11 159	9 444	130	622	715	122	—	—	2		
290	—	1 781	13 903	11 150	813	340	758	149	—	—	3		
90	—	481	7 523	4 236	605	298	1 461	—	—	—	4		
325	150	3 128	41 629	27 872	4 544	782	4 309	3 394	—	—	5		
140	60	653	8 594	5 794	1 258	524	498	128	—	—	6		
203	100	3 055	13 393	9 569	1 331	463	890	100	—	—	7		
875	380	4 792	79 421	53 118	9 693	2 652	6 012	214	—	—	8		
211	47	1 612	19 719	15 052	715	302	1 854	293	—	—	9		
10	10	156	4 208	3 135	392	18	328	33	—	—	10		
805	75	6 245	67 153	41 451	15 001	2 834	2 874	920	—	—	11		
294	94	9 390	33 246	24 588	3 226	1 842	2 666	—	2 007	1 920	12		
594	199	9 417	45 544	32 554	3 170	644	2 583	2 917	—	—	13		
40	40	321	7 349	5 615	399	164	600	78	642	599	14		
462	10	2 970	61 873	45 316	4 591	1 852	4 189	2 647	—	—	15		
527	275	8 237	105 306	69 535	19 847	1 290	5 032	2 984	—	—	16		
632	225	3 079	37 548	26 836	3 378	3 049	2 375	184	—	—	17		
109	109	847	9 666	7 590	354	297	555	55	—	—	18		
176	176	456	7 120	5 393	356	119	358	2	—	—	19		
430	105	3 945	32 419	23 396	2 716	1 936	2 597	507	—	—	20		
121	121	287	2 043	1 557	212	106	140	1	—	—	21		
519	214	4 629	79 840	54 461	5 382	4 398	6 897	4 762	—	—	22		
402	341	2 261	32 690	24 483	3 846	1 891	1 568	599	—	—	23		
1 730	750	7 081	114 601	69 998	21 140	1 670	8 846	3 422	—	—	24		
280	80	1 715	15 160	11 215	1 370	99	706	232	—	—	25		
103	75	644	5 917	3 909	249	290	909	69	—	—	26		
495	319	1 550	28 045	19 845	1 834	1 438	2 049	2 415	—	—	27		
321	155	2 045	23 439	17 836	2 249	176	1 288	26	—	—	28		
30	—	496	6 514	4 920	208	288	315	47	—	—	29		
11 985	1 493	37 475	202 704	140 445	22 488	4 831	13 196	514	—	—	30		
33	10	278	4 282	2 899	483	93	347	105	—	—	31		
1 605	1 200	31 211	159 382	112 376	12 732	4 766	13 371	6 223	—	—	32		
19	14	136	440	195	—	—	154	8	—	—	33		
63	2	309	6 490	5 049	337	62	459	9	—	—	34		
2 326	274	13 792	72 648	53 289	8 757	2 523	4 467	1 402	—	—	35		
3 905	1 614	35 677	542 054	337 167	72 373	37 277	33 109	10 470	2 293	1 792	161		
173	90	923	16 424	11 170	1 624	253	1 468	—	—	—	37		
291	100	1 993	28 537	16 735	4 135	3 573	1 512	358	—	—	38		
573	169	4 478	66 753	44 543	8 912	2 451	3 772	1 409	—	—	39		
36	35	736	6 923	4 230	445	274	662	31	—	—	40		
5	—	634	10 479	5 538	1 731	503	856	48	—	—	41		
3	—	169	3 587	1 741	360	34	411	28	—	—	42		
75	50	1 016	16 803	11 352	2 051	663	1 585	108	—	—	43		
170	75	2 725	19 007	14 323	930	1 656	1 036	38	—	—	44		
289	100	1 790	33 311	18 713	9 904	605	1 761	313	—	—	45		
72	42	394	6 524	4 389	1 071	469	457	32	—	—	46		
61	—	942	14 839	9 497	1 816	271	993	322	—	—	47		
45	20	1 073	5 561	3 447	866	128	475	93	—	—	48		
20	20	693	10 192	6 825	929	282	810	135	—	—	49		
164	—	2 756	40 166	23 728	4 854	1 401	2 434	482	—	—	50		
56	33	289	5 516	2 349	2 357	225	168	22	—	—	51		
155	125	989	12 976	8 808	1 214	346	1 146	507	—	—	52		
61	42	950	14 529	10 483	1 248	257	851	204	2 147	1 646	161		
165	65	2 346	52 033	29 133	5 241	13 203	2 596	423	—	—	53		
332	232	1 758	42 085	19 754	9 561	5 480	2 616	1 027	—	—	54		
195	110	2 138	15 392	11 415	1 108	213	1 040	81	—	—	55		
343	50	936	14 416	8 048	1 257	1 261	1 788	205	—	—	56		
25	25	518	10 099	7 475	1 134	95	581	34	—	—	57		
—	—	696	10 994	6 177	1 276	530	861	122	—	—	58		
52	22	887	23 416	14 029	3 505	1 236	1 250	2 281	—	—	59		
6	—	67	1 461	988	154	84	133	14	—	—	60		
379	100	2 994	46 401	33 465	3 693	1 484	1 033	1 589	146	146	61		
159	109	787	13 630	8 812	997	300	814	564	—	—	62		

samma slag. — *) Siirtomäärärahoja varatöihin. — Balanserande anslag för reservarbeten. — *) Menot ammattientarkastuksesta sisältyvät terveyden-

1. Menot vuonna 1950 (jatk.). — Utgifter

		Opetus- ja sivistystoimi (jatk.). — Undervisnings-											
		Kauppaoppilaitokset Händelsläroverk <i>Ecoles de commerce</i>			Ammattiopetuslaitokset Yrkesundervisningsanstalter <i>Ecoles professionnelles</i>			Työväenopisto Arbetsinstitutet <i>Institut ouvrier</i>			Kirjastot — Bibliotek <i>Bibliothèques</i>		
		Siitä: — Därav: Dont:			Siitä: — Därav: Dont:			Siitä: — Därav: Dont:			Siitä: — Därav: Dont:		
Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar <i>Villes et bourgs</i>		Menojen Utgifter Dépenses totales	huoneistomenojen utgifter för lokal loyer, chauffage, éclairage, service	huoneistomenojen utgifter för lokal loyer, chauffage, éclairage, service	Menojen Utgifter Dépenses totales	huoneistomenojen utgifter för lokal loyer, chauffage, éclairage, service	Menojen Utgifter Dépenses totales	huoneistomenojen utgifter för lokal loyer, chauffage, éclairage, service	Menojen Utgifter Dépenses totales	huoneistomenojen utgifter för lokal loyer, chauffage, éclairage, service	Menojen Utgifter Dépenses totales	huoneistomenojen utgifter för lokal loyer, chauffage, éclairage, service	
		1 000 mk											
1	Kaupungit — Städer — Villes	66 191	52 254	4 854	291 230	166 906	29 782	55 394	36 157	10 476	192 575	101 963	14 907
2	Helsinki — Helsingfors ...	—	—	—	57 969	34 912	4 449	15 005	10 373	3 224	78 972	45 614	4 713
3	Hamina — Fredrikshamn ...	—	—	—	—	—	—	432	376	24	1 107	677	29
4	Hanko — Hangö ...	—	—	—	241	—	—	760	617	21	860	448	74
5	Heinola ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	826	396	33
6	Hämeenlinna - Tavastehus	—	—	—	20	18	—	1 714	1 184	246	2 236	1 489	311
7	Iisalmi ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	706	311	12
8	Joensuu ...	—	—	—	—	—	—	1 162	781	262	1 194	517	137
9	Jyväskylä ...	4 310	3 707	284	—	—	—	1 778	1 089	270	7 147	3 452	540
10	Kajaani ...	670	559	24	—	—	—	—	—	—	911	499	77
11	Kaskinen — Kaskö ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	216	66	21
12	Kemi ...	—	—	—	14 865	8 033	3 432	—	—	—	4 285	1 717	250
13	Kokkola — Gamlakarleby ...	4 250	3 462	235	—	—	—	—	—	—	1 836	997	87
14	Kotka ...	—	—	—	31 876	12 553	1 176	2 302	1 432	287	3 837	2 182	108
15	Kristinank. - Kristinestad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	314	173	5
16	Kuopio ...	6 357	5 405	556	16 077	8 400	1 742	1 885	1 393	214	4 479	2 056	279
17	Lahti ...	6 191	5 125	393	9 351	5 513	1 289	1 688	1 174	368	7 173	4 059	465
18	Lappeenranta - Villmansstr.	3 620	3 130	93	—	—	—	—	—	—	2 624	1 300	195
19	Lovisa — Lovisa ...	—	—	—	376	293	48	571	444	56	567	245	46
20	Maarianham. - Mariehamn	—	—	—	—	—	—	517	376	84	347	101	54
21	Mikkeli — S:t Michel ...	3 770	2 916	265	7 254	4 728	472	1 796	1 302	178	3 312	1 283	195
22	Naantali — Nädendal ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	224	109	44
23	Oulu — Uleåborg ...	4 997	4 060	266	—	—	—	1 373	1 003	267	5 415	2 927	360
24	Pietarsaari — Jakobstad ...	—	—	—	162	51	1	—	—	—	1 806	798	296
25	Pori — Björneborg ...	6 406	5 363	398	40 531	27 386	2 831	1 869	1 293	223	7 535	4 138	322
26	Porvoo — Borgå ...	—	—	—	34	—	—	1 754	1 475	68	1 610	829	130
27	Raahe — Brahestad ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	701	364	63
28	Rauma — Raumo ...	502	482	—	5 966	4 255	765	1 784	1 153	149	3 173	1 475	159
29	Savonlinna — Nyslott ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	976	540	75
30	Tammisaari — Ekenäs ...	—	—	—	—	—	—	1 188	266	45	668	345	48
31	Tampere — Tammerfors ...	10 707	7 520	1 100	48 692	31 801	5 941	5 331	3 331	802	23 735	9 793	2 453
32	Tornio — Torneå ...	—	—	—	—	—	—	4 579	1 162	2 695	394	196	122
33	Turku — Åbo ...	4 250	2 925	447	34 933	14 658	5 837	4 615	3 660	248	15 890	8 754	1 758
34	Uusikaarlepyy - Nykarleby	—	—	—	—	—	—	—	—	—	109	31	6
35	Uusikaupunki — Nystad ...	—	—	—	—	—	—	915	681	137	259	138	6
36	Vaasa — Vasa ...	10 161	7 600	793	22 883	14 305	1 799	2 376	1 592	608	7 131	3 944	1 434
37	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	5 165	4 128	187	8 145	4 559	706	12 278	8 903	1 171	15 769	5 686	1 610
38	Forssa ...	—	—	—	5 133	3 044	381	—	—	—	611	291	10
39	Hyvinkä — Hyvinge ...	—	—	—	—	—	—	1 554	896	160	574	294	12
40	Imatra ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	860	215	30
41	Karjaa — Karis ...	—	—	—	337	—	—	305	281	15	548	156	—
42	Karkkila ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	241	110	20
43	Kauniainen — Grankulla ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	245	542	72
44	Kerava ...	—	—	—	—	—	—	982	853	2	602	222	57
45	Kouvola ...	612	612	—	—	—	—	1 564	1 019	297	479	100	149
46	Lauritsala ...	—	—	—	213	135	59	—	—	—	1 042	257	462
47	Liekksa ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	128	47	4
48	Lohja ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 165	453	69
49	Loimaa ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	232	83	24
50	Mänttä ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	272	91	18
51	Nokia ...	—	—	—	—	—	—	584	450	24	1 418	622	—
52	Nurmes ...	—	—	—	—	—	—	1 252	864	19	272	132	9
53	Parainen — Pargas ...	—	—	—	—	—	—	1 326	1 037	98	523	189	24
54	Pieksämäki ...	—	—	—	—	—	—	563	353	87	440	102	57
55	Riihimäki ...	—	—	—	625	376	27	—	—	—	1 533	574	290
56	Rovaniemi ...	4 553	3 516	187	—	—	—	—	—	—	985	608	26
57	Salo ...	—	—	—	887	586	239	1 126	809	255	624	224	76
58	Seinäjoki ...	—	—	—	—	—	—	783	623	53	377	50	50
59	Suolahti ...	—	—	—	—	—	—	803	627	113	220	54	12
60	Toijala ...	—	—	—	—	—	—	468	351	—	312	112	15
61	Valkeakoski ...	—	—	—	950	418	—	968	740	48	604	94	15
62	Vammala ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	233	44	20
63	Varkaus ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 083	472	71
64	Äänekoski ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	146	38	18

år 1950 (forts.). — Dépenses en 1950 (suite).

och bildningsverksamhet (forts.). — Enseignement et éducation (suite).

Museot — Musées		Urheilu — Idrott		Avustukset kouluille ja sivistystarkoituksiin Understöd åt skolor samt för bildningsändamål Subventions aux écoles et aux autres institutions d'éducation		Opetus- ja sivistystoimen menot yhteensä Ugifter för undervisnings- och bildnings- verksamhet inalles Dépenses totales pour l'enseignement et l'éducation							
Siitä: — Däraf: — Dont:		Siitä: — Däraf: — Dont:		Siitä: — Däraf: — Dont:		Siitä: — Däraf: — Dont:							
Menoja kaikkiaan Ugifter inalles Dépenses totales	honnistomenoja ugifter för lokal lager, chauffage, éclairage, service	honnistomenoja ugifter för lokal lager, chauffage, éclairage, service	honnistomenoja ugifter för lokal lager, chauffage, éclairage, service	honnistomenoja ugifter för lokal lager, chauffage, éclairage, service	honnistomenoja ugifter för lokal lager, chauffage, éclairage, service	honnistomenoja ugifter för lokal lager, chauffage, éclairage, service	honnistomenoja ugifter för lokal lager, chauffage, éclairage, service						
17 273	9 315	4 537	14 176	52 023	4 760	141 796	160 415	36 925	51 789	15 039	6 604	14 512	3 017 549
2 884	1 521	523	6 239	32 862	537	46 677	60 233	15 978	22 290	4 710	2 225	3 723	959 477
56	40	8	13	116	—	880	1 487	147	250	150	122	500	15 250
—	—	—	92	189	—	484	691	120	—	65	51	325	17 220
—	—	—	15	279	—	—	1 315	616	30	50	354	100	9 958
774	505	215	319	421	286	651	2 130	250	900	80	157	550	50 180
—	—	—	149	148	—	20	323	10	—	100	50	108	9 940
26	14	—	4	215	—	176	2 809	1 292	800	93	177	356	18 979
—	—	—	1 001	58	95	733	4 822	1 134	1 700	490	350	350	99 365
—	—	—	103	44	—	420	1 472	529	453	120	15	145	23 339
—	—	—	—	5	—	—	258	216	—	—	14	20	4 687
204	134	—	394	976	—	7 070	2 927	750	—	620	550	332	97 874
159	56	53	144	25	—	390	2 088	1 061	300	150	246	214	44 145
—	—	—	239	1 874	388	1 024	8 226	1 551	4 190	728	207	794	95 310
—	—	—	30	—	—	126	20	—	—	5	60	—	8 461
666	256	324	115	2 571	—	912	3 273	150	1 400	8	12	936	98 208
1 381	250	539	988	1 202	351	14 010	3 491	1 330	—	875	260	250	151 132
180	121	52	296	603	75	5 046	2 113	508	—	485	167	350	52 105
336	83	15	2	95	—	343	1 554	1 159	54	30	60	201	13 510
—	—	—	—	39	—	—	265	10	28	59	20	45	8 288
—	—	—	508	473	—	311	1 557	60	514	325	—	205	51 400
—	—	—	4	—	—	540	189	—	—	80	40	—	2 811
—	—	—	173	354	—	1 833	5 588	971	1 400	1 690	287	317	99 573
324	151	129	429	83	—	836	1 590	343	80	86	122	150	37 920
885	477	315	453	694	—	3 358	7 271	1 575	1 900	—	305	865	183 603
1 245	533	236	63	196	—	10	1 608	320	375	453	150	150	21 680
82	46	16	8	—	—	33	1 073	976	—	—	15	40	7 814
239	170	61	385	539	48	1 309	3 020	832	665	245	80	516	45 010
20	—	—	157	900	—	—	1 831	600	600	150	—	200	27 323
207	27	109	2	57	—	321	832	275	—	39	155	200	9 789
—	—	—	1 316	2 443	50	18 744	19 270	732	8 740	1 500	—	735	332 992
18	—	—	11	45	30	27	309	84	50	5	25	30	9 695
7 543	4 914	1 941	461	4 342	2 900	35 964	8 111	2 307	1 870	700	—	1 250	278 391
—	—	—	3	—	—	—	113	80	—	3	4	8	665
24	17	1	—	51	—	—	404	—	100	80	44	110	8 143
20	—	—	105	79	—	214	7 695	750	3 100	865	280	437	123 312
66	17	6	2 851	7 830	27	4 380	32 392	13 006	4 467	2 270	2 340	4 077	633 250
—	—	—	102	322	—	124	1 350	175	227	100	—	150	24 066
—	—	—	47	480	—	870	1 468	480	350	95	80	200	33 530
—	—	—	65	1 746	—	236	2 665	730	800	290	173	230	72 325
—	—	—	3	80	—	80	798	493	—	53	63	121	8 994
23	5	—	66	105	—	—	708	500	50	40	—	40	11 622
—	—	—	1	—	—	—	899	758	5	15	42	49	4 732
—	—	—	186	95	—	50	1 165	540	180	95	148	170	19 883
—	—	—	328	102	—	65	562	5	100	170	—	195	22 719
—	—	—	372	596	—	—	736	205	45	190	79	150	36 270
29	6	—	31	81	—	48	883	780	—	20	18	60	7 724
—	—	—	128	57	5	60	1 551	505	450	30	179	200	17 805
—	—	—	56	398	—	—	188	136	—	—	30	10	6 435
—	—	—	32	19	4	51	1 669	1 153	150	72	73	65	12 823
—	—	—	82	1 055	—	1 087	1 574	500	100	100	164	398	46 634
14	6	6	11	22	—	102	70	5	—	20	5	2	6 007
—	—	—	52	3	—	25	2 570	1 910	15	30	109	370	17 475
—	—	—	97	862	—	—	1 549	250	180	100	90	300	20 187
—	—	—	396	31	—	327	2 460	650	700	315	50	365	57 405
—	—	—	—	439	—	684	2 339	900	—	—	724	—	51 085
—	—	—	212	250	—	—	1 278	55	250	155	125	125	19 769
—	—	—	141	114	—	17	973	—	60	50	25	105	16 821
—	—	—	59	96	—	70	439	250	15	20	41	100	11 786
—	—	—	29	286	—	75	412	150	40	80	32	50	12 576
—	—	—	338	109	—	97	1 354	500	250	170	70	100	27 836
—	—	—	—	29	—	—	93	5	—	10	—	72	1 816
—	—	—	1	410	—	290	1 577	566	500	20	—	300	49 908
—	—	—	19	120	18	22	1 062	805	—	30	20	150	15 017

	Yleiset työt — Allmän n											
	Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs	Rakennustoimisto tai sen katu- ja viemäritöiden osasto Byggnadskontoret eller dess avdelning för gatü- o. kloakarbeten — Administration			Asemakaavoitus Stadsplaneinlägning Plan de la ville	Kadut, torit, tiet ja sillat Gator, torg, vägar och broar Voies, places et ponts			Lokaviemärit — Kloaker Egout			
		Menojen kaikkiaan Utgiftern inalles Depenses totales	Siitä: — Därav: Dont:			Menojen kaikkiaan Utgiftern inalles Depenses totales	Siitä: — Därav: Dont:	Menojen kaikkiaan Utgiftern inalles Depenses totales	Siitä: — Därav: Dont:			Siitä: — Därav: Dont:
			huoneistomenojen utgifter för lokal loyer, chauffage, éclairage, service	palkkoja ja palkkioita löner och arvoden appointements					korjaus ja kunnossapito reparation och underhåll -reparation et entretien	uudis-työt nyanläggningar constructions	korjaus ja kunnossapito reparation och underhåll reparation et entretien		uudis-työt nyanläggningar constructions
1 000 mk												
1	Kaupungit — Städer — Villes	406 316	358 418	12 340	107 073	1 403 136	397 759	93 034	766 532	594 636	60 548	520 784
2	Helsinki — Helsingfors	124 970	115 395	2 701	9 831	488 000	113 861	32 849	247 662	188 230	29 013	159 003
3	Hamina — Fredrikshamn	2 745	2 169	100	933	18 574	5 000	475	13 092	1 189	441	683
4	Hanko — Hangö	4 012	3 281	538	2 282	5 656	3 826	1 392	438	—	—	—
5	Heinola	1 424	1 230	66	695	5 683	2 463	220	3 000	5 373	274	5 099
6	Hämeenlinna — Tavastehus	3 111	1 604	88	8 108	28 949	10 844	1 386	16 287	10 699	522	10 177
7	Iisalmi	1 750	1 403	12	78	8 060	3 888	666	3 492	212	148	49
8	Joensuu	3 807	2 769	147	2 972	6 833	3 672	481	2 614	12 665	1 229	11 436
9	Jyväskylä	17 218	15 022	447	7 417	45 140	13 592	3 760	27 508	19 739	2 689	16 800
10	Kajaani	3 822	3 224	44	613	36 612	7 423	1 312	27 551	14 124	408	13 716
11	Kaskinen — Kaskö	344	291	—	320	560	402	158	—	3 223	30	3 188
12	Kemi	10 820	8 954	775	5 885	31 247	8 510	1 610	21 127	23 742	1 045	22 698
13	Kokkola — Gamla Karleby	4 275	3 689	175	2 506	12 690	2 721	466	9 499	5 175	1 091	4 084
14	Kotka	13 290	12 110	256	961	25 616	8 306	3 109	13 954	9 312	1 571	7 741
15	Kristiinank. — Kristinestad	363	334	—	265	3 494	3 320	174	—	1 140	1 140	—
16	Kuopio	12 610	10 821	300	994	42 406	8 405	650	33 325	14 767	1 872	12 859
17	Lahti	41 578	33 847	2 963	5 396	78 575	19 884	3 773	54 133	49 101	2 583	46 134
18	Lappeenranta - Villmanstr.	5 286	4 717	230	4 538	25 725	7 262	1 243	17 035	10 894	636	10 283
19	Lövisa — Lovisa	1 417	1 235	37	983	4 051	1 292	621	1 963	3 423	56	3 367
20	Maarianham. - Mariehamn	792	717	10	265	2 370	1 387	629	315	2 146	446	1 700
21	Mikkeli — St Michel	6 874	6 128	294	1 192	11 271	1 986	2 156	7 073	13 370	273	13 043
22	Naantali — Nådendal	412	394	—	114	8 627	1 170	42	7 415	256	36	220
23	Oulu — Uleåborg	7 333	6 045	265	9 745	96 607	5 999	3 644	86 964	11 874	2 874	9 000
24	Pietarsaari — Jakobstad	3 153	2 482	75	3 312	14 940	2 533	939	10 883	8 179	786	5 515
25	Pori — Björneborg	16 662	13 766	706	4 072	56 931	31 771	1 500	19 412	36 902	1 101	35 801
26	Porvoo — Borgå	1 739	1 453	12	1 300	7 368	3 200	350	3 012	1 439	718	721
27	Raahе — Brahestad	764	703	6	100	3 012	1 685	828	499	235	150	85
28	Rauma — Raumo	6 942	5 686	114	4 393	26 449	13 530	4 000	8 892	9 942	378	5 986
29	Savonlinna — Nyslott	6 669	5 800	255	1 960	14 067	6 320	838	6 909	-1 458	-453	1 005
30	Tammisaari — Ekenäs	1 910	1 605	65	863	4 338	1 479	759	2 060	1 654	152	1 502
31	Tampere — Tammerfors	57 272	52 988	1 057	8 371	153 519	45 729	9 665	54 836	52 597	5 143	44 310
32	Tornio — Torneå	1 759	1 667	17	234	4 079	1 999	195	1 860	2 182	693	1 489
33	Turku — Åbo	30 091	26 910	217	12 780	96 729	43 357	7 689	45 446	69 860	1 279	64 874
34	Uusikaarlepyy - Nykarleby	354	350	—	—	820	374	25	451	48	48	—
35	Uusikaupunki — Nystad	868	529	23	300	3 419	905	1 644	870	2 549	118	2 431
36	Vaasa — Vasa	9 830	9 100	345	3 295	30 689	9 664	3 786	16 955	6 937	1 152	5 785
37	Kauppalat — Köpingar — Bowgs	85 515	70 707	3 331	49 763	321 574	100 984	17 465	195 585	202 290	16 644	184 213
38	Forssa	4 648	3 902	45	559	8 104	2 842	700	4 562	5 076	164	4 912
39	Hyvinkää — Hyvinge	5 258	4 447	273	1 397	13 234	3 757	1 087	8 293	37 113	184	36 929
40	Imatra	7 128	5 976	240	6 749	54 205	18 783	2 016	33 406	38 769	125	38 644
41	Karjaa — Karis	1 163	1 119	—	648	4 404	2 372	384	1 287	6 245	71	6 127
42	Karkkila	2 202	2 032	70	559	3 941	2 003	419	1 515	3 158	92	3 066
43	Kauniainen — Grankulla	663	663	—	638	3 632	2 579	231	822	—	—	—
44	Kerava	3 496	2 277	463	2 299	5 111	1 947	814	1 500	7 411	411	7 000
45	Kouvola	6 552	4 921	729	3 390	14 393	4 489	707	8 088	7 578	7 410	168
46	Lauritsala	3 620	3 162	99	523	15 782	2 725	825	12 216	2 778	101	2 677
47	Lieksa	465	349	10	5	2 975	784	117	1 943	—	—	—
48	Lohja	3 554	2 900	419	2 421	6 099	2 700	701	1 835	10 561	2 479	6 806
49	Loimaa	1 721	1 187	9	618	2 412	778	202	1 322	245	8	237
50	Mänttä	2 024	1 832	50	586	5 861	667	214	2 212	3 455	—	3 394
51	Nokia	5 845	5 021	40	2 920	19 142	5 345	650	12 527	7 202	—	7 202
52	Nurmes	242	230	—	48	1 184	695	72	400	15	15	—
53	Parainen — Pargas	1 858	1 579	32	2 760	4 290	1 898	120	2 235	550	50	500
54	Pieksämäki	2 516	2 228	96	619	8 469	2 883	742	4 844	1 096	91	1 000
55	Riihimäki	5 237	4 459	208	1 839	18 839	8 006	817	10 016	5 843	545	5 298
56	Rovaniemi	4 119	3 650	222	12 702	22 802	10 248	3 602	8 952	18 125	1 402	16 723
57	Salo	4 046	1 970	12	1 928	25 537	3 521	614	21 392	4 180	196	3 984
58	Seinäjäki	3 917	3 620	60	447	18 935	3 427	446	14 543	4 246	360	3 842
59	Suolahti	1 751	1 560	26	294	2 770	1 457	250	1 063	7 950	50	7 900
60	Toijala	1 060	914	—	780	6 844	4 900	171	1 773	747	47	700
61	Valkeakoski	4 194	3 660	73	1 852	12 005	3 718	702	7 561	8 696	196	8 500
62	Vammala	466	455	4	105	2 024	671	115	1 234	2 528	2 516	12
63	Varkaus	5 238	4 425	121	2 478	32 715	4 275	534	27 906	15 997	—	15 997
64	Äänekoski	2 532	2 169	30	599	5 865	3 514	213	2 138	2 726	131	2 595

år 1950 (forts.). — Dépenses en 1950 (suite).

arbeten — Travaux publics

Kaivot Brunnar Puitte	Puistot, Istutukset ja siirtolapuutarhat Parker, planteringar och koloniträd- gårdar — Parcs				Vesikönsuajat Skyddsrinn Abrits	Urheilukentät ja uimarannat Idrottsplaner och simstränder — Plans de sports et plages		Puhkansaapilaitos Rehningösvärbet Service de nettoyage	Varasto ja työkalusto Förråd och arbetsredskap Dépôt et outils	Työnkokiin kansantalustieteiden tutkimuskeskus ja kesäkoloniat — Arbetarna folkbildningscentrum, oljekalifornisäkring och sommarledighet — Assurances et vacances des ouvriers	Menot yleisistä kivistä yhteensä Utgifter för allmänna arbeten inalles Dépenses totales pour les travaux publics
	Menojen kaikkiaan Utgiften inalles Dépenses totales	Siitä: — Därav: Dont:		Menojen kaikkiaan Utgiften inalles Dépenses totales		Siitä: Därav: Dont:					
		kunnossapito underhåll entretien	uudistustyö nyanläggningar constructions				uudistustyö nyanläggningar constructions				
											1 000 mk
9 329	276 941	118 109	72 136	2 339	285 352	160 958	232 993	290 874	451 230	4 060 219	1
—	112 196	48 345	32 956	—	132 130	70 612	121 639	88 843	157 414	1 423 253	2
141	605	444	155	—	337	23	816	1 421	5 061	31 822	3
12	652	553	99	—	529	300	2 776	1 227	2 704	19 850	4
—	695	423	272	—	808	506	987	509	1 448	17 622	5
—	7 013	2 036	1 998	14	2 005	1 043	3 981	6 657	5 088	75 625	6
78	1 897	415	615	—	521	—	406	2 199	1 589	16 790	7
—	2 667	848	400	—	3 295	1 598	2 106	2 617	4 245	41 207	8
691	9 649	2 463	4 000	—	10 301	7 000	6 042	18 866	19 722	154 785	9
368	1 249	875	—	—	2 886	—	1 025	1 378	3 160	65 237	10
6	82	82	—	—	200	200	208	301	489	5 733	11
971	2 568	1 793	719	2 200	5 596	3 985	—	8 485	15 927	107 441	12
—	2 781	1 606	637	—	1 964	1 360	1 231	3 975	7 222	41 819	13
—	7 174	994	1 395	—	11 130	7 620	—	17 595	20 655	105 733	14
231	231	231	—	—	136	20	365	115	205	6 545	15
—	5 724	1 578	2 090	73	8 791	6 050	3 563	11 144	10 664	110 736	16
105	19 702	12 973	4 012	—	22 447	15 158	7 453	20 615	22 811	267 783	17
177	4 523	3 305	702	—	2 314	1 283	5 189	5 369	5 474	69 489	18
48	1 534	860	506	—	1 147	345	1 170	635	731	15 139	19
41	1 128	493	50	—	710	22	1 808	3 674	579	13 513	20
—	3 269	850	133	—	4 404	3 703	1 567	1 045	5 056	48 048	21
—	1 189	1 189	—	—	243	—	155	166	634	11 796	22
—	6 650	2 437	1 957	—	13 468	9 800	5 440	7 790	25 369	184 326	23
1 817	6 436	2 116	3 327	—	1 460	250	1 321	3 365	4 830	48 813	24
—	8 979	3 765	1 181	—	5 900	950	4 055	33 411	22 031	188 943	25
—	1 389	1 389	—	—	1 900	933	4 005	3 696	2 440	25 276	26
431	246	195	50	—	914	71	472	172	1 039	7 385	27
—	3 936	400	1 521	—	2 100	985	1 552	4 749	9 827	69 890	28
935	1 612	1 612	—	—	2 411	2 101	1 719	2 012	10 335	43 178	29
—	2 123	1 096	1 026	—	783	506	981	991	1 148	14 791	30
—	30 774	16 940	5 794	—	19 687	9 040	24 956	16 897	32 608	396 681	31
117	717	242	456	—	3 896	3 619	355	820	984	15 143	32
2 880	21 145	1 187	5 428	52	11 894	5 400	22 896	17 573	33 649	319 549	33
119	16	16	—	—	33	25	242	11	218	1 891	34
161	380	380	—	—	240	—	241	553	1 263	9 974	35
—	6 010	3 978	657	—	8 772	6 450	2 271	1 998	14 611	84 413	36
5 922	22 331	7 077	12 520	895	55 108	38 259	8 946	49 808	67 903	870 055	37
—	1 445	300	405	—	640	400	838	2 161	2 702	26 173	38
21	1 498	200	1 279	—	2 787	986	508	1 296	4 793	67 905	39
268	2 375	450	1 925	—	5 220	3 050	504	7 448	4 227	126 893	40
—	552	78	462	—	208	—	59	526	1 032	14 837	41
43	—	—	260	—	260	—	217	373	1 240	11 993	42
65	325	318	—	—	911	494	82	216	494	7 026	43
431	697	—	697	—	5 116	4 805	—	623	1 384	26 568	44
—	1 873	885	988	—	1 945	665	1 204	6 781	4 348	48 064	45
458	1 353	1 353	—	—	1 009	100	459	1 157	3 290	30 429	46
—	—	—	—	—	138	—	105	—	255	3 943	47
6	137	121	—	—	717	—	470	1 039	1 597	26 601	48
—	247	18	229	—	1 255	955	72	1 859	347	8 776	49
—	—	—	—	—	734	500	135	410	440	13 645	50
1 195	2 995	—	2 913	857	8 259	7 199	692	4 701	8 326	62 134	51
—	34	34	—	—	383	14	148	21	119	2 194	52
1 006	587	205	313	3	33	—	153	2 086	1 128	14 454	53
803	437	—	100	—	—	—	234	664	1 717	16 555	54
82	1 669	535	660	—	3 240	2 216	728	2 906	5 657	46 040	55
1 019	2 373	218	1 898	—	5 302	4 655	1 241	3 230	6 016	76 929	56
—	1 968	1 648	110	35	1 097	591	—	1 950	3 418	44 159	57
—	464	174	290	—	1 430	1 000	478	979	726	31 622	58
—	195	97	75	—	1 865	1 831	19	525	991	16 360	59
67	26	—	26	—	1 858	1 526	48	1 114	1 244	13 788	60
300	812	344	144	—	3 183	2 000	159	1 539	3 120	35 860	61
—	53	47	6	—	97	4	153	35	192	5 653	62
—	23	23	—	—	6 577	4 703	217	3 437	6 132	72 814	63
158	193	29	—	—	844	565	23	2 732	2 968	18 640	64

Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs	Kiinteä omaisuus — Fast egendom — Immeubles												
	Rakennukset ¹⁾ — Byggnader ¹⁾ — Bâtiments						Maakiinteistöt — Jordområden — Terrains						
	Kiinteistöaluetta (tai osuus rakennuskonttorin menosta) — Fastighetsområdets (eller andel i byggnadskontorets utgifter) Communes des immeubles	Siitä: — Därav: — Dont:						Siitä: — Därav: — Dont:					
		Muina yhteisistä Utgifter inalles Dépenses totales	palovakuutus brandförsäkring assurances contre l'incendie	korjaus ja kunnossapito reparation och underhåll réparation et entretien	pääoma-arvon korko ränta å kapitalvärde intéret sur le capital	pääoma-arvon poisto avskrivning å kapitalvärde — amortisation du capital	Menot kaikkiaan Utgifter inalles Dépenses totales	hoitokustannuksia — underhållskostnader — frais	maatilojen jordegendomar fermes	metsien skogar forêts	pääoma-arvon korko ränta å kapitalvärde intéret sur le capital	rakennusten pääoma-arvon poisto — avskrivning å bygg- nadernas kapitalvärde — amorti- sation des bâtimens	1 000 mk
nyytilä ja vuokratyvä maan — till försäli och uthyrning disponibla jordområden terrains å vandra et å louer													
1 Kaupungit — Städer — Villes	126 904	256 167	26 502	457 846	362 841	90 004	592 332	52 580	168 656	43 388	329 082	2 641	1 975 403
2 Helsinki — Helsingfors	65 189	318 440	—	162 865	34 517	4 104	157 380	299	72 495	7 456	76 500	630	541 009
3 Hamina — Fredrikshamn	301	18 502	354	5 960	4 500	4 500	6 266	5	—	661	5 600	—	25 069
4 Hanko — Hangö	521	5 889	224	1 822	2 318	927	9 620	236	20	1 114	8 250	—	16 030
5 Heinola	220	5 913	347	2 159	2 062	788	6 283	24	48	1 663	4 548	—	12 416
6 Hämeenlinna — Tavastehus	600	36 356	233	9 962	5 400	3 000	15 130	2 915	5 111	2 158	4 947	—	52 086
7 Iisalmi	200	5 842	256	3 036	957	607	4 666	200	2 627	1 375	450	14	10 708
8 Joensuu	300	17 118	793	4 514	5 777	3 322	4 855	126	1 982	635	2 072	40	22 273
9 Jyväskylä	3 750	43 289	1 574	19 168	13 114	3 368	17 902	8 112	1 883	1 460	6 255	—	64 941
10 Kajaani	505	11 305	364	4 077	4 718	1 332	4 726	299	2 752	—	1 675	—	16 536
11 Kaskinen — Kaskö	20	1 753	168	950	253	51	132	4	—	14	114	—	1 905
12 Kemi	2 761	25 531	1 101	13 143	5 494	1 857	13 828	253	4 791	2 773	5 868	143	42 120
13 Kokkola — Gamlakarleby	60	18 662	531	5 794	6 791	1 621	8 222	518	1 402	907	5 377	18	26 944
14 Kotka	969	34 670	2 232	13 301	13 031	2 680	48 268	—	3 658	1 117	44 493	—	83 907
15 Kristiinank. — Kristinestad	100	3 542	463	2 082	340	67	1 798	10	433	1 090	265	—	5 440
16 Kuopio	700	36 084	645	15 644	9 316	2 700	11 789	347	3 463	2 284	5 695	—	48 573
17 Lahti	4 758	52 481	347	18 151	16 924	3 646	57 038	16 088	2 785	2 081	36 060	24	114 277
18 Lappeenranta - Villmanstr.	596	34 290	513	14 083	8 213	2 024	14 265	1 819	6 852	459	5 095	40	49 151
19 Loviisa — Lovisa	424	7 181	361	2 100	3 861	758	8 367	33	267	1 939	6 051	77	15 972
20 Maarianham. - Mariehamn	237	6 012	36	1 547	2 480	397	2 980	—	253	—	2 727	—	9 229
21 Mikkelä — S:t Michel	2 000	26 807	618	2 779	11 904	2 468	8 853	415	4 249	727	2 699	763	37 660
22 Naantali — Nädendal	—	3 909	—	2 058	300	50	267	—	—	42	225	—	4 176
23 Oulu — Uleåborg	800	36 945	1 664	13 397	15 689	3 985	28 158	1 500	3 304	2 749	20 605	—	65 903
24 Pietarsaari — Jakobstad	1 149	22 469	649	11 305	6 538	1 951	4 375	1 887	—	770	1 685	33	27 993
25 Pori — Björneborg	6 095	37 528	4 179	15 329	7 845	3 138	16 361	1 471	7 292	1 487	6 074	43	59 984
26 Porvoo — Borgå	250	14 845	954	3 554	4 856	1 294	3 000	22	914	602	1 283	179	18 095
27 Raah. — Brahestad	60	8 804	221	2 892	5 250	225	2 113	147	1 395	405	165	1	10 977
28 Rauma — Raumo	2 655	12 510	716	7 053	3 262	1 128	4 865	254	2 237	1 134	1 240	—	20 030
29 Savonlinna — Nyslott	1 000	14 205	458	7 394	4 100	2 500	7 954	168	6 219	627	900	40	23 159
30 Tammisaari — Ekenäs	640	10 639	247	2 808	4 434	1 513	3 993	258	325	873	2 335	202	15 272
31 Tampere — Tammerfors	8 801	162 485	3 076	35 730	79 256	16 565	64 543	3 550	17 107	1 577	41 965	344	235 829
32 Tornio — Torneå	350	5 921	360	1 285	2 275	685	3 954	272	—	877	2 805	—	10 225
33 Turku — Åbo	18 879	169 956	1 063	36 319	60 159	11 932	35 649	6 366	8 619	301	20 313	50	224 484
34 Uusikaarlepyy — Nykarleby	109	877	109	284	307	88	725	—	226	152	347	—	1 711
35 Uusikaupunki — Nystad	250	4 245	199	2 396	1 300	350	1 877	9	1 010	659	199	—	6 372
36 Vaasa — Vasa	1 655	41 162	1 447	12 905	15 300	4 383	12 130	4 973	4 937	2 220	4 200	—	54 947
37 Kauppalat — Köpingar — Bourgs	13 729	241 812	4 417	90 648	91 010	28 690	66 906	5 019	26 974	1 657	32 589	667	322 447
38 Forssa	1 000	10 358	245	6 597	1 742	630	507	384	21	—	102	—	11 865
39 Hyvinkää — Hyvinge	250	10 788	143	4 170	3 325	2 076	10 904	197	4 065	21	6 542	79	21 942
40 Imatra	2 820	32 695	89	8 784	16 608	3 901	4 483	382	—	411	3 690	—	39 998
41 Karjaa — Karis	150	4 263	49	1 519	1 902	671	686	—	63	—	593	30	5 099
42 Karkkila	80	5 836	60	1 631	2 751	782	1 219	352	77	150	640	—	7 185
43 Kauniainen — Grankulla	—	3 031	200	1 351	1 180	300	650	5	—	—	645	—	3 681
44 Kerava	250	5 863	148	2 269	1 740	493	1 200	—	7	—	1 193	—	7 313
45 Kouvo	300	13 851	255	4 917	6 682	1 330	4 433	462	—	100	3 871	—	18 584
46 Lauritsala	250	18 562	506	3 651	9 774	1 779	2 952	491	2 251	5	128	77	21 764
47 Lieksa	72	1 716	122	1 039	510	120	4 281	1 000	2 801	62	410	8	6 069
48 Lohja	650	4 825	209	1 295	655	295	896	161	—	—	735	—	6 371
49 Loimaa	525	2 740	52	819	500	100	409	135	—	—	274	—	3 674
50 Mänttä	400	6 817	145	2 051	3 491	836	2 054	353	1 452	0	178	71	9 271
51 Nokia	248	18 933	375	12 106	5 100	416	6 788	150	3 759	88	2 760	31	25 969
52 Nurmes	—	6 439	132	920	3 721	868	57	—	57	—	—	—	6 496
53 Parainen — Pargas	750	4 833	55	2 604	1 428	717	936	29	16	75	814	2	6 519
54 Pieksämäki	300	8 243	143	2 217	3 153	1 204	916	56	440	—	420	—	9 459
55 Riihimäki	505	17 234	281	6 051	5 412	4 265	2 753	292	235	—	2 025	201	20 492
56 Rovaniemi	1 600	26 857	377	6 331	12 981	4 738	5 438	—	3 591	—	1 690	157	33 895
57 Salo	2 018	10 163	176	5 069	897	374	582	366	—	55	161	—	12 763
58 Seinäjoki	441	2 285	79	457	707	918	2 801	68	522	57	2 154	—	5 527
59 Suolahti	250	3 545	45	1 311	1 059	424	1 148	78	630	45	384	11	4 943
60 Toijala	40	3 279	125	1 755	1 204	195	2 599	25	2 073	8	493	—	5 918
61 Valkeakoski	30	5 668	114	3 365	1 288	458	1 020	24	—	296	700	—	6 718
62 Yammala	—	1 242	21	644	200	100	731	9	571	76	75	—	1 973
63 Varkaus	500	8 589	236	6 353	1 500	500	5 976	—	4 343	16	1 617	—	15 065
64 Äänekoski	300	3 107	35	1 372	1 500	200	487	—	—	192	295	—	3 894

¹⁾ Satamalitoksen, maatilojen sekä liike- ja muiden tuloa tuottavien laitosten rakennuksia lukuunottamatta. — Hamnbyggnader, jordegendomarnas affärskontrollen.

år 1950 (forts.). — Dépenses en 1950 (suite).

Satamat — Hamnar — Ports				Muut tuloa tuottavat laitokset Övriga inkomstbringande företag Autres services comportant des recettes													
Satamien käyttö ja kunnossapito Hamnarnas drift och underhåll Entretien des ports				Teurastamot Slaktinrättningar Abattoirs				Kauppahallit Saluhallar Halles				Muut laitokset Övriga företag Autres services					
Siitä: — Därav: Dont:				Siitä: — Därav: Dont:				Siitä: — Därav: Dont:				Siitä: — Därav: Dont:					
Menoja kaikkiaan Utgifter inalles Dépenses totales		pääoma-arvon korko räntä & kapitalvärde intéret sur le capital		pääoma-arvon polsto avskrifning av kapitalvärde défalcation du capital		Menoja kaikkiaan Utgifter inalles Dépenses totales		pääoma-arvon korko räntä & kapitalvärde intéret sur le capital		pääoma-arvon polsto avskrifning av kapitalvärde défalcation du capital		Menoja kaikkiaan Utgifter inalles Dépenses totales		pääoma-arvon korko räntä & kapitalvärde intéret sur le capital		pääoma-arvon polsto avskrifning av kapitalvärde défalcation du capital	
314 938	625 323	111 550	47 220	940 261	141 646	130 852	7 640	4 014	33 024	4 430	1 235	202 198	7 971	1 788	366 074	1	
216 455	179 725	20 155	10 384	396 180	77 654	75 298	2 750	400	5 351	349	70	137 998	825	165	218 647	2	
5 284	20 019	10 500	2 500	25 303	102	—	—	—	2 024	300	300	—	—	—	2 024	3	
595	1 621	483	193	2 216	—	139	96	39	471	155	62	185	12	5	795	4	
66	27	4	3	93	—	200	12	4	—	—	—	83	8	3	283	5	
—	853	—	—	853	—	7 006	359	2 179	317	10	4	187	34	7	7 510	6	
—	117	22	14	117	254	—	—	—	1 030	149	95	2 261	115	73	3 291	7	
293	1 096	506	405	1 389	698	—	—	—	800	148	119	2 400	463	228	6 525	8	
282	1 661	320	133	1 943	—	—	—	—	—	—	—	3 880	450	31	3 880	9	
47	86	—	—	133	5 007	466	132	27	—	—	—	7 739	267	89	8 205	10	
425	1 701	302	60	2 126	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11
1 412	28 635	5 103	2 041	30 047	1 745	—	—	—	—	—	—	1 451	98	35	1 451	12	
1 442	10 312	2 514	452	11 754	757	—	—	—	—	—	—	65	26	11	65	13	
28 099	27 303	8 750	7 000	55 402	—	1 128	6	—	4 024	350	—	872	19	—	6 024	14	
337	881	50	10	1 218	—	—	—	—	—	—	—	86	3	1	86	15	
869	9 012	339	139	9 881	448	5 737	505	202	2 037	73	17	1 721	59	13	3 758	16	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3 883	1 069	231	9 620	17	
897	2 976	668	378	3 873	513	—	—	—	451	46	15	3 232	184	74	3 683	18	
1 055	3 330	1 143	807	4 385	53	—	—	—	—	—	—	701	347	66	701	19	
1 235	3 761	320	49	4 996	6 158	—	—	—	—	—	—	467	16	6	467	20	
532	6 542	2 648	1 204	7 074	1 101	—	—	—	3 126	1 305	298	821	86	16	3 947	21	
100	981	—	—	1 081	35	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22
4 440	39 830	10 325	5 323	44 270	4 740	—	—	—	1 221	60	18	4 321	153	92	5 542	23	
1 370	1 964	260	104	3 334	2 127	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24
7 099	100 923	5 545	2 218	108 022	6 317	—	—	—	—	—	—	6 573	—	—	6 573	25	
593	374	23	9	967	2 032	3 265	320	38	—	—	—	—	—	—	3 265	26	
523	17 100	1 480	59	17 623	1 328	—	—	—	—	—	—	2 150	456	46	2 150	27	
10 651	15 616	4 403	1 848	26 267	12 321	2 447	240	71	—	—	—	—	—	—	2 447	28	
2 107	764	1 200	250	2 871	5 812	—	—	—	13	—	—	—	—	—	13	29	
718	1 494	402	200	2 212	—	—	—	—	—	—	—	2 818	398	99	2 818	30	
3 782	10 815	2 545	969	14 597	2 972	26 886	2 305	686	7 768	891	117	8 504	1 966	354	43 158	31	
260	2 110	1 435	574	2 370	73	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	32
18 483	118 722	28 285	9 511	137 205	9 399	—	—	—	4 391	594	120	9 603	791	113	13 994	33	
—	3	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	34
—	461	70	8	720	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	1	—	35
5 228	14 508	1 750	375	19 736	—	4 955	315	68	—	—	—	196	125	30	5 151	36	
—	—	—	—	—	7 853	1 950	88	23	—	—	—	9 834	4 214	876	11 784	37	
—	—	—	—	—	284	1 950	88	23	—	—	—	63	42	9	2 013	38	
—	—	—	—	—	1 801	—	—	—	—	—	—	347	95	66	347	39	
—	—	—	—	—	34	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	41
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1	—	2	—	42
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	43
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 098	240	60	1 098	44	
—	—	—	—	—	1 514	—	—	—	—	—	—	3 560	2 760	444	3 560	45	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	46
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	303	50	10	303	47	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	48
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	49
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	50
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	51
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	52
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	53
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	54
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	84	44	18	84	55	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3 122	505	208	3 122	56	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	57
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	58
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	59
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	60
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	61
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	62
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	63
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	64

och övriga inkomstbringande företags byggnader icke medräknade. — *) Tähän sisältyvät myös lihantarkastamon menot. — Häiri ingår även utgifterna för kött

	Rahoitusmenot — Finansieringsutgifter <i>Dépenses financières</i>										Pääomamenoja — Kapital-			
											Kiinteä omaisuus — Fast egendom <i>Immeubles</i>			
											Siitä: — Därav: — Dont:			
	Vakauteen velan korot Räntor & konsoliderad gäld <i>Intérêts sur la dette consolidée</i>	Tilapishuoneen korot Räntor & tillägg kredit <i>Intérêts sur la dette flottante</i>	Muut lainakustannukset Övriga lånekostnader <i>Autres frais des emprunts</i>	Poistot ja palautukset Avskrivningar och restititioner <i>Déprevements et restitutions</i>	Siirto verotusautomaattiseen Överföring till skatteutjämningsfonden <i>Transport dans le fond pour la répartition égale des impôts</i>	Rahoitusmenojen yhteensä Finansieringsutgifter inalles <i>Dépenses financières en tout</i>	Varainaisia menoja yhteensä Summa egentliga utgifter <i>Dépenses proprement dites en tout</i>	Menoja kaikkiaan Utgifter inalles <i>Dépenses totales</i>	hallinnollisten ja yleisten laitosten rakennuskustannukset nyy byggnader för administrativa och allmänna inrättningar <i>nouvelles dépenses des services publics</i>	huidet asuinrakennukset nya bostadsbyggnader <i>nouvelles logements</i>	maailojen ja konttien ostok inköp av forgendomar och komter <i>achat de terres</i>	meisten vuotuinen kuittoisuus skogarnas årliga tillväxt <i>accroissement annuel de forêts</i>		
1 000 mk														
1	Kaupungit — Städer — Villes	389 901	160 164	82 443	309 228	88 203	1 029 939	19 706 440	3 877 088	2 437 466	1 111 110	259 888	59 794	
2	Helsinki — Helsingfors	67 925	5 000	50 588	163 165	—	286 678	7 561 589	1 291 315	650 858	508 906	120 551	11 000	
3	Hamina — Fredrikshamn	3 471	3 316	—	222	—	7 009	148 527	53 770	49 428	—	3 532	810	
4	Hanko — Hangö	1 445	612	1	527	1 412	3 997	119 792	87 624	87 205	—	36	383	
5	Heinola	4 984	384	660	602	—	6 630	89 267	3 920	70	—	—	3 500	
6	Hämeenlinna — Tavastehus	11 724	879	165	2 662	—	15 430	316 081	44 683	41 293	334	954	2 102	
7	Iisalmi	3 445	543	117	574	600	5 279	75 495	4 837	4 487	—	—	350	
8	Jyväskylä	2 071	624	116	1 786	—	4 597	163 224	107 775	102 000	5 000	—	775	
9	Kajaani	12 024	2 159	757	5 782	—	20 722	488 226	298 171	210 998	70 004	15 708	—	
10	Kaskinen — Kaskö	2 396	3 545	619	1 659	35	8 254	179 663	127 911	119 035	—	3 865	1 511	
11	Kemi	259	204	22	214	—	699	23 232	1 571	1 000	—	—	571	
12	Kokkola — Gamlakarleby	5 553	6 897	92	16 792	—	29 334	439 067	60 853	38 285	22 037	—	531	
13	Kotka	5 975	2 639	333	4 215	4 075	17 237	247 862	23 063	20 904	—	1 419	540	
14	Kristinank. — Kristinestad	24 129	260	687	2 869	12 997	40 942	596 804	76 166	53 000	18 095	5 050	21	
15	Kuopio	610	516	19	249	—	1 394	39 416	2 164	—	—	64	2 100	
16	Lahti	5 278	3 769	777	9 876	2 000	21 700	482 478	94 129	51 008	39 031	590	2 000	
17	Lappeenranta - Villmanstr.	14 815	13 276	898	16 800	—	45 789	870 217	278 725	172 064	68 420	36 621	1 620	
18	Loviisa — Lovisa	5 092	1 406	259	1 780	534	9 071	290 590	84 832	14 179	58 000	12 103	240	
19	Maarianham. - Mariehamn	3 548	167	38	841	1 233	5 827	85 798	2 866	—	—	—	2 866	
20	Mikkeli — S:t Michel	3 824	—	15	81	—	3 920	67 547	7 574	7 464	—	20	90	
21	Naantali — Nådendal	7 925	1 984	475	4 641	345	15 370	256 535	51 057	38 252	10 530	1 260	1 015	
22	Oulu — Uleåborg	1 031	—	—	28	—	1 059	31 522	5 450	4 600	—	850	—	
23	Pietarsaari — Jakobstad	58 725	47 956	25	14 606	9 576	130 888	747 846	45 512	34 589	—	6 688	3 000	
24	Pori — Björneborg	5 282	2 967	7	788	—	9 044	219 423	16 524	3 000	11 760	900	864	
25	Porvoo — Borgå	29 535	13 241	1 615	5 260	—	49 651	848 649	99 897	45 140	43 530	450	10 332	
26	Raahe — Brahestad	3 958	2 552	215	243	150	7 118	137 167	15 100	14 800	—	—	300	
27	Raumä — Raumo	1 041	518	40	471	217	2 287	70 244	1 561	—	—	42	1 519	
28	Savonlinna — Nyslott	12 351	1 584	633	6 019	—	20 587	284 837	121 787	119 382	800	—	1 605	
29	Tammisaari — Ekenäs	7 082	6 237	930	2 075	—	16 324	191 359	22 849	4 103	17 130	71	1 216	
30	Tampere — Tammerfors	820	98	133	1 179	—	2 230	76 218	4 102	1 002	1 100	—	2 000	
31	Tornio — Torneå	18 785	28 125	6 977	9 570	53 500	116 957	1 973 292	348 211	231 144	70 070	44 351	2 646	
32	Turku — Åbo	1 679	2 230	139	3 225	—	7 273	65 476	6 447	5 144	625	78	600	
33	Uusikaarlepyy - Nykarleby	50 121	2 949	15 025	22 052	—	90 147	1 880 458	353 919	220 449	128 138	3 820	1 512	
34	Uusikaupunki — Nystad	4	635	—	33	329	1 001	14 669	10 085	9 950	—	35	100	
35	Vaasa — Vasa	1 789	46	—	262	1 000	3 097	57 936	175	—	—	—	175	
36		11 205	2 846	66	8 080	200	22 397	565 934	122 463	82 633	37 600	330	1 900	
37	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	67 466	14 118	4 566	31 765	25 223	143 138	2 840 645	1 093 491	734 461	2 31 301	121 543	4 553	
38	Forssa	1 380	47	15	395	734	2 571	108 432	45 239	—	23 000	21 607	132	
39	Hyvinkää — Hyvinge	6 221	250	281	1 224	100	8 076	176 240	49 002	39 787	—	8 820	210	
40	Imatra	8 853	1 648	—	1 293	5 843	17 637	332 361	131 039	87 108	28 918	15 013	—	
41	Karjaa — Karis	818	—	32	338	969	2 157	46 174	22 734	21 979	—	755	—	
42	Karkkila	1 868	288	21	659	—	2 836	54 804	8 645	8 435	—	—	—	
43	Kauniainen — Grankulla	884	172	43	40	200	1 339	25 848	5 585	2 935	—	2 650	—	
44	Kerava	2 486	101	63	1 028	—	3 678	86 915	47 311	19 535	23 715	4 061	—	
45	Kouvola	7 022	475	250	867	5 473	14 087	151 030	59 860	13 042	35 352	11 359	107	
46	Lauritsala	3 052	435	69	1 224	—	4 780	129 872	48 107	20 860	26 240	1 000	7	
47	Liekka	346	30	—	942	—	1 318	34 299	5 040	2 580	1 000	1 300	160	
48	Lohja	797	855	396	992	—	3 040	89 862	18 372	15 709	2 127	506	30	
49	Loimaa	37	272	3	234	—	546	31 465	12 300	100	6 630	5 570	—	
50	Mänttä	934	601	—	263	200	1 998	57 670	13 187	6 992	5 000	1 091	104	
51	Nokia	1 888	1 943	3	5 062	1 060	9 956	220 507	97 826	84 315	3 570	9 311	630	
52	Nurmes	1 276	91	7	24	—	1 398	21 231	1 280	1 250	—	—	30	
53	Parainen — Pargas	1 047	—	1 473	169	—	2 689	63 693	12 743	10 235	1 483	1 000	25	
54	Pieksämäki	978	107	427	1 411	300	3 223	68 384	4 852	4 652	—	200	—	
55	Riihimäki	8 261	1 359	726	1 433	—	11 779	193 186	139 611	98 902	36 600	4 042	67	
56	Rovaniemi	7 158	2 752	380	9 050	—	19 340	237 333	23 787	19 033	—	4 544	210	
57	Salo	2 039	480	137	774	—	3 430	127 145	30 615	25 219	3 819	954	422	
58	Seinäjoki	1 855	—	—	826	—	2 681	88 427	38 382	12 161	6 400	19 500	321	
59	Suolahti	201	447	62	572	70	1 352	48 165	108 726	83 555	22 056	1 610	1 505	
60	Toijala	1 397	—	—	168	—	1 565	51 826	38 981	36 979	—	1 884	118	
61	Valkeakoski	3 109	187	33	1 010	800	5 139	108 226	35 845	30 349	5 391	100	5	
62	Vammala	282	143	60	106	403	994	16 528	884	—	—	884	—	
63	Varkaus	3 244	1 384	85	1 350	3 484	9 547	201 612	86 106	81 599	—	3 700	270	
64	Äänekoski	33	51	—	311	5 587	5 982	69 360	7 432	7 150	—	82	200	

år 1950 (forts. och slut). — Dépenses en 1950 (suite et fin).

utgifter — Dépenses de capital

Sämannat Hammar Forts	Kunnan liikeyritykset Kommunens affärsföretag Services industriels de la commune			Månt tuloa tuottavat laitokset Övriga inkomstbringande företag Autres services comportant des recettes	Hallinnollisten ja yleisten laitojen Inventarier till administrativa och allmänna händelser Mobilier des services publics	Arvopapert ja osuudet Värdepapper och andelar Tytes	Lainamanto Utgivning av lån Prêts accordés	Siltrot rahastojhin (palkat veronmaksajien eläkerähoitoihin) — Överföring till fon- derna (utom skatteutjämnings- och pensionsfonderna) Fondations (excepté le fond de la répor- tition égale des impôts et les fonds de pensions)	Lainojen lyhenys sekä ennalta osotettujen lainavarojen poisto — Avkortning av lån samt avskrivning av i förskott avsedda lånemedel Amortissement des emprunts et dégrèvement des emprunts assignés antérieurement	Pääomamenoja yhteensä Kapitalutgifter inalles Dépenses de capital en tout	Vastuuosia ja pääomamenoja yhteensä Egenliga och kapitalutgifter inalles Dépenses proprement dites et dépenses de capital en tout	
	Menoja kaikkiaan Utgifter inalles Dépenses totales	Siitä: — Därav: — Dont:										
		vastuukorjauksen service des eaux	sähkölaitos elektricitetsverket usine électrique									
1 063 310	2 754 165	1 048 193	686 177	139 789	123 682	460 036	52 090	361 810	411 217	9 243 187	28 949 627	1
342 335	1 258 637	606 070	120 903	24 849	—	222 071	33 881	114	109 090	3 282 292	10 843 881	2
62 637	2 227	1 506	671	5 939	—	3 706	—	347	5 076	133 702	282 229	3
—	4 911	1 194	3 717	—	6 066	782	—	330	1 604	101 317	221 109	4
—	3 495	3 495	—	2 000	—	4 600	—	13 566	16 611	44 192	133 459	5
—	51 215	17 560	33 655	1 787	1 076	2 420	—	5 929	6 990	114 100	430 181	6
—	1 163	963	200	—	500	—	—	6 100	2 281	14 881	90 376	7
—	28 447	19 737	8 710	—	—	1 800	—	—	2 530	140 552	308 776	8
1 415	47 538	24 400	23 138	13 350	800	4 000	—	17 124	13 868	396 266	884 492	9
—	14 354	9 515	4 826	—	6 075	1 300	—	3 459	3 127	156 226	335 889	10
—	418	418	—	146	—	250	—	—	1 167	3 552	26 784	11
80 040	1 893	704	1 189	—	—	306	—	10 990	9 711	163 793	602 860	12
13 500	9 130	3 800	5 330	2 500	525	816	—	—	8 797	58 331	306 193	13
152 272	21 367	8 767	12 600	5 000	—	13 944	—	15 409	37 333	321 491	918 295	14
—	5 000	5 000	—	—	—	—	—	222	931	8 317	47 733	15
—	40 240	21 481	18 759	—	711	19 872	18 151	42 138	6 269	221 510	708 988	16
—	80 207	54 759	25 448	51 420	12 348	82 660	—	34 261	8 962	548 583	1 418 800	17
2 535	30 746	18 139	12 607	—	4 721	10 023	—	10 626	4 031	147 514	438 104	18
—	16 165	469	15 696	—	5 000	—	—	111	2 157	26 299	112 097	19
—	6 114	3 114	3 000	—	—	—	—	2 500	442	16 630	84 177	20
2 357	17 003	17 003	—	—	2 237	7 600	—	10 711	6 599	97 564	354 099	21
—	1 896	1 896	—	—	—	82	—	2 600	1 588	11 616	43 138	22
52 330	299 413	38 561	20 852	—	—	6 147	58	9 503	21 663	434 626	1 182 472	23
2 564	92 372	11 478	80 894	—	—	—	—	3 847	3 390	118 697	338 120	24
161 102	72 090	33 227	16 100	—	20 199	—	—	3 365	21 865	378 518	1 227 167	25
—	2 420	920	1 500	2	4 841	1 011	—	1 165	717	25 256	162 423	26
—	11 044	1 044	10 000	400	432	2 323	—	5 884	975	22 619	92 863	27
56 497	26 822	10 671	16 151	1 807	10 394	4 382	—	2 871	3 568	228 128	512 965	28
457	92 790	23 190	69 600	7 911	3 168	34 483	—	960	21 783	184 401	375 760	29
—	7 732	1 408	6 324	950	1 745	2 660	—	2 852	856	20 897	97 115	30
1 550	275 639	60 916	60 723	1 150	3 800	14 198	—	100 788	32 184	777 520	2 750 812	31
—	3 054	2 418	636	—	—	600	—	808	1 154	12 063	77 539	32
115 729	164 382	41 032	52 045	20 578	—	12 000	—	46 714	34 309	747 631	2 628 089	33
—	2 993	2 993	—	—	—	—	—	126	8	13 212	27 881	34
—	15 345	345	15 000	—	500	—	—	1 879	2 024	19 923	77 859	35
15 990	45 903	—	45 903	—	38 544	6 000	—	4 511	17 557	250 968	816 902	36
600	222 682	24 590	197 822	56 651	54 299	104 244	12 495	60 961	67 633	1 673 056	4 513 701	37
—	5 000	2 000	3 000	—	1 000	10 582	—	20 590	340	82 751	191 183	38
—	19 340	—	19 340	100	290	1 451	804	100	2 322	73 409	249 649	39
—	40 000	—	40 000	7 500	—	13 380	—	574	20 374	212 867	545 228	40
—	11 774	—	11 774	—	1 126	1 600	—	—	—	37 234	83 408	41
—	14 702	122	14 580	—	2 447	221	—	—	2 224	28 239	83 043	42
—	6 077	4 077	2 000	—	—	386	—	—	165	12 213	38 061	43
—	2 715	1 715	1 000	—	6 006	1 425	—	57	2 235	59 749	146 664	44
—	6 390	—	6 390	27 646	2 985	11 700	—	8 219	3 469	120 269	271 349	45
—	1 000	—	1 000	5 000	4 000	1 000	—	1 856	1 762	62 725	192 597	46
—	12 813	—	12 813	—	676	500	—	1 000	13	20 042	54 341	47
—	4 673	—	4 673	—	8 536	458	—	632	1 666	34 337	124 199	48
—	—	—	—	—	825	6 641	—	—	135	19 901	51 366	49
—	—	—	—	—	750	5 850	—	—	245	20 582	78 252	50
—	—	—	—	—	—	—	—	550	1 251	103 926	324 433	51
—	614	—	614	—	—	750	—	4 308	627	4 271	25 502	52
—	—	—	—	—	3 279	900	—	150	634	17 706	81 399	53
—	4 679	4 179	500	14 000	—	10 137	10 000	1 652	7 997	53 317	121 701	54
—	50 000	—	50 000	890	5 982	6 400	—	2 412	7 149	212 444	405 630	55
—	17 265	8 497	8 768	—	597	2 113	—	773	6 012	50 547	287 880	56
—	10 629	—	10 629	—	1 460	2 300	—	4 054	2 447	51 505	178 650	57
—	4 000	4 000	—	10	4 722	5 770	—	5 414	2 500	60 798	149 225	58
—	—	—	—	—	—	180	—	827	1 088	110 821	158 986	59
—	500	—	500	—	247	2 635	—	—	230	42 593	94 419	60
—	8 007	—	8 007	—	3 677	14 000	—	—	835	63 277	171 503	61
—	60	—	60	1 500	—	5	—	2 396	7	4 852	21 380	62
600	270	—	—	—	5 194	3 500	1 150	3 484	1 887	102 191	303 803	63
—	2 174	—	2 174	5	500	360	—	—	19	10 490	79 850	64

	Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs	Erinäiset valtiotehtävät — Särskilda statsuppgifter Fonctions diverses de l'Etat				Palotoimi — Brandväsendet Service des pompiers			
		Yleinen kunnallishallinto Allmän kommunalförvaltning Administration centrale	Siitä: — Därav: — Dont;		Tulot ja kaikkiaan Inkomster inalles Revettes totales	Palotulos Brandverlet Service des pompiers	Kunnallinen nuotohouskoti Kommunal skottsgrövelsamhet Kamotage	Palotulot yhteensä Brandväsendets inkomster inalles Service des pompiers en tout	
			tunlaaki kolag octroi	muut valtionavut övriga statsbidrag autres subventions de l'Etat					muut tulot övrige inkomster autres recettes
1 000 mk									
1	Kaupungit — Städer — Villes	21 519	263 779	1 371	19 217	284 367	18 781	10 722	29 503
2	Helsinki — Helsingfors	5 111	178 296	58	10 946	189 300	5 851	—	5 851
3	Hamina — Fredrikshamn	34	259	7	16	282	249	—	249
4	Hanko — Hangö	139	1 228	27	45	1 300	161	—	161
5	Heinola	288	—	—	32	32	541	—	541
6	Hämeenlinna — Tavastehus	39	—	25	30	55	328	—	328
7	Isalmi	224	8	10	3	21	—	—	—
8	Joensuu	708	149	14	26	189	227	—	227
9	Jyväskylä	864	—	29	637	666	510	—	510
10	Kajaani	51	—	0	34	34	206	—	206
11	Kaskinen — Kaskö	75	2	3	—	5	—	—	—
12	Kemi	312	1 659	38	330	2 027	374	—	374
13	Kokkola — Gamlakarleby	519	3 242	0	99	3 341	1 144	—	1 144
14	Kotka	60	21 741	1	—	21 742	362	1 829	2 191
15	Kristiinankaup. — Kristinestad	136	8	—	—	8	42	—	42
16	Kuopio	501	1 513	48	263	1 824	623	—	623
17	Lahti	511	—	199	1 131	1 330	527	—	527
18	Lappeenranta — Villmanstrand	849	—	—	49	49	30	—	30
19	Lovisa — Lovisa	192	203	9	130	342	305	—	305
20	Maarianhamina — Mariehamn	608	231	6	—	237	—	—	—
21	Mikkeli — S:t Michel	1 658	181	27	389	597	11	—	11
22	Naantali — Nådendal	17	3 908	—	—	3 908	462	—	462
23	Oulu — Uleåborg	221	3 867	52	1 053	4 972	743	—	743
24	Pietarsaari — Jakobstad	1 376	2 686	11	—	2 697	113	—	113
25	Pori — Björneborg	69	3 170	86	76	3 332	816	—	816
26	Porvoo — Borgå	119	151	19	203	373	466	—	466
27	Raahe — Brahestad	908	24	6	—	30	14	—	14
28	Rauma — Raumo	139	585	26	100	711	192	—	192
29	Savonlinna — Nyslott	195	216	42	52	310	1 113	—	1 113
30	Tammisaari — Ekenäs	690	—	11	2	13	—	—	—
31	Tampere — Tammerfors	1 812	—	155	1 020	1 175	1 495	8 442	9 937
32	Tornio — Torneå	668	140	—	14	154	—	451	451
33	Turku — Åbo	1 435	29 647	370	2 418	32 435	1 422	—	1 422
34	Uusikaarlepyy — Nykarleby	139	—	2	—	2	3	—	3
35	Uusikaupunki — Nystad	17	30	1	—	31	—	—	—
36	Vaasa — Vasa	835	10 635	89	119	10 843	451	—	451
37	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	5 356	—	1 674	2 484	4 158	4 196	—	4 196
38	Forssa	383	—	13	—	13	246	—	246
39	Hyvinkää — Hyvinge	165	—	4	570	574	3	—	3
40	Imatra	11	—	1 235	35	1 270	0	—	0
41	Karjaa — Karis	11	—	8	—	8	—	—	—
42	Karkkila	95	—	9	26	35	—	—	—
43	Kauniainen — Grankulla	204	—	—	—	—	—	—	—
44	Kerava	19	—	18	—	18	192	—	192
45	Kouvola	92	—	14	—	14	687	—	687
46	Lauritsala	94	—	11	—	11	29	—	29
47	Lieksa	7	—	—	—	—	—	—	—
48	Lohja	140	—	13	—	13	350	—	350
49	Loimaa	13	—	22	90	112	49	—	49
50	Mänttä	5	—	17	12	29	—	—	—
51	Nokia	55	—	21	210	231	121	—	121
52	Nurmes	2	—	7	—	7	41	—	41
53	Parainen — Pargas	2	—	9	6	15	—	—	—
54	Pieksämäki	190	—	12	46	58	219	—	219
55	Riihimäki	139	—	38	390	428	196	—	196
56	Rovaniemi	1 093	—	28	210	238	—	—	—
57	Salo	47	—	154	112	266	1 361	—	1 361
58	Seinäjoki	580	—	—	59	59	445	—	445
59	Suolahti	14	—	6	42	48	—	—	—
60	Toijala	46	—	14	132	146	—	—	—
61	Valkeakoski	38	—	11	166	177	196	—	196
62	Vammala	88	—	—	—	—	61	—	61
63	Varkaus	1 819	—	9	284	293	—	—	—
64	Äänekoski	4	—	1	94	95	—	—	—

¹⁾ Lihantarkastamon tulot sisältyvät teurastamon tuloihin. — Inkomsterna för köttkontrollen ingå bland slaktinrättningens inkomster. — ²⁾ Myös rasapukeskus. — Sjukvårdscentral — ³⁾ Myös synnytyslaitos. — Även förlösningssanstalt.

år 1950. — Recettes en 1950.

Terveydenhoito — Hälsovård <i>Hygiène publique</i>			Sairaanhoito — Sjukvård — <i>Soin des malades</i>										
Valtionavut Statsbidrag Subventions de l'Etat	Muut terveydenhoitoon tulot Övriga Inkomster av hälsovård <i>Autres recettes</i>	Terveydenhoitoon tulot yhteensä Hälsovårdens inkomster inalles <i>Recettes totales</i>	Välförordningens bidrag Subventions de l'Etat pour l'assistance des saug-lemmes	Övriga inkomster av öppen sjukvård <i>Autres recettes de soins ouverts des malades</i>	Yleinen sairaala ja mielisairaala — All- mänt sjukhus och sinnessjukhus <i>Hôpital général et hospice d'aliénés</i>		Synnyttyslaitos Förlossnings- anstalt <i>Maternité</i>		Kulikutautisairaala Epidemisjukhus <i>Hôpital épidémique</i>	Tuberkuloosisai- raala — Tuberkulo- sjukhus — <i>Hôpi- tal des tuberculeux</i>		Sairaanhoidon tulot yhteensä Sjukvårdens inkomster inalles <i>Recettes totales du soin des malades</i>	
					Tulot kaikkiaan Inkomster inalles <i>Recettes totales</i>	Siltä: Därav: <i>Dont:</i>	Tulot kaikkiaan Inkomster inalles <i>Recettes totales</i>	Siltä: Därav: <i>Dont:</i>		Tulot kaikkiaan Inkomster inalles <i>Recettes totales</i>	Siltä: Därav: <i>Dont:</i>		
1 000 mk													
35 092	87 509	122 601	9 702	—	430 478	91 333	73 283	10 542	41 964	82 870	50 282	638 297	1
15 879	24 892	40 771	1 579	—	242 010	60 427	—	—	14 341	54 248	32 872	312 178	2
226	1 319	1 545	180	—	1 861	407	366	—	195	—	—	2 602	3
273	177	450	240	—	3 222	432	416	—	—	—	—	3 878	4
450	429	879	219	—	5 334	448	—	—	458	—	—	6 011	5
499	1 660	2 159	216	—	2 221	280	—	—	1 034	—	—	3 471	6
320	926	1 246	219	—	1 680	126	—	—	—	—	—	1 899	7
289	1 098	1 387	183	—	1 944	—	3 873	1 265	—	—	—	6 000	8
905	2 527	3 432	442	—	—	—	3 278	239	1 812	—	—	5 532	9
364	495	859	224	—	171	—	—	—	848	—	—	1 243	10
181	—	181	146	—	—	—	—	—	—	—	—	146	11
627	1 744	2 371	85	—	819	—	—	—	679	—	—	1 583	12
463	1 431	1 894	168	—	6 503	464	3 197	195	555	—	—	10 423	13
536	1 729	2 265	107	—	16 398	420	4 138	22	263	126	—	21 032	14
229	319	548	170	—	—	—	—	—	—	—	—	170	15
578	3 250	3 828	665	—	4 254	—	12 123	5 548	—	—	—	17 042	16
721	3 136	3 857	207	—	11 197	—	4 591	—	2 047	—	—	18 042	17
454	3 266	3 720	195	—	2 593	448	2 971	591	156	—	—	5 915	18
327	796	1 123	220	—	—	—	31	—	93	—	—	344	19
344	493	837	232	—	2 809	800	—	—	7	—	—	3 048	20
451	1 415	1 866	147	—	—	—	4 920	150	2 451	—	—	7 518	21
41	4	45	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22
1 359	4 189	5 548	310	—	10 372	—	5 464	320	—	—	—	16 146	23
330	1 004	1 334	181	—	—	—	—	—	—	—	—	181	24
1 618	4 192	5 810	660	—	4 319	—	—	—	—	—	—	4 979	25
199	1 153	1 352	169	—	—	—	—	—	—	—	—	169	26
436	268	704	212	—	—	—	—	—	—	—	—	212	27
218	1 495	1 713	169	—	—	—	2 012	180	1 000	—	—	3 181	28
275	960	1 235	206	—	—	—	7 060	1 572	1 986	—	—	9 252	29
294	479	773	207	—	—	—	—	—	—	—	—	207	30
2 782	3 372	6 154	513	—	50 308	14 328	9 363	—	4 612	15 795	9 423	80 591	31
380	12	392	160	—	—	—	—	—	718	—	—	878	32
1 898	11 683	13 581	785	—	39 831	12 633	5 272	—	6 072	10 695	6 955	62 655	33
78	376	454	—	—	3 444	120	—	—	—	—	—	3 444	34
174	725	899	121	—	—	—	—	—	—	—	—	121	35
894	6 495	7 389	165	—	19 188	—	4 208	460	2 637	2 006	1 032	28 204	36
11 805	17 975	29 780	6 801	93	27 756	2 571	8 173	410	2 675	—	—	45 498	37
402	388	790	226	24	3 601	288	2 248	—	—	—	—	6 099	38
349	781	1 130	225	—	1 912	210	—	—	—	—	—	2 137	39
997	1 860	2 857	927	—	5 257	368	—	—	—	—	—	6 184	40
346	753	1 099	179	—	—	—	—	—	—	—	—	179	41
347	949	1 296	194	—	1 396	—	—	—	—	—	—	1 590	42
421	—	421	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	43
397	83	480	213	—	—	—	—	—	—	—	—	213	44
374	1 133	1 507	426	—	—	—	—	—	—	—	—	426	45
392	10	402	204	—	86	—	—	—	—	—	—	290	46
386	77	463	225	—	842	89	—	—	—	—	—	1 067	47
451	503	954	170	—	1 468	192	1 041	100	60	—	—	2 739	48
427	590	1 017	219	—	—	—	—	—	—	—	—	219	49
330	64	394	165	—	—	—	814	—	—	—	—	979	50
432	988	1 420	190	—	5 620	430	—	—	—	—	—	5 810	51
314	183	497	225	—	—	—	—	—	—	—	—	225	52
371	519	890	153	—	—	—	—	—	—	—	—	153	53
333	495	828	218	—	—	—	—	—	—	—	—	218	54
298	1 056	1 354	174	14	1 957	—	—	—	—	—	—	2 145	55
632	439	1 071	496	—	—	—	—	—	224	—	—	720	56
377	1 702	2 079	217	—	—	—	—	—	—	—	—	217	57
589	1 713	2 302	219	—	—	—	2 851	210	2 262	—	—	5 332	58
556	329	885	172	—	—	—	—	—	—	—	—	172	59
432	868	1 300	446	55	—	—	—	—	62	—	—	563	60
318	465	783	177	—	480	480	1 219	100	6	—	—	1 882	61
232	770	1 002	197	—	—	—	—	—	—	—	—	197	62
512	1 084	1 596	402	—	—	—	—	—	—	—	—	402	63
790	173	963	142	—	5 137	514	—	—	61	—	—	5 340	64

kulkutautisairaala. — Även epidemisjukhus. — ²⁾ Myös kulkutautisairaala ja synnyttyslaitos. — Även epidemisjukhus och förlossningsanstalt. — ³⁾ Sai-

2. Tulot vuonna 1950 (jatk.). — Inkomster

Huoltotoimi — Samhällsvård — Assistance publique											
Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs	Kunnalliskodit ja työväestön kommunallerna och arbetarvästningarna Maison de retraite et de travail	Muut köyhäinhuollon tulot — Övriga inkomster av fattigvård — Autres recettes		Lastenkodit Barnhem Hospices d'orphelins	Lastentarhat ja -seimet Barnträdgårdar och -krubbor Jardins d'enfants et crèches		Muut lastensuojelutoiminnan tulot Övriga inkomster av barnskyddsväksamheten Autres recettes	Irtolaisuusko Lösdrivaryård Garde des vagabonds	Alkoholihuolto Alkoholistvård Garde des alcoolistes	Huoltotoimen tulot yhteensä Samhällsvårdens inkomster totalt Recettes totales de l'assistance publique	
		Tuloja kalikkaan Inkomster inalles Recettes totales	Siltä: Därav: Dont:		Tuloja kalikkaan Inkomster inalles Recettes totales	Siltä: Därav: Dont:					
											perunafoljua- presenhi boupp- tekninngrovanu trippola sir las succesations	valtionapu statsbidrag subventions de l'Etat
1 000 mk											
1	Kaupungit — Städer — Villes	98 923	164 102	2 950	73 980	123 581	67 731	66 300	747	5 108	532 741
2	Helsinki — Helsingfors	12 403	70 697	1 481	24 318	63 004	34 495	43 255	29	4 604	218 310
3	Hamina — Fredrikshamn	914	621	11	442	—	—	—	—	—	1 977
4	Hanko — Hangö	668	2 118	14	—	—	—	94	—	—	2 880
5	Heinola	484	1 553	13	—	—	—	—	—	—	2 037
6	Hämeenlinna — Tavastehus	1 478	2 803	40	1 053	2 752	1 542	1 147	—	—	9 233
7	Iisalmi	1 152	1 095	17	—	—	—	132	27	27	2 433
8	Joensuu	2 286	2 118	30	1 636	839	587	162	48	—	7 089
9	Jyväskylä	3 615	3 676	57	1 660	2 244	984	310	18	47	11 570
10	Kajaani	1 780	1 491	12	395	1 833	1 387	10	—	28	5 537
11	Kaskinen — Kaskö	381	220	8	—	—	—	—	—	—	601
12	Kemi	1 044	2 873	26	869	972	348	1 379	22	30	7 189
13	Kokkola — Gamlakarleby	2 398	1 561	37	—	3 081	2 010	—	—	—	7 040
14	Kotka	4 084	3 013	37	938	2 576	1 791	447	—	—	11 058
15	Kristiinankaup. - Kristinestad	291	62	7	—	—	—	—	—	—	353
16	Kuopio	5 639	5 759	74	414	4 896	3 300	—	—	144	16 852
17	Lahti	4 211	5 204	100	1 447	4 190	1 815	2 208	—	—	17 260
18	Lappeenranta - Villmanstrand	3 076	1 596	36	1 514	808	519	955	94	11	8 054
19	Loviisa — Lovisa	902	866	27	—	—	—	128	—	—	1 896
20	Maarianhamina — Mariehamn	—	583	64	—	—	—	—	—	—	583
21	Mikkeli — S:t Michel	1 994	2 270	35	682	1 237	646	216	—	—	6 399
22	Naantali — Nådendal	378	1 531	4	—	540	—	—	—	—	2 449
23	Oulu — Uleåborg	3 286	6 114	87	755	—	—	1 528	226	19	11 928
24	Pietarsaari — Jakobstad	586	1 726	52	475	4 976	2 510	159	—	—	7 922
25	Pori — Björneborg	7 918	10 687	105	7 762	2 274	1 207	1 789	—	—	30 430
26	Porvoo — Borgå	2 389	2 444	20	—	—	—	70	—	—	4 903
27	Raahe — Brahestad	271	940	6	—	—	—	81	—	22	1 314
28	Rauma — Raumo	2 202	1 288	43	311	2 182	1 275	158	2	—	6 143
29	Savonlinna — Nyslott	941	1 920	15	1 068	1 330	1 010	375	—	24	5 658
30	Tammisaari — Ekenäs	618	1 419	8	—	—	—	93	—	—	2 130
31	Tampere — Tammerfors	15 769	12 624	222	14 140	5 560	3 464	4 773	281	117	53 264
32	Tornio — Torneå	429	323	6	—	15	—	—	—	—	767
33	Turku — Åbo	9 580	9 231	162	12 863	13 095	6 353	4 931	—	35	49 735
34	Uusikaarlepyy — Nykarleby	415	93	6	—	—	—	104	—	—	612
35	Uusikaupunki — Nystad	638	1 204	10	396	—	—	146	—	—	2 384
36	Vaasa — Vasa	4 034	3 048	78	842	5 177	2 488	1 650	—	—	14 751
37	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	19 127	32 891	489	11 418	3 802	869	5 701	186	36	73 161
38	Forssa	1 193	917	37	2 277	—	—	59	—	—	4 446
39	Hyvinkää — Hyvinge	2 225	1 742	14	332	—	—	306	6	—	4 611
40	Imatra	—	3 824	46	—	349	—	645	—	6	4 824
41	Karjaa — Karis	—	1 316	12	—	—	—	60	—	—	1 376
42	Karkkila	2 444	702	8	—	—	—	92	—	—	3 238
43	Kauniainen — Grankulla	—	517	23	—	—	—	163	—	—	680
44	Kerava	525	1 421	9	—	176	—	3	—	—	2 125
45	Kouvola	658	889	12	344	309	—	134	36	0	2 370
46	Lauritsala	2 526	1 549	7	593	—	—	610	—	—	5 278
47	Lieksa	476	506	3	—	—	—	—	—	—	982
48	Lohja	1 385	939	16	1 076	43	—	—	—	—	3 443
49	Loimaa	—	1 227	7	—	—	—	—	—	—	1 227
50	Mänttä	403	475	7	—	557	—	81	—	—	1 516
51	Nokia	1 601	2 544	31	1 178	—	—	239	—	—	5 562
52	Nurmes	—	61	8	—	—	—	42	—	—	103
53	Parainen — Pargas	—	1 271	6	—	—	—	128	—	4	1 403
54	Pieksämäki	—	1 090	17	—	—	—	918	—	1	2 009
55	Riihimäki	441	3 421	65	815	—	—	986	—	8	5 671
56	Rovaniemi	599	1 696	9	—	—	—	629	95	—	3 019
57	Salo	—	1 551	28	581	1 094	412	—	—	—	3 226
58	Seinäjäki	—	928	7	24	949	457	—	—	—	1 901
59	Suolahti	—	1 024	6	—	—	—	101	—	14	1 139
60	Toijala	900	599	48	782	325	—	3	—	—	2 609
61	Valkeakoski	892	854	19	—	—	—	—	—	—	1 746
62	Vammala	—	51	10	—	—	—	—	—	—	51
63	Varkaus	1 865	828	28	2 849	—	—	502	12	3	6 059
64	Äänekoski	994	949	6	567	—	—	—	37	—	2 547

1) Kunnalliskodin hoidokeista kannetut hoitomaksut sisältyvät köyhäinhuollon muihin tuloihin. — Ersättning för vård av interner i kommunalhemmet

år 1950 (forts.). — Recettes en 1950. (suite).

Yleiset sosiaaliset tehtävät — Allmänna sociala uppgifter — <i>Activité sociale générale</i>						Opetus- ja sivistystoimi — Undervisnings- och bildningsverksamhet <i>Enseignement et éducation</i>							
Työnvälitystoimisto ja työasiain lautakunta Arbetsförmedlingsbyrån och arbetsnämnden <i>Bureau de placement</i>		Työnväät Arbetsbyråer <i>Quvorts maktipaus</i>	Muilla kunnilla perityt kansanvakuutuksen lisäalku — Av andra kommuner indrivna hittespensjoner for folkforsikring — <i>Relevens- cas des pensions nationales</i>	Kodinholkajattaret Hemsvstrar <i>Aides-ménagère</i>	Muiden yleisten sosiaalisten menojen korvaukset Erstatning for ovriga allmänna sociala utgifter <i>Auites recettes</i>	Tuloja yleisistä sosiaalisista tehtävistä yhteensä Inkomster inalles for allmänna sociala uppgifter <i>Recettes totales de l'activité sociale générale</i>	Kansakoulut Folkskolor <i>Ecoles primaires</i>		Oppikoulut Lärdomsskolor <i>Ecoles secondaires</i>		Kauppa- oppilaitokset Handelsläroverk <i>Ecoles de commerce</i>		
Tuloja kaikkiaan Inkomster inalles <i>Recettes totales</i>	Siitä: Därav: <i>Don't:</i>						Tuloja kaikkiaan Inkomster inalles <i>Recettes totales</i>	Siitä: Därav: <i>Don't:</i>	Tuloja kaikkiaan Inkomster inalles <i>Recettes totales</i>	Siitä: Därav: <i>Don't:</i>	Tuloja kaikkiaan Inkomster inalles <i>Recettes totales</i>	Siitä: Därav: <i>Don't:</i>	
15 261	14 847	56 578	5 225	663	651	78 378	381 793	359 707	1 771	1 561	49 991	45 300	1
8 787	8 510	48 030	3 061	—	—	59 878	112 235	107 181	—	—	—	—	2
—	—	—	—	—	—	—	3 244	3 073	—	—	—	—	3
—	—	—	7	—	—	125	3 040	2 681	—	—	—	—	4
—	—	—	—	—	118	—	1 350	1 314	—	—	—	—	5
190	190	—	—	114	—	304	8 613	8 283	—	—	—	—	6
—	—	—	38	32	—	70	1 885	1 817	—	—	—	—	7
—	—	—	14	7	—	21	2 874	2 853	—	—	—	—	8
348	348	—	203	—	—	551	14 970	14 134	—	—	3 476	3 266	9
122	122	—	—	62	—	184	4 689	4 522	—	—	613	613	10
—	—	—	—	—	—	—	1 371	1 005	—	—	—	—	11
244	243	1 811	—	—	—	2 055	12 062	11 710	—	—	—	—	12
156	156	—	—	—	—	156	4 548	4 280	—	—	—	—	13
335	335	—	135	—	91	561	9 149	8 452	1 551	1 365	3 656	3 153	14
—	—	—	—	49	—	49	722	715	220	196	—	—	15
50	—	—	192	55	—	297	14 107	12 894	—	—	4 151	3 701	16
1 120	1 120	—	309	66	—	1 495	20 121	19 366	—	—	4 596	4 194	17
175	175	—	76	34	—	285	9 272	8 389	—	—	3 494	3 170	18
—	—	—	—	17	56	73	1 927	1 793	—	—	—	—	19
—	—	—	—	—	—	—	1 166	1 078	—	—	—	—	20
94	94	—	—	11	—	105	8 358	8 337	—	—	3 109	2 907	21
—	—	—	—	—	1	1	643	627	—	—	—	—	22
316	316	—	—	—	—	316	17 687	16 699	—	—	4 177	3 909	23
—	—	—	—	144	—	144	5 667	5 318	—	—	—	—	24
476	476	—	208	—	—	684	13 380	11 712	—	—	4 626	4 410	25
—	—	—	214	32	—	246	3 100	3 095	—	—	—	—	26
—	—	—	21	4	—	25	1 532	1 521	—	—	—	—	27
—	—	—	51	—	—	51	5 406	5 214	—	—	381	381	28
90	90	—	38	—	—	128	5 560	5 505	—	—	—	—	29
—	—	—	21	36	—	57	1 590	1 267	—	—	—	—	30
931	845	4 517	562	—	378	6 388	40 138	37 659	—	—	6 865	5 703	31
—	—	—	—	—	—	—	706	650	—	—	—	—	32
1 243	1 243	2 220	—	—	—	3 463	34 914	31 714	—	—	2 717	2 546	33
—	—	—	—	—	7	7	50	—	—	—	—	—	34
—	—	—	—	—	—	—	1 157	1 001	—	—	—	—	35
584	584	—	75	—	—	659	14 560	13 848	—	—	8 130	7 347	36
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	37
17	17	280	577	392	265	1 531	293 767	281 271	1 313	900	4 898	4 491	38
—	—	—	21	11	—	32	9 831	9 089	—	—	—	—	39
—	—	—	41	9	—	50	15 703	14 039	—	—	—	—	40
—	—	—	53	102	—	155	37 162	36 602	—	—	—	—	41
—	—	—	37	38	106	181	3 939	3 900	—	—	—	—	42
—	—	—	—	—	—	—	5 660	5 648	—	—	—	—	43
—	—	—	—	27	—	27	2 436	1 990	—	—	—	—	44
—	—	—	13	11	11	35	10 281	9 713	—	—	—	—	45
—	—	—	180	22	—	202	12 966	12 678	—	—	482	400	46
—	—	—	—	12	61	73	16 752	15 114	—	—	—	—	47
—	—	—	5	—	—	5	4 509	4 340	—	—	—	—	48
17	17	—	—	—	—	17	8 442	8 160	—	—	—	—	49
—	—	—	—	17	—	17	3 573	3 473	—	—	—	—	50
—	—	—	31	—	—	31	6 482	5 862	—	—	—	—	51
—	—	—	39	27	—	66	21 093	19 840	—	—	—	—	52
—	—	—	7	59	—	66	2 410	2 410	—	—	—	—	53
—	—	—	7	15	—	22	8 453	8 452	—	—	—	—	54
—	—	—	33	—	—	33	8 732	8 527	1 313	900	—	—	55
—	—	—	—	—	—	—	24 119	21 048	—	—	—	—	56
—	—	280	—	—	84	399	15 168	15 168	—	—	4 416	4 091	57
—	—	—	26	9	—	40	9 815	9 759	—	—	—	—	58
—	—	—	18	22	—	40	7 289	7 166	—	—	—	—	59
—	—	—	43	—	—	43	7 219	7 202	—	—	—	—	60
—	—	—	—	—	3	3	6 955	6 921	—	—	—	—	61
—	—	—	—	11	—	11	11 850	11 761	—	—	—	—	62
—	—	—	—	—	—	—	982	969	—	—	—	—	63
—	—	—	23	—	—	23	24 284	23 817	—	—	—	—	64
—	—	—	—	—	—	—	7 662	7 623	—	—	—	—	64

1 000 mk

Opetus- ja sivistystoimi — Undervisnings- och bildningsverksamhet — Enseignement et éducation										
Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs	Ammattiopetus- laitokset — Yrkes- undervisningsan- stalter — Ecoles professionnelles		Työväenopisto Arbetsinstitut Institut ouvrier		Kirjastot Bibliotek Bibliothèques		Kunnallinen urheilutoiminta ja rekkeily Kommunal idrottsverksamhet och exkursion Service de sport et excursion	Muut sivistystoimen tulot — Övriga in- komster av bild- ningsverksamhet Autres recettes		Opetus- ja sivistystoimen tulot yhteensä Inkomster inalles av undervisnings- och bildningsverksamhet Enseignement et éducation en tout
	Tulot kaikkiaan Inkomster inalles Recettes totales	Siitä: Därav: Dont:	Tulot kaikkiaan Inkomster inalles Recettes totales	Siitä: Därav: Dont:	Tulot kaikkiaan Inkomster inalles Recettes totales	Siitä: Därav: Dont:		Tulot kaikkiaan Inkomster inalles Recettes totales	Siitä: Därav: Dont:	
	1 000 mk									
1 Kaupungit — Städer — Villes	167 408	146 031	28 162	26 013	9 943	4 910	6 080	42 409	14 591	687 557
2 Helsinki — Helsingfors ...	30 320	24 757	8 188	7 185	2 229	—	1 659	9 136	1 500	163 767
3 Hamina — Fredrikshamn ...	—	—	245	226	177	150	—	13	—	3 679
4 Hanko — Hangö ...	—	—	437	413	167	150	—	24	—	3 668
5 Heinola ...	—	—	—	—	166	150	—	—	—	1 516
6 Hämeenlinna - Tavastehus	—	—	767	742	23	—	157	23	—	9 583
7 Iisalmi ...	—	—	—	—	157	150	—	—	—	2 042
8 Joensuu ...	—	—	630	598	178	150	—	—	—	3 682
9 Jyväskylä ...	—	—	864	745	309	150	120	—	—	19 739
10 Kajaani ...	—	—	—	—	161	150	—	—	—	5 463
11 Kaskinen — Kaskö ...	—	—	—	—	92	90	—	—	—	1 463
12 Kemi ...	6 579	6 108	—	—	189	150	—	3 653	1 345	22 483
13 Kokkola — Gamlakarleby ...	—	—	—	—	185	150	—	—	—	9 940
14 Kotka ...	21 796	19 955	858	828	205	150	—	22	—	32 030
15 Kristiinank. - Kristinestad	—	—	—	—	153	153	—	—	—	1 095
16 Kuopio ...	8 480	6 624	1 027	904	209	150	3	16	—	27 993
17 Lahti ...	5 589	5 078	792	728	335	150	517	5 312	2 452	37 262
18 Lappeenranta - Villmanstr.	—	—	—	—	185	150	76	2 484	616	15 511
19 Loviisa — Lovisa ...	188	184	277	263	156	150	19	15	—	2 582
20 Maarianham. - Mariehamn	—	—	372	362	360	339	—	—	—	1 898
21 Mikkelä — St Michel ...	4 640	4 043	860	805	197	150	—	—	—	17 164
22 Naantali — Nådendal ...	—	—	—	—	89	86	—	—	—	732
23 Oulu — Uleåborg ...	—	—	615	596	211	150	—	—	—	22 690
24 Pietarsaari — Jakobstad ...	—	—	—	—	183	150	—	110	—	5 960
25 Pori — Björneborg ...	23 986	21 712	727	712	193	150	—	543	350	43 455
26 Porvoo — Borgå ...	—	—	851	851	168	150	—	39	—	4 158
27 Raah. — Brahestad ...	—	—	—	—	151	150	—	5	—	1 688
28 Rauma — Raumo ...	3 448	3 149	1 128	1 107	214	150	—	51	—	10 628
29 Savonlinna — Nyslott ...	—	—	—	—	307	300	—	—	—	5 867
30 Tammisaari — Ekenäs ...	—	—	632	580	152	150	60	5	—	2 439
31 Tampere — Tammerfors ...	27 891	21 431	2 188	2 002	982	—	468	4 092	2 500	82 624
32 Tornio — Torneå ...	—	—	3 216	3 061	287	193	—	—	—	4 209
33 Turku — Åbo ...	19 842	18 445	1 969	1 931	768	150	3 001	16 852	5 828	80 063
34 Uusikaarlepyy - Nykarleby	—	—	—	—	43	43	—	—	—	93
35 Uusikaupunki — Nystad ...	—	—	420	388	111	106	—	14	—	1 702
36 Vaasa — Vasa ...	14 649	14 545	1 099	986	251	150	—	—	—	38 689
37 Kauppalat — Köpingar — Bourgs	3 944	3 725	5 058	4 798	4 056	3 723	120	452	25	313 608
38 Forssa ...	2 501	2 311	—	—	159	150	—	—	—	12 491
39 Hyvinkä — Hyvinge ...	—	—	588	537	163	150	—	—	—	16 454
40 Imatra ...	—	—	—	—	170	150	—	—	—	37 332
41 Karjaa — Karis ...	—	—	191	166	151	150	—	—	—	4 281
42 Karkkila ...	—	—	—	—	146	112	—	—	—	5 806
43 Kauniainen — Grankulla ...	—	—	—	—	87	85	—	—	—	2 523
44 Kerava ...	—	—	456	408	159	150	—	—	—	10 896
45 Kouvola ...	—	—	545	545	153	150	—	—	—	14 146
46 Lauritsala ...	33	33	—	—	157	150	—	—	—	16 942
47 Lieksa ...	—	—	—	—	64	60	—	—	—	4 573
48 Lohja ...	—	—	—	—	169	150	—	25	25	8 636
49 Loimaa ...	—	—	—	—	111	105	—	—	—	3 684
50 Mänttä ...	—	—	270	270	143	129	—	8	—	6 903
51 Nokia ...	—	—	305	280	163	150	71	406	—	22 038
52 Nurmes ...	—	—	—	—	243	241	42	—	—	2 695
53 Parainen — Pargas ...	—	—	525	519	157	154	—	9	—	9 144
54 Pieksämäki ...	—	—	171	165	152	150	—	—	—	10 368
55 Riihimäki ...	465	439	—	—	286	150	—	—	—	24 870
56 Rovaniemi ...	—	—	—	—	155	150	—	—	—	19 739
57 Salo ...	525	522	609	592	163	150	5	—	—	11 117
58 Seinäjoki ...	—	—	438	366	150	150	—	—	—	7 877
59 Suolahti ...	—	—	415	415	107	105	2	—	—	7 743
60 Toijala ...	—	—	100	100	151	148	—	—	—	7 206
61 Valkeakoski ...	420	420	445	435	154	154	—	—	—	12 869
62 Vammala ...	—	—	—	—	113	111	—	—	—	1 095
63 Varkaus ...	—	—	—	—	158	150	—	4	—	24 446
64 Äänekoski ...	—	—	—	—	72	69	—	—	—	7 734

år 1950 (forts.). — Recettes en 1950 (suite).

Yleiset työt — Allmänna arbeten — Travaux publics					Kiinteä omaisuus — Fast egendom — Immeubles								
Rakennustöiden Byggnadskonoret Bureau des travaux publics	Kadut, torit, tiet, sillat, viemärit, istutukset ja siirtolapuutarhat Gator, torg, vägar, broar, kloaker, planteringar och koloniträdgårdar <i>Voies, parcs, etc.</i>	Urhellunkentät ja uimarannat Iarktöspaner och simstränder <i>Parc de sports et plages</i>	Puhtaanpuolitus Reinhållingverket <i>Service de nettoyage</i>	Varastot ja työkalusto Förråd och arbetsredskap <i>Dépôts et outils</i>	Tuloja yleisistä töistä yhteensä Inkomster för allmänna arbeten inalles <i>Recettes totales des travaux publics</i>	Rakennukset Byggnader <i>Bâtimens</i>		Maitten vuokrat — Jordarenden <i>Rentesnes foncières</i>	Maallit jordegendomar <i>Fermes</i>	Meksit Skogar <i>Forêts</i>	Tulot kiinteistä omaisuuksista yhteensä Inkomster av fast egendom inalles <i>Recettes totales des immeubles</i>		
	Tuloja kaikkiaan Inkomster inalles <i>Recettes totales</i>					Siitä: Därav: <i>Dont:</i>	vuokrat omilla laitoksilla hyror av egna inrättningar <i>loyers des services de la commune</i>					Tuloja kaikkiaan Inkomster inalles <i>Recettes totales</i>	
						Korvaus valtiolta maan- teijakkojen kunnos- pidosta — ersättning av staten för underhåll- delarna underhål <i>redevances pour les voies de l'Etat</i>							
181 038	106 662	46 281	28 040	119 667	84 240	519 647	771 174	404 731	286 380	172 633	62 559	1 292 746	1
102 812	15 740	3 990	—	88 750	43 019	250 321	296 204	122 554	23 090	81 386	11 000	411 680	2
513	197	115	—	—	163	873	3 590	1 371	4 676	—	815	9 081	3
575	2 543	2 470	300	—	964	4 382	2 429	1 123	2 859	—	383	5 671	4
455	60	60	110	334	7	966	3 129	1 323	1 617	—	3 500	8 246	5
1 322	3 228	1 398	60	328	49	4 987	23 186	12 606	7 402	4 806	2 178	37 572	6
252	2 969	—	37	—	419	3 677	2 623	1 166	2 130	2 159	350	7 262	7
672	1 657	173	70	—	398	2 797	6 196	3 739	4 909	1 600	775	13 480	8
4 670	3 030	1 071	3 174	—	5 166	16 040	31 984	15 007	16 761	1 913	1 488	52 146	9
551	5 641	894	67	—	231	6 490	3 805	1 095	10 603	2 031	1 511	17 950	10
40	67	33	—	—	175	282	474	474	1 061	—	571	2 106	11
2 683	4 937	832	133	81	1 309	9 143	25 751	21 166	4 531	2 253	531	33 066	12
300	354	92	229	—	267	1 150	4 501	2 397	3 475	1 419	540	9 935	13
3 126	4 192	400	15	—	6 598	13 931	7 873	4 685	9 626	4 643	113	22 255	14
231	688	688	—	—	190	1 109	354	256	2 447	403	2 100	5 304	15
7344	9 064	7 881	525	579	1 799	19 311	18 441	9 504	9 202	3 424	2 139	33 206	16
11 411	5 783	3 858	—	5	215	17 414	40 761	25 438	26 273	2 944	1 620	71 598	17
1 018	1 545	377	401	361	3 493	6 818	16 770	10 278	18 445	5 568	642	41 425	18
624	1 278	492	561	196	179	2 838	1 569	1 098	1 992	91	2 878	6 530	19
372	—	—	38	448	—	858	1 265	675	462	—	90	1 817	20
2 511	2 101	250	57	—	—	4 669	8 457	6 507	3 678	2 498	1 015	15 648	21
—	200	30	—	—	—	200	2 542	136	—	—	13	2 555	22
4 452	15 319	11 481	6 036	562	2 630	28 999	11 023	3 821	17 285	3 325	3 196	34 829	23
872	1 544	367	167	—	2 554	5 137	6 278	3 933	906	1 350	879	9 413	24
6 451	6 795	1 818	526	—	4 114	17 886	28 999	21 896	16 143	9 672	10 348	65 162	25
280	977	968	167	22	210	1 656	4 702	2 940	3 395	1 029	300	9 426	26
108	339	300	—	—	105	552	499	199	1 024	1 361	1 519	4 403	27
8 059	709	502	—	—	4	8 772	5 755	2 916	4 623	2 042	1 605	14 025	28
1 829	312	275	119	—	5 500	7 760	5 854	3 151	4 662	3 934	1 234	15 684	29
978	407	283	—	44	298	1 727	2 904	933	1 447	442	2 055	6 848	30
10 645	4 341	2 154	7 124	11 386	673	34 169	85 004	48 062	29 053	16 605	2 814	133 476	31
450	300	300	—	—	—	750	4 593	4 240	2 164	—	670	7 427	32
584	7 053	1 005	7 778	16 552	3 426	35 393	87 568	61 972	34 641	9 550	1 512	133 271	33
—	95	87	—	19	33	147	495	44	522	364	100	1 481	34
—	310	215	—	—	52	612	1 475	400	1 549	1 212	175	4 411	35
4 598	2 887	1 422	346	—	—	7 831	24 121	7 626	13 727	4 609	1 900	44 357	36
19 686	65 535	52 068	8 094	588	12 984	106 887	101 333	63 616	25 837	24 298	6 486	157 954	37
1 810	1 200	1 200	—	—	368	3 378	4 747	3 005	1 586	—	132	6 465	38
290	2 837	1 514	34	—	1 340	4 501	3 768	3 500	2 775	4 656	385	11 584	39
3 271	8 835	8 829	233	—	9	12 348	17 635	8 064	1 430	—	—	19 065	40
302	1 556	1 393	31	—	672	2 561	2 006	1 220	149	—	—	2 155	41
213	822	822	33	—	828	1 896	3 161	2 915	1 229	—	210	4 600	42
—	379	251	500	—	94	973	1 225	382	229	—	6	1 460	43
275	1 328	1 094	77	—	496	2 176	2 520	2 056	32	—	—	2 552	44
1 175	3 083	562	28	—	—	4 286	4 268	2 924	3 351	—	108	7 727	45
717	1 260	1 260	215	210	617	3 019	11 097	10 026	276	1 893	97	13 363	46
77	290	290	—	—	—	367	749	647	67	2 612	160	3 588	47
788	796	720	51	—	245	1 880	2 334	642	355	—	33	2 722	48
555	682	547	85	—	250	1 572	942	464	121	183	—	1 246	49
404	1 736	858	—	—	—	2 140	1 255	554	557	1 537	104	3 453	50
660	3 910	2 999	1 000	308	88	5 966	5 360	2 752	702	2 863	899	9 824	51
51	528	528	12	2	—	593	2 253	1 819	571	309	30	3 163	52
776	2	2	—	—	974	1 752	598	360	126	—	25	749	53
338	1 851	1 200	—	—	197	2 386	4 700	1 960	2 162	—	63	6 925	54
561	4 279	3 489	53	—	1 948	6 841	6 570	5 154	1 677	—	274	8 521	55
2 149	2 707	2 707	77	—	1 612	6 545	11 125	6 605	2 265	2 963	211	16 564	56
2 049	15 388	11 199	811	—	315	18 563	2 869	1 171	1 735	832	422	5 858	57
430	1 050	573	61	—	318	1 859	1 352	836	202	657	371	2 582	58
482	1 113	1 097	1 002	—	530	3 127	1 292	769	199	551	1 505	3 547	59
40	1 057	1 057	740	—	906	2 743	541	445	213	2 150	118	3 022	60
327	1 770	1 038	—	—	143	2 240	4 206	2 759	770	—	47	5 023	61
—	4	4	11	68	—	83	325	276	335	192	—	872	62
1 630	5 915	5 911	3 040	—	789	11 374	3 245	1 570	2 528	2 900	1 086	9 738	63
316	1 157	924	—	—	245	1 718	1 191	741	195	—	200	1 586	64

1 000 mk

2. Tulot vuonna 1950 (jatk.). — Inkomster

	Satamat — Hamnar — Ports			Kunnan liikeyritykset Kommunens affärsföretag Services industriels de la commune			Muut tuloa tuottavat laitokset Övriga inkomstbringande företag Autres services comportant des recettes				
	Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs	Siitä: — Därav: Dont:		Laitosten tuottamat voitot yhteensä Företagens vinst inalles Bénéfices de tous les services	Siitä: — Därav: Dont:		Teurasamat Slaktköttbänkar Abattoirs	Kauppaohjelma Saluhallar Folles	Muut laitokset Övriga företag Autres services	Muiden tuloa tuottavien laitosten tulot yhteensä De övriga inkomstbringande företagens inkomster inalles Recettes totales des autres services comportant des recettes	
		Satamien tulot yhteensä Hamnarnas inkomster inalles Recettes totales des ports	Liikennemaksut trafikavgifter droits de port		sakamaksut hamnavgifter droits de port	sähkölaitoksen elektricitetsverket usine électrique					vesivoimalaitoksen vattenkraftverket service des eaux
											1 000 mk
1 Kaupungit — Städer — Villes	987 536	523 084	127 267	801 391	642 681	114 701	124 138	61 580	202 412	388 130	
2 Helsinki — Helsingfors ...	400 010	170 702	27 877	317 364	243 962	61 821	164 475	17 815	144 899	227 189	
3 Hamina — Fredrikshamn .	35 737	16 333	7 882	651	651	—	—	636	—	636	
4 Hanko — Hangö	17 346	17 233	57	2 378	1 820	558	—	386	64	450	
5 Heinola	50	—	8	1 886	989	897	94	—	95	189	
6 Hämeenlinna — Tavastehus	138	—	20	6 952	4 815	2 137	7 897	399	72	8 368	
7 Iisalmi	34	5	4	1 341	1 341	—	—	1 557	1 877	3 434	
8 Joensuu	1 442	177	85	12 141	10 168	—	3 521	1 544	1 935	7 000	
9 Jyväskylä	1 718	1 134	136	12 799	6 337	4 578	—	—	3 096	3 096	
10 Kajaani	522	522	—	—	—	—	124	—	4 993	5 117	
11 Kaskinen — Kaskö	5 149	3 803	1 216	638	638	—	—	—	—	—	
12 Kemi	12 624	8 682	3 628	1 307	1 257	—	—	—	1 333	1 333	
13 Kokkola — Gamlakarleby .	16 017	10 847	3 593	10 976	9 731	1 245	—	—	108	108	
14 Kotka	143 845	94 498	26 895	15 762	9 596	5 817	352	2 393	190	2 935	
15 Kristiinank. — Kristinestad	3 180	2 007	787	1 035	525	—	—	—	302	302	
16 Kuopio	6 452	2 221	315	36 463	36 463	—	—	4 080	1 820	5 900	
17 Lahti	—	—	—	34 238	21 622	7 914	6 930	—	2 854	9 784	
18 Lappeenranta - Villmanstr.	4 445	2 045	696	7 470	7 470	—	—	1 599	3 478	5 077	
19 Loviisa — Lovisa	5 569	3 325	1 716	1 297	1 287	—	—	—	280	280	
20 Maarianham. - Mariehamn	6 865	1 762	5 017	4 156	4 156	—	—	—	89	89	
21 Mikkeli — St Michel	1 528	247	81	2 922	2 335	587	—	3 001	977	3 978	
22 Naantali — Nädendal	12 260	11 557	649	1 896	1 896	—	—	—	—	—	
23 Oulu — Uleåborg	36 058	19 124	5 280	11 482	6 126	5 356	—	2 570	4 929	7 499	
24 Pietarsaari — Jakobstad . .	14 233	10 341	2 336	3 596	3 596	—	—	—	—	—	
25 Pori — Björneborg	54 994	31 169	10 708	17 457	17 457	—	—	—	7 402	7 402	
26 Porvoo — Borgå	1 047	757	122	9 350	9 350	—	3 700	—	—	3 700	
27 Raaha — Brahestad	11 841	2 004	990	425	—	—	—	—	927	927	
28 Rauma — Raumo	25 046	12 397	5 269	13 899	13 814	—	2 129	—	—	2 129	
29 Savonlinna — Nyslott	1 450	585	636	1 808	1 808	—	—	414	—	414	
30 Tammissaari — Ekenäs	961	379	250	9 406	9 198	190	—	—	1 516	1 516	
31 Tampere — Tammerfors . . .	6 985	3 360	254	135 745	125 247	10 014	29 578	11 604	5 705	46 887	
32 Tornio — Torneå	1 716	1 191	117	3 342	3 342	—	—	—	—	—	
33 Turku — Åbo	132 388	79 243	17 011	109 441	78 653	9 144	—	13 582	13 111	26 693	
34 Uusikaarlepyy - Nykarleby	7	—	—	3 747	3 747	—	—	—	—	—	
35 Uusikaupunki — Nystad . . .	1 071	433	240	3 578	3 284	—	—	—	—	—	
36 Vaasa — Vasa	24 808	15 001	3 392	4 443	—	4 443	5 338	—	360	5 698	
37 Kauppalat — Köpingar — Bourgs	645	284	—	20 822	17 604	1 357	1 360	—	3 649	5 009	
38 Forssa	—	—	—	13	—	—	1 360	—	90	1 450	
39 Hyvinkää — Hyvinge	—	—	—	—	—	—	—	—	141	141	
40 Imatra	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
41 Karjaa — Karis	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
42 Karkkila	—	—	—	90	68	22	—	—	1	1	
43 Kauniainen — Grankulla . . .	—	—	—	1 695	1 562	—	—	—	—	—	
44 Kerava	—	—	—	1 715	1 715	—	—	—	398	398	
45 Kouvolaa	—	—	—	2 937	2 937	—	—	—	458	458	
46 Lauritsala	—	—	—	100	—	—	—	—	—	—	
47 Lieksa	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
48 Lohja	—	—	—	825	—	—	—	—	129	129	
49 Loimaa	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
50 Mänttä	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
51 Nokia	—	—	—	133	—	—	—	—	—	—	
52 Nurmes	13	11	—	109	—	109	—	—	17	17	
53 Parainen — Pargas	24	—	—	58	—	—	—	—	—	—	
54 Pieksämäki	—	—	—	4 550	4 434	—	—	—	140	140	
55 Riihimäki	—	—	—	1	—	—	—	—	1 657	1 657	
56 Rovaniemi	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
57 Salo	608	273	—	140	—	140	—	—	—	—	
58 Seinäjoki	—	—	—	6 888	6 888	—	—	—	61	61	
59 Suolahti	—	—	—	151	—	—	—	—	74	74	
60 Toijala	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
61 Valkeakoski	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
62 Vammala	—	—	—	164	—	—	—	—	—	—	
63 Varkaus	—	—	—	270	—	—	—	—	—	—	
64 Äänekoski	—	—	—	983	—	261	—	—	433	483	

¹⁾ Muutamissa kunnissa on verovelvollisille veroilmoituksen laiminlyömisestä lisätty veroäyriä. Veronkorotusta ei tällöin ole kirjattu omalle Skatteförhöjningen har då icke bokförts på särskilt konto, utan den ingår i inkomstskatten. — ²⁾ Tähän sisältyy myös lihan tarkastusmaksut. — Häri

år 1950. (forts.). — Recettes en 1950 (suite).

Rahoitustulot — Finanseringsinkomster — Recettes financières													Varhaisia tuloloja yhteensä Fenilijä inkomster ihales Recettes proprement dites en tout		
Kunnan omaisuus- den pääoma-arvon korot — Räkita à ka- pitalvärdet av kommu- nens egendom — Intérêts sur la valeur de la propriété municipale	Siilito veronmaksajain tuloista Üverföring från skattebetalningskon- den Transfert au fond pour la répartition égale des impôts	Poistot, käyttömaksut ja muut siltomaksut Apostri, konvntida balanserande anslag Soldes passifs de l'exercice précédent repris	Osuus O. Y. Alkoholiinliikkeen voitovaroista Andel i Alkoholiinliike A. B:s vinstandel Participation au bénéfice du Monopole à alcool de l'Etat	Erinäiset verot Diverse skatter Impôts divers			Veronkorotus *) Skatteförhöjning *) Surtaxe	Kunnallinen tulovero *) Kommunal inkomstskatt *) Impôts communaux sur le revenu	Rahoitustuloja Finanseringsinkomster ihales Recettes financières en tout	Kuntien yhteensä Totalt	1950	1949			
				Tuloloja Inkomster ihales Recettes totales	Siltä: — Därav: Dont:	konttivero kommiskatt impôt sur les terrains								koltravero hundskatt impôt sur les chiens	Kunnan tilien Inkomster ihales Recettes totales
450 183	1 400 198	576 304	85 101	72 089	99 803	67 735	45 389	1 213	56 645	15 185 379	17 417 133	23 801 546	1		
218 190	391 559	256 463	—	42 425	35 981	16 371	16 371	—	36 653	6 845 851	7 587 030	10 188 760	2		
688	22 097	1 197	4 500	—	650	487	453	—	142	67 437	96 001	153 347	3		
458	14 134	2 820	600	131	678	363	354	2	—	69 498	85 862	128 690	4		
996	10 512	3 878	—	—	489	1 219	426	—	216	65 098	78 530	101 171	5		
4 069	13 000	2 250	—	350	2 120	1 025	1 024	—	683	248 565	269 812	353 001	6		
1 084	5 190	3 497	—	337	442	251	200	—	55	43 929	51 288	74 971	7		
901	11 356	1 790	—	—	761	395	321	—	261	89 919	103 593	159 756	8		
4 936	25 065	4 926	—	4 359	2 868	1 326	930	—	1 485	383 583	423 622	552 285	9		
437	9 956	3 164	—	1 000	1 008	548	548	—	767	131 995	145 711	189 367	10		
71	772	103	—	—	176	113	112	1	—	15 120	16 252	26 898	11		
4 710	21 657	5 094	25 500	63	2 391	11 194	1 546	—	649	278 937	345 101	440 968	12		
4 150	17 047	2 339	—	—	1 283	1 390	843	4	338	163 003	187 211	259 854	13		
34 403	70 159	3 510	—	2 025	2 300	691	627	—	875	347 107	457 560	747 227	14		
104	676	18	—	—	280	229	229	—	20	26 004	27 313	40 644	15		
11 059	25 092	9 610	—	2 125	3 127	2 882	2 008	—	760	356 662	401 707	571 999	16		
9 404	65 635	11 077	—	449	4 236	1 723	1 644	—	1 492	576 286	659 225	872 543	17		
3 440	16 726	2 520	3 000	25	1 638	499	450	—	383	173 418	199 129	298 777	18		
967	12 007	605	—	—	436	295	234	—	—	51 075	64 780	88 151	19		
123	11 171	5 628	—	18	351	529	78	—	—	49 389	61 581	82 577	20		
1 553	21 851	3 209	—	19	1 647	1 064	783	2	184	172 588	198 906	262 969	21		
512	549	24	—	—	192	127	114	10	—	16 565	17 945	42 470	22		
3 000	160 132	113 300	—	—	3 600	1 945	1 280	243	1 999	459 702	630 378	811 809	23		
408	13 914	5 431	—	1 971	954	923	556	8	110	146 424	164 704	216 810	24		
4 526	32 319	12 475	38 001	2	4 146	1 157	1 083	—	278	446 486	526 915	779 391	25		
2 372	6 512	30	—	—	848	387	181	3	—	93 115	103 234	140 199	26		
1 351	8 368	1 017	—	—	434	311	304	—	—	37 158	47 622	70 665	27		
3 838	14 026	4 881	10 000	4 132	1 468	456	456	—	191	187 237	221 348	307 977	28		
6 038	11 719	5 519	2 500	820	1 104	862	719	—	221	146 691	169 955	220 829	29		
997	11 038	3 469	—	3	444	514	314	1	9	46 853	59 858	86 625	30		
65 634	194 943	66 015	—	3 884	9 575	9 274	3 276	—	2 108	1 342 577	1 627 995	2 227 202	31		
708	6 612	97	—	198	340	222	188	—	199	47 054	55 333	76 087	32		
54 014	142 859	32 717	—	7 692	9 900	6 354	5 385	936	5 123	1 550 433	1 776 375	2 458 350	33		
125	827	173	—	—	108	53	52	1	—	7 143	8 256	18 392	34		
483	2 170	600	1 000	—	410	340	146	2	1	46 174	50 578	65 404	35		
4 434	28 548	6 858	—	61	3 418	2 216	2 154	—	1 443	456 303	496 423	685 381	36		
27 681	144 633	16 574	5 260	10 290	23 323	14 044	13 116	479	4 943	2 497 321	2 727 495	3 496 100	37		
1 649	2 289	315	—	—	1 065	651	646	—	137	94 323	100 114	135 920	38		
677	12 816	2 854	—	—	1 054	518	518	—	535	138 046	153 646	194 996	39		
2 133	20 298	—	—	—	3 295	1 805	1 750	—	209	294 983	322 723	406 769	40		
377	3 274	779	—	—	381	97	97	—	—	33 087	37 216	49 067	41		
594	3 726	334	—	—	448	157	157	—	130	46 786	51 841	70 488	42		
344	1 958	133	—	—	225	582	106	—	—	26 114	29 223	37 206	43		
538	3 197	24	—	122	744	699	696	475	220	88 391	93 911	114 730	44		
539	18 789	5 476	—	387	900	666	657	—	248	124 572	146 101	180 953	45		
402	9 902	—	—	32	1 000	408	404	—	70	82 638	94 452	134 053	46		
564	920	—	—	503	12	397	290	—	42	33 759	36 197	47 249	47		
1 351	1 749	309	5 160	524	675	438	360	—	62	74 663	84 622	106 470	48		
594	774	—	—	110	333	240	234	—	49	29 485	31 585	40 741	49		
504	3 669	—	—	—	550	471	468	—	58	53 801	59 053	74 503	50		
1 431	7 860	—	—	—	1 492	867	847	—	95	192 425	204 170	255 396	51		
299	3 995	248	100	157	113	111	111	2	12	17 690	22 366	29 897	52		
604	2 391	—	—	583	312	312	312	—	30	62 614	66 534	80 746	53		
653	4 817	1 200	—	10	850	660	591	—	99	75 312	82 401	110 325	54		
805	7 942	—	—	1 568	721	714	714	—	102	167 755	178 893	230 716	55		
508	18 650	3 979	—	686	1 300	809	797	—	2 537	204 258	228 748	277 737	56		
2 237	1 756	698	—	—	898	453	453	—	—	102 391	107 735	151 616	57		
542	3 086	225	—	7 916	739	261	259	—	148	70 966	83 658	113 584	58		
1 234	1 453	—	—	—	494	349	348	—	11	40 293	43 834	60 777	59		
238	1 697	—	—	—	560	347	335	—	20	49 259	52 121	69 759	60		
2 798	1 988	—	—	—	1 592	597	594	—	—	131 196	138 171	163 136	61		
218	275	—	—	—	112	35	33	2	—	12 361	13 001	16 614	62		
4 989	3 117	—	—	—	1 686	868	816	—	129	203 591	214 380	270 400	63		
859	2 245	—	—	—	610	523	523	—	—	46 562	50 799	72 252	64		

1 000 mk

tililleen, vaan sisältyy se tuloveron määrään. — I en del kommuner har den skattskyldige för försummad deklaration påförts ökat antal skattören, ingå även inkomsterna av köttkontrollen. — *) V:n 1948 voitto. — Vinst för år 1948.

2. Tulot vuonna 1950 (jatk. ja loppu). — Inkomster

Pääomatulot —

	Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs	Kunnan omaisuuden pääoma-arvon poistot Avskrivning av kapital- värdet av kommunens egendom Défalcation de la propriété municipale		Omaisuu den myynti Försäljning av egendom Vente de mobiliers et d'immeubles								
		Tuloja kaikkiaan Inkomster inalles Receettes totales	Siitä: Därav: Dont:	Kiinteä omaisuus Fast egendom Immeubles		Satakunta — Finnmark Förta	Kunnan liikeyritykset — Kommunens affärsföretag — Services industrielles de la commune	Tuloja tuottavat laitoset Inkomstbringande företag Services comportant des recettes	Irtainisto ja arvopaperit Lösegendom och värdepapper Mobiler et titres			
				Tuloja kaikkiaan Inkomster inalles Receettes totales	Siitä: Därav: Dont:					Tuloja kaikkiaan Inkomster inalles Receettes totales	tonttien myynti konduktförsäljning vente de terrains	metsän myynti försäljning av skog vente de bois ou de forêts
1 000 mk												
1	Kaupungit—Städer—Villes	609 216	454 374	485 664	354 108	91 540	—	12 513	27 582			
2	Helsinki — Helsingfors . . .	255 312	239 559	184 338	157 902	6 884	—	5 538	2 795			
3	Hamina — Fredrikshamn . . .	9 700	—	2 489	347	1 977	—	—	—			
4	Hanko — Hangö	3 526	2 300	775	258	517	—	—	—			
5	Heinola	5 354	4 556	2 915	—	2 915	—	—	—			
6	Hämeenlinna - Tavastehus . . .	8 690	2 000	9 725	1 819	7 906	—	—	—			
7	Iisalmi	3 219	2 261	317	48	269	—	6 043	—			
8	Joensuu	5 646	1 232	10 701	8 723	1 978	—	850	—			
9	Jyväskylä	9 374	5 842	7 788	3 054	4 734	—	13	355			
10	Kajaani	4 327	2 879	13 082	2 450	4 632	—	—	47			
11	Kaskinen — Kaskö	141	30	28	—	28	—	—	—			
12	Kemi	9 999	5 923	4 372	1 568	2 805	—	—	—			
13	Kokkola — Gamlakarleby . . .	3 975	1 512	15 695	13 066	2 629	—	—	—			
14	Kotka	12 153	2 473	9 800	9 800	—	—	—	583			
15	Kristiinank. - Kristinestad . . .	87	9	3 059	561	2 498	—	—	—			
16	Kuopio	17 625	14 756	17 956	6 340	5 863	—	—	18 436			
17	Lahti	17 242	13 139	15 722	9 209	4 134	—	—	—			
18	Lappeenranta - Villmanstr. . . .	4 820	2 194	10 531	10 526	—	—	—	2 300			
19	Loviisa — Lovisa	2 076	368	3 593	100	3 493	—	—	—			
20	Maarianham. - Mariehamn	3 752	3 300	1 044	672	372	—	—	—			
21	Mikkeli — S:t Michel	10 242	5 493	7 434	1 996	1 892	—	—	—			
22	Naantali — Nådendal	85	35	1 470	1 470	—	—	—	—			
23	Oulu — Uleåborg	32 230	22 812	11 503	5 349	6 154	—	—	—			
24	Pietarsaari — Jakobstad	7 241	5 153	818	325	493	—	—	—			
25	Pori — Björneborg	23 742	18 191	14 854	7 475	7 379	—	—	25			
26	Porvoo — Borgå	1 520	—	1 670	1 182	489	—	—	302			
27	Raahe — Brahestad	1 407	981	5 093	511	2 017	—	69	33			
28	Rauma — Raumo	8 683	3 804	5 531	1 724	3 807	—	—	—			
29	Savonlinna — Nyslott	4 900	960	7 530	6 681	834	—	—	1 490			
30	Tammisaari — Ekenäs	3 286	1 072	2 607	—	2 569	—	—	3			
31	Tampere — Tammerfors	59 590	40 555	57 673	52 594	5 079	—	—	803			
32	Tornio — Torneå	1 444	185	783	221	562	—	—	12			
33	Turku — Åbo	64 378	42 652	45 329	43 747	1 582	—	—	—			
34	Uusikaarlepyy - Nykarleby	4 988	4 900	900	—	900	—	—	—			
35	Uusikaupunki — Nystad	418	60	1 072	879	193	—	—	—			
36	Vaasa — Vasa	8 044	3 188	7 467	3 511	3 956	—	—	—			
37	Kauppalat-Köpingar-Bourgs	38 855	6 495	39 701	24 444	12 352	79	—	7 751			
38	Forssa	662	—	1 568	1 568	—	—	—	100			
39	Hyvinkä — Hyvinge	5 245	2 874	1 409	605	—	—	—	—			
40	Imatra	3 901	—	574	574	—	79	—	236			
41	Karjaa — Karis	877	156	1 409	680	—	—	—	—			
42	Karkkila	923	140	101	101	—	—	—	—			
43	Kauniainen — Grankulla	410	110	2 088	2 088	—	—	—	—			
44	Kerava	1 044	—	426	—	—	—	—	—			
45	Kouvola	2 858	400	15 668	8 219	7 149	—	—	2 115			
46	Lauritsala	1 856	—	—	—	—	—	—	—			
47	Lieksa	272	—	588	40	498	—	—	—			
48	Lohja	305	—	86	82	—	—	—	—			
49	Loimaa	150	—	100	100	—	—	—	—			
50	Mänttä	907	—	—	—	—	—	—	3 600			
51	Nokia	447	—	351	62	265	—	—	—			
52	Nurmes	1 187	304	442	—	442	—	—	—			
53	Parainen — Pargas	868	—	236	—	60	—	—	—			
54	Pieksämäki	1 972	750	502	252	—	—	—	1 500			
55	Riihimäki	4 674	—	2 873	2 412	461	—	—	—			
56	Rovaniemi	4 895	—	172	172	—	—	—	—			
57	Salo	1 277	495	848	597	251	—	—	200			
58	Seinäjäki	2 184	1 266	1 224	1 209	—	—	—	—			
59	Suolahti	438	—	722	722	—	—	—	—			
60	Toijala	195	—	832	—	832	—	—	—			
61	Valkeakoski	458	—	—	—	—	—	—	—			
62	Vammala	100	—	2 412	2 412	—	—	—	—			
63	Varkaus	500	—	2 521	2 394	—	—	—	—			
64	Äänekoski	250	—	2 549	155	2 394	—	—	—			

¹⁾ Tästä 2 770 Mannerheimiliiton avustusta. — Härav 2 770 donationer av Mannerheimförbundet. — ²⁾ Tästä 30 191 avustusta Göteborgin kaupun-
förbundet. — ³⁾ Tästä 115 Mannerheimiliiton avustusta. — Härav 115 donationer av Mannerheimförbundet.

år 1950 (forts. och slut). — *Recettes en 1950 (suite et fin).*

Kapitalinkomster — *Recettes de capital*

Klinten omräskningen Brandskadeersättning för fast egendom <i>Indemnités pour des dommages immobiliers</i>	Valtionavutttillkomningens statunderstöd för teckande av kapitalutgifter <i>Subventions de l'Etat</i>	Ansettöjens lånans avkortningar av beviljade lån <i>Remboursements de prêts</i>	Siltrot räbäststötta (palski verontasusrahastostä) Överföringar från fonderna (utom från skatteutjämningsfonden) <i>Transport des fonds (excepté le fond pour la répartition égale des impôts)</i>	Lainot — Lån — <i>Emprunts</i>	Päskamuttolja yhteensä Kapitalinkomster maales <i>Recettes de capital en tout</i>	Varšinalaisia ja päskamuttolja yhteensä Egenliga och kapitalinkomster maales <i>Recettes proprement dites et recettes de capital en tout</i>	Siltä: — Därav: — <i>Dont:</i>		1
							valtionavutttillkomningens ja -korvauskaita statubidrag och -ersättningar <i>autres subventions de l'Etat</i>	kunnan hallitusten välillä tillytyksiä liikkeitä kommunens verk emellan <i>répartitions entre les différents services de la commune</i>	
1 468	271 025	16 949	245 198	3 190 010	4 859 625	28 661 171	1 579 652	2 175 648	1
—	6 000	15 706	12 697	312 407	794 793	10 983 553	534 433	704 015	2
—	—	143	3 532	88 400	104 264	257 611	5 093	34 394	3
—	65 000	—	2 100	23 700	95 101	223 791	74 821	16 176	4
—	—	—	2 447	26 749	37 465	138 636	3 496	13 802	5
160	11 500	—	10 359	30 000	70 434	423 435	26 365	39 540	6
—	—	—	—	2 000	11 579	86 550	5 776	6 376	7
—	—	—	—	129 000	146 552	306 308	8 373	21 144	8
—	—	6	6 721	295 200	319 500	871 785	27 301	48 026	9
12	9 900	—	3 454	100 350	131 172	320 539	23 817	15 352	10
21	—	—	—	—	190	27 088	1 460	1 848	11
—	41 914	—	1 893	81 040	139 218	580 186	70 583	49 105	12
—	11 000	—	—	16 653	47 323	307 177	27 374	24 606	13
1 275	1 277	1	36	161 000	186 089	933 316	56 709	90 226	14
—	—	—	59 309	5 000	8 182	48 826	2 159	3 551	15
—	17 250	318	43 838	22 250	137 673	709 672	66 253	41 467	16
—	—	—	14 472	335 220	427 493	1 300 036	43 650	101 140	17
—	—	—	—	69 860	101 983	400 760	16 966	31 633	18
—	—	—	—	20 000	25 669	113 820	4 912	18 481	19
—	—	—	119	—	4 915	87 492	3 437	7 667	20
—	13 800	—	1 899	30 900	64 275	327 244	34 200	36 503	21
—	—	—	1 000	3 000	5 555	48 025	5 816	908	22
—	—	746	4 750	274 550	323 779	1 135 588	44 855	83 492	23
—	—	—	1 166	100 990	110 215	327 025	11 968	18 960	24
—	3 237	16	800	307 530	350 204	1 129 595	62 707	75 282	25
—	—	—	1 165	11 500	16 157	156 356	6 455	13 016	26
—	—	—	6 000	5 000	17 602	88 267	10 728	10 802	27
—	1) 3 182	—	4 000	190 300	211 696	519 673	14 173	29 851	28
—	—	—	—	140 133	154 053	374 882	10 775	17 976	29
—	—	—	3 844	—	9 740	96 365	2 794	13 872	30
—	—	—	55 597	210 000	383 663	2 610 865	119 884	259 727	31
—	—	—	10	—	2 249	78 336	5 071	13 404	32
—	2) 71 591	—	299	53 508	235 105	2 693 455	173 703	259 074	33
—	—	—	35	5 050	10 973	29 365	451	1 594	34
—	—	—	1 000	11 000	13 490	78 894	2 127	4 389	35
—	15 374	13	2 656	127 720	161 274	846 655	70 967	68 249	36
1 003	154 489	61	72 055	754 245	1 068 239	4 564 339	544 224	275 534	37
—	800	—	22 212	34 388	59 730	195 650	15 683	8 306	38
—	7 435	—	—	29 000	43 089	238 085	25 697	21 161	39
—	23 724	—	12 500	84 100	125 114	531 883	73 378	36 312	40
—	3 430	—	—	15 860	21 576	70 643	9 896	3 365	41
—	—	—	—	7 000	8 024	78 512	8 420	7 943	42
—	—	—	40	—	2 538	39 744	3 247	2 507	43
—	5 042	48	—	24 500	31 060	145 790	17 149	6 985	44
—	—	—	—	48 000	80 319	261 272	16 097	19 765	45
—	1 502	—	—	51 290	54 648	188 701	20 004	25 703	46
—	—	—	—	15 000	15 860	63 109	5 607	3 723	47
—	1 000	13	5 596	4 000	11 000	117 470	12 316	4 172	48
—	75	—	—	10 842	11 167	51 908	5 043	2 043	49
—	618	—	—	6 240	11 365	85 868	8 249	7 047	50
—	11 617	—	9 311	44 281	66 007	321 403	38 473	17 958	51
—	—	—	—	—	1 629	31 526	3 741	6 450	52
—	—	—	—	—	1 104	81 850	9 748	4 447	53
—	—	—	—	10 000	14 985	125 310	12 462	7 262	54
—	3) 44 910	—	3 149	123 693	179 299	410 015	61 234	19 047	55
—	—	—	—	65 000	70 067	347 804	23 544	29 463	56
—	—	—	1 959	33 063	37 347	188 963	24 665	6 282	57
—	4 229	—	4 000	25 968	37 605	151 189	14 020	6 418	58
—	34 685	—	10	62 945	98 800	159 577	45 404	4 754	59
—	4) 6 579	—	—	19 050	26 656	96 415	16 942	3 438	60
—	503	—	9	—	970	164 106	15 663	6 085	61
—	—	—	1 583	500	4 595	21 209	1 513	643	62
—	8 340	—	—	39 525	50 886	321 286	45 966	9 532	63
—	—	—	—	—	2 799	75 051	10 063	4 723	64

giltä. — Härav 30 191 donationer av Göteborgs stad. — *) Tästä 10 000 Mannerheimiliiiton avustusta. — Härav 10 000 donationer av Mannerheim-

No: 3. Nettomenot ja nettotulot %:ina verotuloista. — Nettoutgifter

Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs		Yleisen kunnallishallinto Allmän kommunalförvaltning Administration centrale	Finansiset valtioteknävät Särskilda statsuppgifter Fonctions financières de l'Etat	Palotointi — Brandväsendet Service des pompiers	Terveystenhoito Hälsövård Hygiène publique	Sairaanhoito — Sjukvård Soin des malades	Huoltohoito — Samhallsvård Assistance publique	Yleiset sosiaaliset tehtävät Allmänna sociala uppgifter Aide sociale générale
		%						
1	Kaupungit — Städer — Villes	11.0	4.3	2.8	1.7	10.3	10.1	2.1
2	Helsinki — Helsingfors	10.0	2.6	2.0	1.6	13.0	9.3	2.6
3	Hamina — Fredrikshamn	18.5	8.7	2.9	1.0	11.8	8.1	1.1
4	Hanko — Hangö	20.1	8.1	7.5	3.5	16.2	15.2	2.4
5	Heinola	23.1	7.0	1.8	1.5	5.6	10.1	0.7
6	Hämeenlinna — Tavastehus	10.2	5.6	4.5	1.6	5.6	11.0	1.1
7	Iisalmi	19.5	11.2	1.7	2.7	7.7	8.7	1.3
8	Joensuu	16.6	8.1	6.1	3.6	9.0	10.9	3.4
9	Jyväskylä	7.6	5.5	2.6	1.3	3.2	9.7	1.1
10	Kajaani	9.9	4.9	5.1	2.0	3.1	7.6	1.1
11	Kaskinen — Kaskö	14.8	10.5	3.2	5.2	2.9	9.2	1.0
12	Kemi	10.2	8.9	3.4	2.1	2.8	11.7	1.5
13	Kokkola — Gamlakarleby	11.3	5.6	4.3	1.9	8.2	12.5	5.5
14	Kotka	14.7	1.8	3.9	1.3	10.0	9.0	2.5
15	Kristinankaup. — Kristinestad	14.0	8.4	4.7	1.4	17.9	10.0	1.1
16	Kuopio	12.3	6.1	3.7	1.8	3.4	13.3	0.8
17	Lahti	8.6	5.5	3.0	1.7	12.2	9.1	1.2
18	Lappeenranta — Villmanstrand	12.4	8.9	5.1	1.2	5.1	13.9	1.6
19	Loviisa — Lovisa	16.8	9.5	3.7	2.3	2.7	14.2	1.5
20	Maarianhamina — Mariehamn	9.2	7.7	1.3	1.2	5.0	6.4	0.9
21	Mikkeli — S:t Michel	9.7	6.5	3.5	2.4	4.5	13.9	2.2
22	Naantali — Nådendal	15.6	—10.7	4.0	1.6	2.6	7.3	1.7
23	Oulu — Uleåborg	9.1	4.8	3.4	1.7	8.2	9.4	0.9
24	Pietarsaari — Jakobstad	12.7	7.0	5.4	2.2	7.7	15.7	1.4
25	Pori — Björneborg	8.3	6.7	4.9	2.3	7.3	13.7	1.4
26	Porvoo — Borgå	11.9	7.3	4.3	2.2	13.3	14.3	1.6
27	Raahe — Brahestad	9.8	9.5	2.9	2.8	6.7	13.6	1.7
28	Rauma — Raumo	11.9	5.6	4.5	1.6	5.3	10.8	0.8
29	Savonlinna — Nyslott	10.2	8.3	3.6	2.1	3.7	8.1	1.3
30	Tammisaari — Ekenäs	18.7	9.4	3.4	5.2	7.0	9.3	0.9
31	Tampere — Tammerfors	12.4	6.5	3.7	1.9	12.2	10.8	2.3
32	Tornio — Torneå	14.9	10.1	2.4	1.6	1.8	5.4	0.6
33	Turku — Åbo	13.3	4.3	2.6	0.8	8.3	10.2	1.8
34	Uusikaarlepyy — Nykarleby	22.3	15.1	2.0	2.5	7.9	14.9	1.8
35	Uusikaupunki — Nystad	12.3	6.2	7.2	3.0	13.5	13.8	0.7
36	Vaasa — Vasa	10.0	3.8	4.4	1.9	7.5	11.7	2.9
37	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	8.4	1.4	2.1	1.6	4.3	8.2	1.3
38	Forssa	8.9	1.6	4.9	1.0	4.3	9.6	0.9
39	Hyvinkää — Hyvinge	8.2	1.1	1.2	1.3	4.8	6.4	1.4
40	Imatra	6.0	1.0	1.0	1.1	2.5	7.2	1.5
41	Karjaa — Karis	10.7	1.7	2.2	3.1	7.4	10.2	1.7
42	Karkkila	8.7	1.8	1.6	2.4	6.0	10.0	1.4
43	Kauniainen — Grankulla	13.0	1.5	2.3	2.1	2.0	8.1	0.5
44	Kerava	11.0	1.8	1.9	2.6	2.8	7.3	1.1
45	Kouvola	10.7	0.8	4.3	2.0	2.9	7.1	2.0
46	Lauritsala	10.9	1.9	1.0	1.1	2.5	17.3	2.1
47	Liekka	9.4	2.2	2.8	1.4	7.0	13.7	1.2
48	Lohja	10.6	1.9	3.2	3.2	8.7	8.5	1.2
49	Loimaa	12.1	1.3	1.6	2.4	4.0	6.8	3.6
50	Mänttä	10.1	1.4	1.6	2.2	5.2	9.8	1.2
51	Nokia	7.1	1.1	2.1	1.6	9.9	9.2	1.4
52	Nurmes	11.7	1.7	2.0	1.4	1.3	3.9	1.3
53	Parainen — Pargas	9.4	1.0	0.9	2.7	2.0	11.0	1.6
54	Pieksämäki	6.6	1.2	1.5	1.5	2.5	5.8	1.2
55	Riihimäki	7.0	1.4	2.4	1.5	5.5	7.2	1.4
56	Rovaniemi	8.5	2.2	3.8	1.3	1.7	5.6	0.9
57	Salo	10.5	1.7	1.2	1.4	6.4	9.6	1.7
58	Seinäjäoki	10.7	1.9	3.1	0.1	7.7	4.7	1.3
59	Suolahti	9.3	1.4	1.7	1.4	2.5	10.8	1.2
60	Toijala	7.1	0.7	0.9	1.2	4.6	11.1	1.4
61	Valkeakoski	6.4	1.3	1.7	2.0	3.7	5.4	0.7
62	Vammala	11.2	2.0	16.5	—1.2	5.0	3.9	0.5
63	Varkaus	5.9	1.0	1.7	1.5	2.2	7.8	1.5
64	Äänekoski	7.9	0.7	0.4	0.2	8.4	14.7	1.7

och nettoinkomster i % av skatteinkomsterna. — Dépenses nettes ou recettes nettes en pourcent des impôts en 1950.

Opetus- ja sivistystoimi — Undervisnings- och bildningsverksamhet <i>Enseignement et éducation</i>	Yleiset työt — Allmänna arbeten <i>Travaux publics</i>	Kirkon omistisuus Fast egendom <i>Immeubles</i>	Satamat Hamnar <i>Ports</i>	Kaupungin liikelaitokset Stadens affärsföretag <i>Services industriels municipaux</i>	Muut tulot tuotettavat laitoiset Övriga inkomstbringande företag <i>Autres services comportant des recettes</i>	Rahojusmenot Finansspringsutgifter <i>Dépenses financières</i>	Varhaislasket menot yhteensä Egentliga utgifter inalles <i>Dépenses proprement dites en tout</i>	Pääomamenot ja -tulot Kapitalutgifter och -inkomster <i>Dépenses et recettes de capital</i>	Suostus tai vajaus Behållning eller brist <i>Bénéfice ou déficit</i>	Yhteensä — Inalles <i>Total</i>	
15.3	23.3	4.4	— 0.3	— 4.3	— 0.1	— 7.5	73.1	28.7	— 1.8	100.0	1
11.6	17.0	1.9	— 0.1	— 3.5	— 0.1	— 6.1	61.8	36.2	2.0	100.0	2
17.1	45.8	23.7	— 15.4	— 0.8	— 2.1	— 31.7	92.9	43.5	— 36.4	100.0	3
19.5	22.3	14.9	— 21.8	— 3.4	— 0.5	— 17.8	87.2	8.9	3.9	100.0	4
12.9	25.5	6.4	— 0.1	— 2.9	— 0.1	— 10.1	81.8	10.3	7.9	100.0	5
16.3	28.4	5.8	— 0.3	— 2.8	— 0.3	— 2.1	85.2	17.5	— 2.7	100.0	6
18.0	29.8	7.8	— 0.2	— 2.5	— 0.3	— 4.6	101.2	7.5	— 8.7	100.0	7
16.9	42.6	9.7	— 0.1	— 12.7	— 0.5	— 9.8	103.8	— 6.6	— 2.8	100.0	8
20.7	36.0	3.3	— 0.1	— 3.3	— 0.2	— 4.6	83.4	19.9	— 3.3	100.0	9
13.5	44.2	— 1.0	— 0.3	— 3.8	— 2.3	— 3.5	92.7	18.9	— 11.6	100.0	10
21.3	36.1	— 1.3	— 20.0	— 4.2	—	— 2.9	75.8	22.2	2.0	100.0	11
26.9	35.2	— 3.2	— 6.2	— 0.1	— 0.0	— 12.9	99.3	8.8	— 8.1	100.0	12
21.0	24.9	— 10.4	— 2.6	— 6.2	— 0.0	— 4.1	92.7	6.7	0.6	100.0	13
18.2	26.4	— 17.7	— 25.4	— 4.5	— 0.9	— 19.7	56.8	38.9	4.3	100.0	14
28.3	20.9	— 0.5	— 7.5	— 4.0	— 0.8	— 0.4	95.3	0.5	4.2	100.0	15
19.7	25.6	— 4.3	— 1.0	— 10.1	— 0.6	— 6.3	75.0	23.4	1.6	100.0	16
19.7	43.3	— 7.4	—	— 5.9	— 0.0	— 6.2	99.6	21.0	— 20.6	100.0	17
21.1	36.1	— 4.4	— 0.3	— 4.0	— 0.8	— 9.4	95.3	26.2	— 21.5	100.0	18
21.4	24.1	— 18.5	— 2.3	— 2.4	— 0.8	— 15.4	95.4	1.2	3.4	100.0	19
12.9	25.6	— 15.0	— 3.8	— 4.1	— 0.8	— 16.7	69.6	23.7	6.7	100.0	20
19.8	25.1	— 12.8	— 3.2	— 1.1	— 0.0	— 6.2	96.3	19.2	— 15.5	100.0	21
12.6	70.0	— 9.8	— 67.5	— 11.2	—	— 1.9	33.9	36.6	29.5	100.0	22
16.7	33.6	— 6.7	— 1.8	— 1.5	— 0.4	— 8.2	86.2	24.0	— 10.2	100.0	23
21.8	29.8	— 12.7	— 7.4	— 1.0	—	— 6.2	101.8	5.8	— 7.6	100.0	24
31.4	38.3	— 1.2	— 11.9	— 2.5	— 0.2	— 6.8	115.5	6.3	— 21.8	100.0	25
18.8	25.4	— 9.3	— 0.1	— 7.9	— 0.5	— 3.2	96.7	9.8	— 6.5	100.0	26
16.5	18.4	— 17.7	— 15.6	— 2.4	— 3.3	— 22.0	98.9	13.5	— 12.4	100.0	27
18.3	32.6	— 3.2	— 0.7	— 0.8	— 0.2	— 7.1	87.6	8.8	3.6	100.0	28
14.6	24.1	— 5.1	— 1.0	— 2.7	— 0.3	— 4.6	79.9	20.7	— 0.6	100.0	29
15.7	27.9	— 18.0	— 2.7	— 20.0	— 2.8	— 23.2	77.8	23.8	— 1.6	100.0	30
18.6	27.0	— 7.6	— 0.7	— 9.9	— 0.3	— 12.4	81.1	29.3	— 10.4	100.0	31
11.6	30.4	— 5.9	— 1.4	— 6.9	—	— 1.7	77.5	20.8	1.7	100.0	32
12.7	18.3	— 5.9	— 0.3	— 6.4	— 0.8	— 8.4	62.9	32.9	4.2	100.0	33
8.0	24.4	— 3.2	— 0.1	— 52.5	—	— 1.6	47.9	31.3	20.8	100.0	34
13.9	20.3	— 4.2	— 0.8	— 7.7	— 0.0	— 2.8	83.8	13.9	2.3	100.0	35
18.5	16.7	— 2.3	— 1.1	— 1.0	— 0.1	— 3.6	73.9	19.6	6.5	100.0	36
12.8	30.5	— 6.6	— 0.1	— 0.5	— 0.2	— 3.2	73.8	24.1	2.1	100.0	37
12.3	24.2	— 5.7	— 0.0	— 0.3	— 0.5	— 3.3	70.9	24.4	4.7	100.0	38
12.3	45.8	— 7.5	— 0.0	— 1.3	— 0.1	— 5.0	86.4	21.9	— 8.3	100.0	39
11.9	38.8	— 7.1	— 0.0	— 0.0	— 0.0	— 3.3	74.8	29.7	— 4.5	100.0	40
14.2	37.1	— 8.9	— 0.0	— 0.1	— 0.0	— 6.0	91.3	47.3	— 38.6	100.0	41
12.4	21.5	— 5.5	— 0.0	— 0.2	— 0.0	— 4.5	66.6	43.1	— 9.7	100.0	42
8.5	23.2	— 8.5	— 0.0	— 6.5	— 0.0	— 6.7	56.5	37.1	6.4	100.0	43
10.1	27.5	— 5.4	— 0.0	— 1.9	— 0.8	— 1.8	68.6	32.4	— 1.0	100.0	44
6.9	35.1	— 8.7	— 0.0	— 1.1	— 2.5	— 5.8	76.1	32.0	— 8.1	100.0	45
23.3	33.2	— 10.1	— 0.0	— 0.1	— 0.0	— 8.4	94.9	9.8	— 4.7	100.0	46
9.3	10.6	— 7.3	— 0.0	— 0.0	— 0.0	— 3.2	61.7	12.4	25.9	100.0	47
12.3	33.1	— 4.9	— 0.2	— 1.1	— 0.2	— 9.1	77.8	31.2	— 9.0	100.0	48
9.3	24.4	— 8.2	— 0.0	— 0.0	— 0.0	— 5.1	68.6	29.6	1.8	100.0	49
11.0	21.3	— 10.8	— 0.0	— 0.0	— 0.0	— 5.9	68.7	17.1	14.2	100.0	50
12.8	29.2	— 8.4	— 0.0	— 0.0	— 0.0	— 0.9	81.9	19.7	— 1.6	100.0	51
18.7	9.1	— 18.8	— 0.1	— 0.6	— 0.1	— 18.4	51.1	14.9	34.0	100.0	52
13.3	20.3	— 9.2	— 3.4	— 0.1	—	— 1.9	72.8	26.5	0.7	100.0	53
13.0	18.8	— 3.4	— 0.0	— 6.0	— 0.1	— 5.0	44.4	50.8	4.8	100.0	54
19.4	23.4	— 7.1	— 0.0	— 0.0	— 0.9	— 0.4	77.6	19.8	2.6	100.0	55
15.2	34.0	— 8.5	—	— 0.1	—	— 1.3	80.5	— 9.4	28.9	100.0	56
8.4	25.0	— 6.7	— 1.6	— 3.8	—	— 1.9	76.1	13.8	10.1	100.0	57
12.6	41.8	— 4.1	—	— 9.7	— 0.2	— 13.9	64.6	32.6	2.8	100.0	58
10.0	32.8	— 3.5	—	— 0.4	— 0.1	— 5.4	68.7	29.8	1.5	100.0	59
10.9	22.4	— 5.9	—	—	—	— 2.6	63.6	32.3	4.1	100.0	60
11.4	25.6	— 1.3	—	—	—	— 1.4	58.1	47.5	— 5.6	100.0	61
5.8	45.1	— 8.9	—	— 1.3	—	— 2.9	99.3	2.1	— 1.4	100.0	62
12.4	30.2	— 2.6	—	— 0.1	—	— 0.5	66.2	25.2	8.6	100.0	63
15.6	36.3	— 5.0	—	— 2.1	— 1.3	— 3.7	93.8	16.5	— 10.3	100.0	64

4. Rahoitustaseet joulukuun 31 p:nä 1950. — Finansieringsbalanser

		Varat — Tillgångar —									
Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs		Pääkassan ja allihittisjärjestelmän Centralkassans och underordningsorganien kon- tanta medel Caisse	Tulojäämät Inkomstresten Arrérages		Velalliset Gäldenärer Débiteurs		Käyttö- ja veronmaksajien kassat Kassaförslags- och skatteveljemnings- fondernas räkningar Fonds des contribuables et fonds d'égalisation des impôts	Varastot Förråd Dépôts	Ennakkomenot Utgiftsordern Avenues	Ennalla osoitteut lahjavarat I forskott avvisade länamedel Emprunts non touchés	
			Arvoapaperit Värdepapper Titres	Kalkkiaan Inlånas En tout	Siitä: Därav: Dont:	Omnia liikeyritykset ja rahastot Egna affärsföretag och fonder Services de la commune					Ulkonolliset Utomskäpnade Autres
1 000 mk											
1	Kaupungit — Städer — Villes	4 860 654	235 892	3 006 634	2 261 736	2 305 460	1 506 939	202 043	848 650	1 600 059	2 591 197
2	Helsinki — Helsingfors	2 442 021	184 490	1 525 344	1 303 065	1 107 211	635 586	31 843	251 211	553 459	427 829
3	Hamina — Fredrikshamn	700	327	13 362	8 508	4 000	876	—	—	47 677	—
4	Hanko — Hangö	5 867	960	23 196	17 657	7 086	5 484	—	—	4 725	23 700
5	Heinola	28 413	1 368	12 268	8 415	14 487	5 733	—	6 461	4 191	7 430
6	Hämeenlinna — Tavastehus	98 752	277	24 933	15 526	23 202	27 897	—	17 478	8 376	—
7	Iisalmi	9 952	742	6 795	4 920	9 774	1 275	—	7 762	6 583	—
8	Joensuu	15 504	—	14 028	7 246	—	30 500	7 688	26 012	4 855	140 000
9	Jyväskylä	19 729	2 822	34 899	23 743	52 877	55 607	—	43 936	3 020	246 500
10	Kajaani	22 356	—	24 251	17 086	0	6 003	5 391	16 776	13 160	81 521
11	Kaskinen — Kaskö	1 861	13	3 298	2 345	1 796	220	119	—	—	—
12	Kemi	23 668	430	19 020	—	24 605	12 702	—	23 249	50 731	55 068
13	Kokkola — Gamlakarleby	14 356	334	36 093	29 694	—	28 393	—	28 010	38 755	21 050
14	Kotka	169 393	10 920	52 771	25 030	44 247	169 958	—	41 104	44 439	11 000
15	Kristiinankaup. — Kristinestad	6 382	—	5 550	4 450	—	2 299	971	2 610	12	—
16	Kuopio	151 783	—	35 424	17 493	30 971	23 500	12 653	81 626	8 520	—
17	Lahti	10 731	1 500	98 719	77 007	36 760	53 954	—	38 420	50 037	482 770
18	Lappeenranta — Villmanstrand	18 028	1 853	62 688	23 477	18 417	5 850	—	16 647	25 403	5 000
19	Loviisa — Lovisa	15 349	138	4 837	2 351	1 555	722	259	2 048	643	27 600
20	Maarianhamina — Mariehamn	12 885	—	3 287	1 766	24 659	594	—	2 888	1 058	—
21	Mikkeli — St Michel	30 045	1 988	21 089	16 282	27 394	3 775	608	6 346	12 708	—
22	Naantali — Nådendal	15 332	610	2 118	1 042	6 070	276	668	2 381	2 903	—
23	Oulu — Uleåborg	22 565	1 170	138 934	107 642	46 346	8 224	—	30 935	57 128	597 811
24	Pietarsaari — Jakobstad	23 036	265	20 698	6 494	11 734	19 873	—	7 907	114 921	—
25	Pori — Björneborg	8 525	4 465	80 405	44 137	5 137	4 262	118 378	15 101	80 664	49 980
26	Porvoo — Borgå	21 749	—	16 015	9 596	19 891	19 464	—	5 534	6 652	11 500
27	Raahe — Brahestad	8 793	260	6 731	4 020	3 649	1 647	—	8 804	—	—
28	Rauma — Raumo	53 400	2 398	15 802	9 339	30 151	103 369	5 688	29 210	156 712	136 650
29	Savonlinna — Nyslott	2 064	1 396	22 954	12 297	18 198	26 234	—	9 079	302	57 230
30	Tammisaari — Ekenäs	15 147	1 089	5 403	2 270	8 922	291	—	3 850	2 217	—
31	Tampere — Tammerfors	785 174	533	169 854	126 030	383 996	75 718	17 715	39 933	179 933	69 400
32	Tornio — Torneå	12 044	—	14 181	11 982	—	14 630	27	13 626	25 050	—
33	Turku — Åbo	701 501	13 669	351 694	257 388	333 908	150 907	—	63 922	89 159	53 508
34	Uusikaarlepyy — Nykarleby	4 289	—	1 475	1 348	—	394	—	597	134	—
35	Uusikaupunki — Nystad	14 562	276	5 021	2 849	3 284	1 397	—	1 303	3 610	—
36	Vaasa — Vasa	74 698	1 599	133 497	59 241	5 133	9 775	35	3 884	2 322	85 650
37	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	491 662	9 088	435 763	214 307	30 977	334 330	44 271	183 654	308 423	279 416
38	Forssa	20 063	—	12 565	7 250	974	10 316	5 846	7 959	12 488	9 174
39	Hyvinkää — Hyvinge	31 387	150	27 976	11 932	3 025	17 978	—	12 719	968	9 571
40	Imatra	30 456	—	36 561	17 793	—	10 432	—	34 297	41 969	5 925
41	Karjaa — Karis	4 742	—	8 186	2 857	—	382	—	94	411	6 860
42	Karkkila	4 075	2 447	10 211	3 143	19	844	—	3 301	25	8 783
43	Kauniainen — Grankulla	14 822	200	2 900	1 469	3 001	2 148	—	123	200	—
44	Kerava	5 855	—	16 865	8 713	—	1 714	—	4 376	6 656	9 675
45	Kouvola	17 002	406	19 247	12 428	6 716	2 475	1 340	4 130	13 356	14 500
46	Lauritsala	8 114	245	13 321	4 497	0	17 790	11 904	6 129	8 355	43 535
47	Liekka	20 038	—	3 455	2 398	—	2 540	12 266	1 364	1 352	2 000
48	Lohja	11 091	—	11 704	5 713	812	2 249	—	2 640	780	11 000
49	Loimaa	405	—	4 696	1 480	—	4 801	1 378	893	20 079	10 842
50	Mänttä	10 668	—	9 488	2 989	—	889	2 172	1 074	11 588	7 680
51	Nokia	38 609	556	34 257	16 057	—	21 650	—	12 435	—	19 998
52	Nurmes	7 799	—	1 798	435	50	499	776	1 642	176	—
53	Parainen — Pargas	35 228	—	7 305	2 145	—	18 403	—	1 806	2 454	—
54	Pieksämäki	17 860	—	13 313	6 328	13 136	2 048	346	1 883	4 691	—
55	Riihimäki	5 910	2 403	25 534	6 441	1 782	6 328	—	4 355	100 685	20 943
56	Rovaniemi	4 781	1 800	68 369	54 928	—	150 918	—	25 189	24 750	—
57	Salo	22 111	30	19 922	2 740	—	4 488	3 179	8 717	4 475	36 800
58	Seinäjäki	16 219	650	15 790	7 638	—	4 398	—	4 975	10 499	17 569
59	Suolahti	39 892	—	9 683	5 064	—	1 564	—	6 280	1 468	39 530
60	Toijala	8 496	—	9 946	4 711	—	698	—	3 374	401	—
61	Valkeakoski	24 061	182	18 483	11 174	1 177	43 846	5 002	5 251	12 975	—
62	Vammala	10 518	—	1 376	441	—	97	—	38	346	—
63	Varkaus	74 069	—	24 766	10 162	285	3 378	—	15 518	11 992	5 031
64	Äänekoski	7 391	19	8 046	3 381	—	1 457	60	13 094	15 284	—

den 31 december 1950. — Bilans des disponibilités au 31 décembre 1950.

Actifs		Velat — Skulder — Passifs													
Ennakkoperimän tilin yhtys Saldo på förskottsberäkningens konto Solde du compte des avances d'imprêts	Rahoitusväjätus Finansieringsunderskott Déficit du budget	Tasasen loppusumma Balansens slutsumma Total	Menojärjestelmä Utlagsrester Dépenses restantés	Tilipäisvelat Tillfälligt gäld Dette flottante		Käyttämättömien veroennakkojen Odsparande förskott på skatt Avances d'imprêts non déposées	Siirtomäärärahat Balanserade anslag Crédits réservés	Vastuisten tulojen ennakkot Förskott å egentliga inkomster Avances des recettes proprement dites	Pääomatulojen ennakkot Förskott å kapital- inkomster Avances des recettes de capital			Käyttö- ja verontasausrahastojen pittoamat Kassaforslags- och skatteförmåningsfondernas kapital Fonds des disponibilités et fonds d'égalisation des impôts	Vielkatteiset rahastot Ålmandäktka fonder Fonds sans couverture spéciale	Rahoitusväjätus Finansieringsbehållning Excédent du budget	
				Ulkopoliittille Till utomstående Autres	Ouilla liikeyhtiöillä ja rahas- toilla — Till egna affärsföretag och fonder — Services et fonds de la commune				Uvastausten tulojen ennakkot Förskott å egentliga inkomster Avances des recettes proprement dites	Munt Övriga Autres	Käyttämättömät lainavarat. Ouvranda låneinredel Emprunts non déposés				Pääomatulojen ylijäämä Överskott av kapitalinkomster Excédent du budget
60 239	244 103	17 461 870	1 043 608	629 776	2 454 811	223 278	7 960 989	89 448	6 000	278 764	208 299	1 991 524	485 471	2 089 902	1
46 062	—	7 205 056	597 627	83 572	339 322	—	4 376 133	17 413	—	222 758	3 995	617 688	296	946 252	2
—	48 620	115 562	—	6 926	84 911	7 638	3 591	9 240	—	—	969	2 287	—	—	3
—	—	71 018	750	—	30 063	390	22 757	2 279	—	—	55	2 941	305	11 478	4
—	—	80 351	6 742	—	956	13 194	19 326	3 865	—	12 500	2 991	3 717	3 051	14 009	5
—	—	200 915	5 048	11 850	25 686	39 414	85 828	1 892	—	—	2 264	23 638	5 295	5 295	6
146	—	43 029	313	925	10 846	—	9 343	608	—	700	—	12 484	5 500	2 310	7
—	771	239 358	4 280	—	5 804	32 393	160 236	13 915	6 000	8 650	392	7 688	—	—	8
—	—	459 390	4 331	27 268	124 893	1 427	235 518	1 159	—	—	1 779	10 195	7 114	45 706	9
—	14 714	184 172	—	13 765	83 733	2 138	71 461	6 208	—	—	600	6 267	—	—	10
1 088	—	8 395	9	—	3 150	—	3 015	—	—	—	—	119	—	2 102	11
667	—	210 140	5 545	6 137	52 584	—	58 905	—	—	—	—	79 965	6 307	697	12
—	—	166 991	21 904	500	25 989	—	27 245	—	—	12 600	10 146	41 000	—	27 607	13
—	—	543 832	13 297	35 014	135 031	—	144 072	4 000	—	—	—	96 040	—	116 378	14
1 211	—	19 035	149	—	8 386	—	5 378	—	—	—	—	971	434	3 717	15
—	—	344 027	19 096	37 959	17 885	—	143 539	3 612	—	—	4 662	60 404	—	56 870	16
—	44 193	817 084	22 631	23 911	197 366	22 890	408 308	1 557	—	—	79	109 358	30 984	—	17
—	33 001	186 887	25 776	17 300	44 343	—	81 233	514	—	—	—	13 157	4 564	—	18
—	—	53 151	1 492	5 499	8 947	5 524	17 118	27	—	—	1 000	3 870	—	9 674	19
—	—	45 371	1 850	—	2 100	—	8 212	—	—	—	—	14 150	8 737	10 322	20
—	25 904	129 857	2 755	21 395	32 960	1 381	7 954	23	—	16 100	—	34 650	12 639	—	21
211	—	30 569	881	—	723	—	6 312	—	—	—	—	668	—	21 985	22
—	—	903 113	39 518	—	559 131	—	166 653	—	—	—	—	63 455	36 052	38 304	23
—	76 900	198 434	16 903	3 154	25 085	—	130 474	5 962	—	—	—	2 740	—	14 116	24
7 036	—	450 853	—	53 798	188 613	—	77 475	—	—	—	—	123 061	7 906	—	25
—	—	100 805	24 702	5 239	46 323	504	3 310	632	—	—	—	9 448	—	10 647	26
—	—	29 884	31	—	5 790	264	7 150	—	—	—	—	496	—	—	27
—	—	533 380	694	13 468	22 947	1 626	127 688	860	—	—	175 000	7 900	7 223	1 030	27
2 682	—	140 139	24 965	771	78 739	—	22 055	290	—	—	—	15 240	160 342	15 515	28
—	—	36 919	101	—	1 858	370	7 324	36	—	—	—	8 157	3 314	1 848	29
—	—	1 722 256	4 582	209 473	129 173	23 929	649 499	2 786	—	—	150	12 427	1 709	12 944	30
—	—	79 558	2 429	8 170	30 452	8 919	11 775	832	—	—	729	242 045	71 315	388 725	31
—	—	1 758 268	165 230	21 439	84 659	57 597	731 097	8 413	—	4 000	—	4 763	—	8 218	32
—	—	6 889	—	500	255	1 788	829	—	—	1 056	2 992	327 200	117 139	241 446	33
—	—	29 453	455	—	3 180	1 892	6 514	—	—	—	—	2 117	—	1 400	34
1 136	—	317 729	29 522	21 743	42 928	—	123 662	3 325	—	400	—	9 541	540	7 331	35
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22 173	—	73 976	36
1 590	—	2 119 174	146 461	25 313	450 670	93 357	700 918	28 485	19 520	72 951	13 339	227 373	57 054	283 733	37
—	—	79 385	8 474	176	4 866	10 000	10 706	2 522	—	—	—	13 050	5 640	23 951	38
—	—	103 774	10 283	5 000	26 676	—	51 559	—	—	—	—	9 725	—	531	39
—	—	159 640	1 481	825	28 793	—	95 069	—	—	15 000	—	8 446	—	10 026	40
—	—	20 675	—	—	87	318	13 303	352	—	—	700	3 899	—	2 016	41
—	—	29 705	977	99	8 881	4 909	10 391	—	—	—	—	2 102	—	2 346	42
—	—	23 394	234	—	1 423	8 596	2 652	—	—	—	—	2 231	1 110	7 148	43
—	—	45 141	10 495	—	3 412	1 000	20 087	—	—	—	—	8 822	215	1 110	44
—	—	79 172	2 320	1 319	13 163	16 063	23 303	9 699	—	—	—	12 909	—	396	45
1 590	—	110 983	2 252	4 281	21 961	—	48 326	577	—	2 495	2 366	16 904	—	11 821	46
—	—	43 015	104	—	357	37	12 978	917	—	—	—	12 266	3 850	12 506	47
—	—	40 276	3 656	—	10 775	889	7 624	—	—	—	—	7 485	9 409	438	48
—	—	43 094	1 600	—	17 640	—	20 509	20	—	—	800	1 553	—	972	49
—	—	43 559	3 083	287	5 322	—	23 893	371	—	—	—	6 352	155	4 096	50
—	—	127 505	8 967	—	41 477	—	36 986	270	—	—	—	30 357	7 292	2 156	51
—	—	12 740	368	—	1 795	1 566	1 738	—	—	—	—	1 704	—	5 569	52
—	—	65 196	6 852	—	25 769	3 345	16 772	—	—	—	—	6 996	—	5 462	53
—	—	53 277	3 415	13 326	5 188	10 105	12 203	660	—	—	—	346	—	8 034	54
—	—	167 940	—	—	50 247	6 085	30 852	3 000	—	42 000	—	16 350	4 407	14 999	55
—	—	275 807	18 485	—	113 442	18 617	9 254	—	19 520	10 750	650	12 050	3 162	69 877	56
—	—	99 722	1 595	—	5 358	—	35 143	2 935	—	—	—	20 250	810	33 631	57
—	—	70 100	—	—	12 862	3 726	39 369	—	—	—	3 000	1 518	—	9 625	58
—	—	98 417	1 164	—	13 417	333	75 854	—	—	—	—	4 367	1 626	1 656	59
—	—	22 915	4 139	—	4 162	2 515	1 225	—	—	—	—	—	—	10 874	60
—	—	110 977	30 240	—	9 131	—	48 398	143	—	2 706	—	6 998	9 288	4 073	61
—	—	12 375	7	—	593	783	3 629	—	—	—	—	1 704	3 756	1 903	62
—	—	135 039	25 974	—	14 497	1 426	23 937	7 019	—	—	—	12 145	6 334	37 884	63
—	—	45 351	296	—	9 376	3 044	25 158	—	—	—	—	6 844	—	633	64

5. Omaisuukslaskelmat joulukuun 31 p:nä 1950. — Förmögenhetsbalanser

	Varat — Tillgångar —									
	Vapaasti käytettävät varat — Fritt disponibel									
	Rahoituskelpoiset varat — Likvida tillgångar — <i>Avoir liquid</i>							Kiinteistö ja irtaimisto —		
	Käteisvarat (myös alihittajien) Kontantna tillgångar (även hos underredogörare) <i>Encaisse</i>	Arvopapere Vardepapper <i>Tythes</i>	Osundet kunten välisiin laitoihin — Andelar i inverkommunala inrättningar <i>Parts dans les services en commun de plusieurs communes</i>	Tulohakemat (tuloksi kirjautuneet) ulkopuoliset — Inkonsistenser (som inkonst bokförda) fordringar av utomstående — <i>Arvbrøges</i>	Tilgodehavanden hos utomstående <i>Débiteurs</i>	Saattavat ulkopuoliset Tilgodehavanden hos utomstående <i>Débiteurs</i>	Varastot Forråd <i>Dépôts</i>	Rahoituskelpoiset varat Yhteensä Likvida tillgångar inalles <i>Avoirs liquidés en tout</i>	Hallinnolliset ja yleiset talokset *) Administrativa och allmänna inrättningar *) <i>Services administratifs et publics</i>	Vuokralet aneett rakennukset Uihyrida byggnader <i>Edificiens lofts</i>	Myrkkä ja vuokraavat maat Till försäljning och utarrendering disponibla tomter Terrains
1 000 mk										
1 Kaupungit — Städer — Villes	4 929 613	721 919	307 139	3 006 634	2 662 223	2 326 147	13 953 675	10 599 020	3 106 070	4 517 672
2 Helsinki — Helsingfors ...	2 464 509	501 986	25 243	1 525 344	1 155 672	963 150	6 635 904	1 272 171	68 089	700 374
3 Hamina — Fredrikshamn ...	1 959	326	4 620	13 362	3 675	2 588	26 530	128 777	25 495	70 337
4 Hanko — Hangö ...	5 867	960	998	23 196	10 661	4 568	46 250	91 359	21 714	136 972
5 Heinola ...	28 416	1 368	4 316	12 268	11 677	8 056	66 101	50 425	33 449	60 189
6 Hämeenlinna - Tavastehus	100 555	3 207	1 580	24 933	30 030	38 088	198 393	326 166	132 094	240 453
7 Iisalmi ...	9 952	1 026	1 125	6 795	4 550	14 314	37 762	27 784	7 310	1 845
8 Joensuu ...	15 504	1 711	7 776	14 028	30 500	26 012	95 531	126 623	51 570	36 060
9 Jyväskylä ...	19 729	3 875	12 495	34 899	60 267	92 158	223 423	473 770	360 103	111 922
10 Kajaani ...	22 356	—	1 769	24 251	6 003	16 776	71 155	119 791	29 541	6 666
11 Kaskinen — Kaskö ...	1 861	13	478	3 298	2 016	826	8 492	16 849	380	103
12 Kemi ...	25 854	5 646	5 760	19 020	15 684	42 900	114 864	532 212	60 433	50 769
13 Kokkola — Gamlakarleby ...	14 356	5 660	1 917	36 093	47 393	28 010	133 429	181 506	19 638	59 624
14 Kotka ...	169 393	33 454	4 030	52 771	185 847	69 462	514 957	425 805	7 138	867 329
15 Kristiinank. - Kristinestad	6 382	—	2 738	5 500	2 299	2 610	19 579	21 944	285	368
16 Kuopio ...	152 476	8 297	5 893	35 424	67 810	93 388	363 288	240 963	62 454	23 107
17 Lahti ...	11 041	2 823	41 390	98 719	99 164	73 050	326 187	900 883	408 961	439 670
18 Lappeenranta - Villmanstr.	18 674	2 889	5 928	62 688	22 777	28 538	141 494	168 748	100 465	92 496
19 Loviisa — Lovisa ...	15 349	9 003	976	4 837	1 161	3 163	34 489	112 217	10 158	21 189
20 Maarianham. - Mariehamn	12 885	12	2 318	3 287	15 006	13 135	46 643	51 702	3 360	54 469
21 Mikkeli — St Michel ...	33 565	2 034	13 889	21 089	6 159	27 836	104 572	223 599	38 516	21 565
22 Naantali — Nådendal ...	17 231	630	54	2 118	1 565	5 767	27 365	8 528	12 587	3 350
23 Oulu — Uleåborg ...	26 125	4 341	8 713	138 934	48 564	60 209	286 886	378 403	53 389	346 937
24 Pietarsaari — Jakobstad ...	23 425	2 665	5 386	20 698	24 860	12 651	89 685	197 020	54 194	5 800
25 Pori — Björneborg ...	11 976	6 826	30 215	80 405	50 419	48 356	228 197	917 603	106 989	22 558
26 Porvoo — Borgå ...	22 568	—	1 539	16 015	27 864	16 789	84 775	102 866	21 851	7 327
27 Raah. — Brahestad ...	9 167	2 317	6 275	6 731	2 432	11 544	38 466	9 514	470	352
28 Rauma — Raumo ...	53 636	4 567	6 435	15 802	103 673	48 684	232 797	176 901	18 839	202 037
29 Savonlinna — Nyslott ...	2 162	86 985	8 617	22 954	28 232	12 273	161 223	44 839	16 886	24 499
30 Tammisaari — Ekenäs ...	15 147	1 148	3 805	5 403	4 500	8 563	38 566	65 493	37 235	3 393
31 Tampere — Tammerfors ...	786 851	2 508	36 380	169 854	189 716	248 990	1 434 299	1 621 962	681 375	439 117
32 Tornio — Torneå ...	12 044	1 781	261	14 181	14 635	17 004	59 906	50 797	—	29 783
33 Turku — Åbo ...	721 047	13 738	42 663	351 694	332 703	276 851	1 738 696	1 133 897	541 925	373 930
34 Uusikaarlepyy - Nykarleby	8 286	48	174	1 475	394	868	11 245	4 558	16 671	—
35 Uusikaupunki — Nystad ...	14 567	276	1 450	5 021	5 406	3 717	30 437	28 291	39 395	13 082
36 Vaasa — Vasa ...	74 698	9 799	9 933	133 497	48 909	5 253	282 089	365 054	63 111	50 000
37 Kauppalat — Köpingar — Bourgs	510 902	54 694	162 743	435 763	371 261	228 101	1 763 464	3 477 360	545 872	587 151
38 Forssa ...	22 148	2 212	10 895	12 565	11 150	12 094	71 064	99 280	33 507	59
39 Hyvinkää — Hyvinge ...	31 682	6 750	3 377	27 976	19 791	12 719	102 295	156 707	7 787	132 217
40 Imatra ...	30 456	427	10 585	36 561	10 432	34 297	122 758	293 124	102 577	55 083
41 Karjaa — Karis ...	4 742	24	2 417	8 186	382	94	15 845	37 230	6 830	7 179
42 Karkkila ...	4 367	2 487	1 510	10 211	1 031	4 482	24 088	113 280	2 848	—
43 Kauniainen — Grankulla ...	17 023	683	337	2 900	2 307	802	24 052	20 069	14 981	13 436
44 Kerava ...	6 797	1 458	1 145	16 865	5 538	6 673	38 476	139 164	48 491	3 000
45 Kouvolaa ...	17 710	405	27 119	19 247	5 622	11 313	81 416	106 766	65 564	55 090
46 Lauritsala ...	8 114	1 251	2 416	13 321	17 790	6 129	49 021	254 913	24 934	9 063
47 Lieksa ...	20 038	623	400	3 455	2 540	1 364	28 420	20 395	2 100	70
48 Lohja ...	11 519	832	1 600	11 704	3 007	5 035	33 697	125 912	6 750	9 656
49 Loimaa ...	405	730	235	4 696	5 420	896	12 382	15 318	6 205	27 476
50 Mänttä ...	10 668	—	16 984	9 488	889	1 072	39 101	83 954	48 175	—
51 Nokia ...	38 609	2 139	1 001	34 257	22 234	12 435	110 675	347 285	84 567	9 739
52 Nurmes ...	7 799	700	938	1 798	499	2 053	13 787	78 359	2 123	—
53 Parainen — Pargas ...	35 228	0	1 061	7 305	18 403	1 806	63 803	39 044	9 906	4 736
54 Pieksämäki ...	17 860	466	4 267	13 313	21 478	16 248	73 632	71 025	15 757	14 843
55 Riihimäki ...	5 910	2 403	29 100	25 534	6 328	6 039	75 314	294 939	19 244	32 256
56 Rovaniemi ...	4 781	23 057	2 690	68 369	150 918	31 613	281 428	463 496	—	31 038
57 Salo ...	22 145	554	6 020	19 922	4 833	9 597	63 071	73 329	5 326	9 398
58 Seinäjoki ...	28 413	2 158	2 315	15 790	7 542	6 326	62 544	95 575	13 891	67 722
59 Suolahti ...	39 892	509	236	9 683	1 564	6 280	58 164	31 841	6 667	4 953
60 Toijala ...	8 496	1 576	3 497	9 946	2 625	3 374	29 514	85 789	—	—
61 Valkeakoski ...	24 061	2 771	2 355	18 483	43 996	5 251	96 917	141 683	8 986	13 394
62 Vammala ...	10 518	2	277	1 376	97	138	12 408	12 060	1 800	1 628
63 Varkaus ...	74 130	400	28 246	24 766	3 378	16 877	147 797	235 505	—	81 222
64 Äänekoski ...	7 391	77	1 720	8 046	1 467	13 094	31 795	41 318	6 856	3 893

den 31 december 1950. — Bilans au 31 décembre 1950.

Actifs		Velat — Skulder — Passifs										
egendom — Actifs libre		Netto-omaisuus Nettoformögenhet Actif net										
Fast och lös egendom — Immeubles et mobiliers		Vapaa puhdas omaisuus Fritt disponibel nettoegendom Actif libre										
		Omnet räbstatet Egna fonder Fonds de la commune										
		Pitkkaaikainen ja vakautettu velka ulko- pöolisille? Langfristig og konsolideret gæld till utomstående? Dettes consolideres										
		Riippuvainen velka ulkopöolisille Tilillinen gæld till utomstående Dettes fjölkantes										
		Menojäämät, Vierittäkset Solides passifs										
		Taseen loppusumma Balansens sluttsumma Total										
		Omnet räbstatet räbstatet Specialistiska fonder Fonds										
		Kilnaisista ja irralnaisista yhteisistä Fust och lös egendom inalles Immeubles et mobiliers en tout										
		Muut tuloa tuottavat laikoisset Övriga inkomstbringande Andres services comptant de reelles										
		Kunnan liikevellykset Kommunens affärsföretag Services industriels de la commune										
		Sakamat Kunnat Forts										
		Maatilat ja metsät Jordendominant och skogar Terres et forêts										
1 000 mk												
3 037 321	3 125 831	11 653 198	534 891	36 574 003	532 101	51 059 779	1 043 608	3 023 467	7 038 800	3 481 008	3 642 896	1
885 009	288 324	5 127 677	97 751	8 439 395	65 942	15 141 241	597 627	749 038	1 315 535	658 001	11 821 040	2
41 813	310 659	39 373	12 611	629 065	2 474	658 069	—	85 061	133 924	11 687	427 397	3
28 075	9 641	67 952	5 270	360 983	—	407 233	750	31 936	21 881	3 246	349 420	4
80 400	796	42 374	787	268 420	19 894	354 415	6 742	2 354	74 074	28 388	242 857	5
146 339	100	87 708	26 653	959 513	17 249	1 175 155	5 048	27 030	161 253	52 737	929 087	6
8 637	418	53 178	5 050	104 222	7 736	149 720	313	10 846	45 740	26 645	66 176	7
28 408	8 267	174 428	18 429	443 785	8 535	547 851	4 280	5 804	77 385	8 535	451 847	8
112 435	7 575	128 759	22 004	1 216 568	250	1 440 241	4 331	124 893	317 229	44 827	948 961	9
27 591	236	65 930	6 683	256 438	14 926	342 519	—	83 733	54 932	29 567	174 287	10
2 175	6 091	1 249	—	26 847	243	35 582	9	3 150	2 506	243	29 674	11
72 489	167 269	104 085	1 003	988 260	10 728	1 113 852	5 545	53 777	123 108	99 769	831 653	12
46 849	109 430	51 885	3 031	471 963	176	605 568	21 904	25 989	96 451	41 676	419 548	13
3 729	208 155	98 584	7 516	1 618 256	17 670	2 150 883	13 297	135 098	335 273	149 124	1 518 091	14
8 902	900	4 240	—	36 639	1 025	57 243	149	8 386	14 018	1 459	33 231	15
30 464	9 159	130 513	2 931	499 591	42 984	905 863	19 096	19 381	96 665	113 521	657 200	16
280 993	—	320 639	83 891	2 435 037	21 805	2 783 029	22 631	237 050	424 969	186 058	1 912 321	17
8 515	11 955	70 501	12 452	465 132	13 416	620 042	25 776	55 390	136 867	49 977	352 032	18
91 289	22 107	21 429	6 911	285 300	2 506	322 295	1 492	8 947	52 173	12 484	247 199	19
383	6 433	83 152	312	199 811	4	246 458	1 850	2 100	53 765	22 891	165 852	20
56 246	33 413	156 927	29 969	560 235	3 537	668 344	2 755	32 960	125 956	71 613	435 060	21
1 155	—	9 515	—	35 135	5 484	67 984	881	1 035	16 749	5 300	44 019	22
109 573	339 928	1 602 079	17 642	2 847 951	4 220	3 139 057	39 518	564 428	772 817	125 407	1 636 887	23
33 690	3 282	283 182	—	577 168	511	667 364	16 903	25 925	115 346	33 628	475 562	24
99 836	411 039	302 614	236	1 860 875	18 686	2 107 758	—	207 677	533 670	210 472	1 155 939	25
9 357	—	11 475	2 624	155 500	1 680	241 955	24 702	50 727	56 804	14 729	94 993	26
1 987	4 824	24 454	498	42 099	—	80 565	31	6 040	16 798	15 123	42 573	27
96 119	148 102	120 274	6 772	769 044	9 914	1 011 755	694	22 993	206 790	183 110	598 168	28
10 738	13 269	197 784	2 000	310 015	13	471 251	24 965	80 728	167 268	12 255	186 035	29
36 813	10 884	58 443	14 338	226 599	1 543	266 708	101	1 858	11 256	15 679	237 814	30
552 153	93 593	1 196 738	108 397	4 693 335	188 565	6 316 199	4 582	139 056	455 638	633 736	5 083 187	31
26 459	28 700	14 433	—	150 172	366	210 444	2 429	30 452	28 243	12 242	137 078	32
30 765	769 078	816 749	28 902	3 695 246	15 245	5 449 187	165 230	142 096	798 432	495 324	3 848 105	33
6 935	524	3 455	—	32 143	853	44 241	—	255	6 992	7 020	29 974	34
25 000	13 215	40 806	120	159 909	4 029	194 375	455	4 346	31 366	16 210	141 998	35
36 000	88 465	140 614	10 108	753 352	29 892	1 065 333	29 522	42 928	156 927	88 325	747 631	36
378 048	2 223	356 005	89 492	5 436 151	62 918	7 262 533	146 461	461 288	1 417 299	409 034	4 828 451	37
39 355	—	9 731	4 184	186 116	6 376	263 556	8 474	4 866	53 905	20 694	175 617	38
8 225	—	74 497	1 827	381 260	1 478	485 033	10 283	26 682	106 323	16 203	325 542	39
85 942	—	58 426	—	595 152	3 174	721 084	1 481	28 793	180 192	72 445	438 173	40
3 486	—	15 576	—	70 301	—	86 146	—	87	16 440	3 899	65 720	41
12 697	—	16 750	5	145 580	12	169 680	977	8 881	31 071	2 114	126 637	42
450	—	9 778	—	58 714	—	82 766	234	1 461	12 228	3 341	65 502	43
32 590	—	2 796	4 388	230 429	350	269 255	10 495	8 578	51 319	12 093	186 770	44
17 158	—	44 989	44 416	333 983	7 491	422 890	2 320	16 409	114 898	19 060	270 203	45
6 508	—	2 209	—	297 627	13 640	360 288	2 252	21 961	80 763	22 921	232 391	46
9 425	—	—	—	31 990	12 266	72 676	104	357	18 277	16 116	37 822	47
5 050	—	5 867	1 000	154 235	—	187 932	3 656	10 775	33 646	16 894	122 961	48
3 600	—	—	—	52 599	1 378	66 359	1 600	17 640	875	1 553	44 691	49
4 062	—	—	—	136 191	2 195	177 487	3 083	5 322	29 981	6 815	132 286	50
47 622	—	381	—	489 594	—	600 269	8 967	41 477	62 570	37 649	449 606	51
67	178	4 299	346	85 372	1 190	100 349	368	1 795	23 705	2 068	72 413	52
12 074	2 045	—	—	67 805	646	132 254	6 852	25 769	12 802	7 642	79 189	53
105	—	22 316	9 783	133 829	916	208 377	3 415	7 296	17 974	14 242	165 450	54
8 003	—	2 574	12 434	369 450	—	444 764	—	50 247	179 513	20 757	194 247	55
11 290	—	42 785	—	548 609	—	830 037	18 485	113 442	111 993	15 212	570 905	56
4 318	—	25 298	—	117 669	6 612	187 352	1 595	5 411	37 703	24 493	118 150	57
41 535	—	2 655	—	221 378	—	283 922	—	12 863	25 398	19 629	226 032	58
3 628	—	—	144	47 233	—	105 397	1 164	13 417	37 389	5 993	47 434	59
11 480	—	—	—	97 269	—	126 783	4 139	4 162	30 007	—	88 475	60
606	—	8 508	—	173 177	5 127	275 221	30 240	9 131	62 769	16 411	156 670	61
465	—	—	—	15 953	—	28 361	7	593	4 239	5 460	18 062	62
6 295	—	—	—	323 022	—	470 819	25 974	14 497	80 601	18 479	331 268	63
2 012	—	6 570	10 965	71 614	67	103 476	296	9 376	718	6 851	86 235	64

6. Hallinnollisten ja yleisten laitosten omaisuusarvojen erittely vuonna 1950. — Specificering av de administrativa och allmänna inrättningarnas förmögenhetsvärden år 1950. — Spécification de la valeur des immeubles et du mobilier des services publics en 1950.

Kaupungit ja kaupungit Städer och köpingar Villes et bourgs	Kaupunkien ja kauppalat Inventarier och annat löst Mobilier	Kaupunkien ja kauppalat Total	Kiinteistöt — Fastigheter — Immeubles													Kiinteistö- ja irtaimisto yhteensä Fastigheter och Inventarier Total
			Siitä: — Därav: — Dont:													
			Kalkkiaan — Inalles Total	kaupunkien- (kauppalat-) kans- lian, rahastojen, maistraatin y. m. virastojen — stads- (kö- pings-) kansliet, delskalkonit, maistraatin m. II. ambulansverk administration centrale	palatoinen brandväsendet service des pompiers	terveydenhoitolaitosten ja hallusvårdsinrättningar och högskolor et högskolepublique	tullhuoneiden tullverket douane	128 808	1 386 254	1 150 213	2 944 379	167 550	79 354	775 322	10 599 020	
1	Kaupungit — Städer — Villes	1 951 579	8 647 441	1 216 626	172 708	128 808	1 386 254	1 150 213	2 944 379	167 550	79 354	775 322	10 599 020	1		
2	Helsinki — Helsingfors	621 144	651 027	134 414	21 086	9 129	214 755	44 123	107 669	6 655	1 352	20 390	1 272 171	2		
3	Hamina — Fredrikshamn	11 781	116 996	27 016	846	6 629	14 160	8 651	53 748	4 052	600	—	128 777	3		
4	Hanko — Hangö	5 855	85 504	2 100	3 595	—	55 205	5 445	14 620	—	—	—	91 359	4		
5	Heinola	14 197	36 228	—	5 678	—	20 149	3 143	3 997	—	—	—	50 425	5		
6	Hämeenlinna — Tavastehus	36 226	289 940	36 302	7 433	2 846	36 824	24 014	99 609	19 302	12 798	16 156	326 166	6		
7	Jiisalmi	7 474	20 310	325	—	163	1 039	8 543	8 836	1 064	—	—	27 784	7		
8	Joensuu	10 256	116 367	60 850	1 850	2 700	11 817	21 200	17 750	—	—	—	126 623	8		
9	Jyväskylä	86 114	387 656	63 712	4 515	511	21 972	41 653	187 226	7 229	—	12 176	473 770	9		
10	Kajaani	14 634	105 157	7 374	754	—	1 399	8 747	49 276	1 281	—	35 773	119 791	10		
11	Kaskinen — Kaskö	3 241	13 608	1 045	—	499	7 860	4 455	2 358	—	—	—	16 849	11		
12	Kemi	64 785	467 427	70 748	9 291	8 750	18 437	50 932	237 243	—	—	49 445	532 212	12		
13	Kokkola — Gamlakarleby	29 994	151 512	29 755	1 525	5 706	13 372	16 681	53 089	—	1 657	11 464	181 506	13		
14	Kristina	70 679	355 126	54 084	2 750	9 022	71 022	18 135	92 139	—	—	105 019	425 805	14		
15	Kroonank. — Kristinestad	649	21 295	2 100	180	—	750	360	16 630	—	—	—	21 944	15		
16	Kuopio	60 768	180 955	58 566	—	321	8 848	57 527	14 626	3 958	—	9 478	240 963	16		
17	Lahti	112 923	787 960	227 050	—	2 450	196 220	31 160	303 520	5 400	—	5 585	900 833	17		
18	Lappeenranta — Villmanstr.	35 076	133 672	5 078	3 629	—	11 792	55 262	45 574	967	710	2 196	168 748	18		
19	Lovusa — Lovisa	10 896	101 321	12 418	—	1 297	5 150	4 371	65 885	6 795	2 836	—	112 217	19		
20	Maarianham. — Mariehamn	6 099	45 603	25 220	—	—	1 690	—	16 784	—	—	—	51 702	20		
21	Mikkeli — St Michel	22 897	200 702	34 403	22 137	2 977	8 054	40 511	68 092	—	—	13 751	223 599	21		
22	Naantali — Nådendal	622	7 900	285	140	6 306	—	175	700	300	—	—	8 528	22		
23	Oulu — Uleåborg	45 461	332 942	49 360	15 676	28 040	21 640	8 108	161 795	28 020	—	3 149	378 403	23		
24	Pietarsaari — Jakobstad	20 731	176 289	20 099	—	7 700	11 865	35 675	79 058	14 486	—	834	197 020	24		
25	Pori — Björneborg	89 022	828 581	30 990	—	1 230	55 008	116 314	327 742	7 894	13 475	101 033	917 603	25		
26	Porvoo — Borgå	22 901	79 965	3 400	20	450	120	8 340	64 350	1 100	500	—	102 866	26		
27	Raaha — Brahestad	662	8 852	2 191	2 207	421	625	2 628	520	121	—	—	9 514	27		
28	Rauma — Raumo	49 238	127 663	12 859	—	120	2 611	15 707	86 723	209	268	5 011	176 901	28		
29	Savonlinna — Nyslott	17 380	27 459	2 019	455	—	8 919	2 284	10 065	—	—	—	44 839	29		
30	Tammisaari — Ekenäs	14 423	51 070	12 428	—	—	8 708	4 530	12 650	—	1 575	2 444	65 493	30		
31	Tampere — Tammerfors	203 743	1 418 219	114 808	41 577	16 739	319 637	225 381	431 925	26 171	22 777	144 068	1 621 962	31		
32	Tornio — Torneå	5 293	45 504	4 025	—	—	4 544	3 495	7 000	—	700	22 505	50 797	32		
33	Turku — Åbo	153 125	980 772	51 981	27 364	—	184 974	244 114	231 462	7 552	20 106	192 427	1 133 897	33		
34	Uusikaarlepyy — Nykarleby	311	4 247	75	—	—	755	3 190	—	—	—	—	4 558	34		
35	Uusikaupunki — Nystad	411	27 880	8 735	—	360	171	5 923	9 194	2 752	—	—	28 291	35		
36	Vaasa — Vasa	102 568	262 486	50 811	—	13 692	46 052	32 093	62 524	22 242	—	21 978	365 054	36		
37	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	387 779	3 089 581	328 727	103 817	—	320 801	305 136	1 881 093	20 028	50	12 081	3 477 360	37		
38	Forssa	18 752	80 528	3 658	30 075	—	5 320	4 062	27 702	—	—	6 038	99 280	38		
39	Hyvinkää — Hyvinge	17 074	139 633	2	—	—	25 919	12 561	92 026	—	—	—	156 707	39		
40	Imatra	32 121	261 003	15 150	—	—	35 481	27 471	179 988	—	—	—	293 124	40		
41	Karjaa — Karis	4 829	32 401	9 000	—	—	1 479	—	21 377	—	—	—	37 230	41		
42	Karkkila	9 074	104 206	4 007	—	—	11 063	29 524	58 781	—	—	—	113 280	42		
43	Kauniainen — Grankulla	3 341	16 728	3 041	—	—	8 733	—	4 954	—	—	—	20 069	43		
44	Kerava	11 109	128 055	31 836	2 062	—	4 169	4 173	85 193	600	—	—	139 164	44		
45	Kouvola	15 881	90 885	1 177	4 479	—	4 095	40 460	15 461	—	—	450	106 766	45		
46	Lauritsala	18 045	236 868	14 125	—	—	1 871	24 796	165 737	18 503	—	2 379	254 913	46		
47	Lieksa	3 573	16 822	1 000	3 500	—	860	1 462	10 000	—	—	—	20 395	47		
48	Lohja	16 328	109 534	12 274	1 000	—	6 900	7 000	78 000	500	50	—	125 912	48		
49	Loimaa	4 006	11 312	1 220	2 530	—	607	—	5 222	—	—	1 000	15 318	49		
50	Mänttä	6 308	77 646	3 283	—	—	13 294	19 576	41 493	—	—	—	83 954	50		
51	Nokia	23 940	323 345	24 484	2 240	—	50 996	16 000	221 775	—	—	—	347 255	51		
52	Nurmes	4 506	73 853	5 664	—	—	1 308	—	66 815	—	—	—	78 359	52		
53	Parainen — Pargas	11 472	27 572	777	—	—	2 910	4 784	14 831	—	—	—	39 044	53		
54	Pieksämäki	7 947	63 078	3 180	22 650	—	14 844	—	19 176	275	—	900	71 025	54		
55	Riihimäki	42 093	252 846	18 000	—	—	36 316	9 349	166 028	—	—	—	294 939	55		
56	Rovaniemi	31 187	432 309	87 698	28 502	—	2 920	78 928	226 372	150	—	1 234	463 496	56		
57	Salo	10 971	62 358	868	—	—	7 901	4 866	36 254	—	—	—	73 329	57		
58	Seinäjoki	14 187	81 388	8 075	—	—	15 573	3 069	53 965	—	—	—	95 575	58		
59	Suolahti	6 306	25 535	2 684	675	—	9 000	—	12 581	—	—	—	31 841	59		
60	Toijala	5 440	80 349	3 680	—	—	6 620	7 615	61 212	—	—	—	85 789	60		
61	Valkeakoski	22 331	119 352	1 933	97	—	15 944	3 385	97 391	—	—	—	141 683	61		
62	Vammala	3 180	8 880	280	6 000	—	90	—	1 560	—	—	—	12 060	62		
63	Varkaus	35 436	200 069	70 686	7	—	20 282	4 185	104 669	—	—	80	235 505	63		
64	Äänekoski	8 342	32 976	945	—	—	16 306	1 870	12 530	—	—	—	41 318	64		

7. Pitkääaikaisen velan erittely vuonna 1950. — Specificering av den långfristiga gälden år 1950.
Spécification de la dette consolidée en 1950.

Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs	Muut kuoletuslainat Övriga amorteringslån Autres emprunts amortissables										
	Obligatiolainat Obligationer Emprunts à obligations	Siitä — Därav: Dont accordés par:								Pitkääaikainen ja vakautettu velka yhteensä Långfristigt och konsoliderad gäld ihelless Dette consolidée en tout	Pitkääaikaisesta ja vakautetusta velasta oli: Den långfristiga och konsoliderade gälden utgjordes av: Dette consolidée empruntée:
		Yhteensä Inalles En tout	vahvoja av staten /Etat	kansaneläkelaitokselta av folkspensionsanstalten office de pensions nationales	parkeilta ja muilta rahalaitoksilta — av banker och andra penninginstituttningar Les banques et les autres établissements de crédit	muilta vakutuslaitoksilta av övriga försäkringsinstituttningar Les autres compagnies d'assurances	Muut lainat Övriga lån Autres emprunts	omille rahastoille ja liikeyrityksille — skuld till egna fonder och affärsföretag des fonds et des services de la commune	skuld till utomstående *) d'autres		
1 000 mk											
1 Kaupungit — Städer — Villes	2 430 417	4 051 819	1 238 741	981 750	1 159 932	514 993	726 849	7 209 085	170 285	7 038 800	1
2 Helsinki — Helsingfors	1 131 506	184 029	184 029	—	—	—	—	1 315 535	—	1 315 535	2
3 Hamina — Fredrikshamn	5 950	96 179	22 442	16 141	19 000	33 147	31 795	133 924	—	133 924	3
4 Hanko — Hangö	5 479	16 402	—	1 771	—	14 631	—	21 881	—	21 881	4
5 Heinola	4 248	55 526	—	76	29 800	25 650	14 300	74 074	—	74 074	5
6 Hämeenlinna — Tavastehus	—	161 253	11 836	145 117	—	4 300	—	161 253	—	161 253	6
7 Iisalmi	16 865	28 875	1 452	26 704	—	719	—	45 740	—	45 740	7
8 Joensuu	2 041	74 514	1 167	16 000	56 000	1 347	830	77 385	—	77 385	8
9 Jyväskylä	8 259	308 970	108 658	77 567	97 763	24 060	—	317 229	—	317 229	9
10 Kajaani	3 318	51 614	15 162	12 121	3 016	21 315	—	54 932	—	54 932	10
11 Kaskinen — Kaskö	166	2 340	—	206	—	2 134	—	2 506	—	2 506	11
12 Kemi	929	109 839	56 244	2 270	21 051	30 274	12 340	123 108	—	123 108	12
13 Kokkola — Gamlakarleby	3 811	92 640	19 378	12 694	13 091	47 477	—	96 451	—	96 451	13
14 Kotka	62 152	273 521	21 462	117 221	124 900	9 538	—	335 673	400	335 273	14
15 Kristinankaup. - Kristinestad	—	12 618	266	415	5 000	6 875	1 400	14 018	—	14 018	15
16 Kuopio	4 000	92 665	33 770	28 762	1 496	28 637	—	96 665	—	96 665	16
17 Lahti	49 500	375 469	158 302	75 969	94 777	46 421	—	424 969	—	424 969	17
18 Lappeenranta - Villmanstrand	1 162	130 245	47 255	9 421	34 375	37 654	7 000	138 407	1 540	136 867	18
19 Loviisa — Lovisa	49 400	3 641	2 656	23	—	—	—	53 041	868	52 173	19
20 Maarianhamina — Mariehamn	—	31 940	—	12 080	—	19 860	21 825	53 765	—	53 765	20
21 Mikkeli — S:t Miché ^a	12 430	82 026	2 744	37 193	26 068	16 021	31 500	125 956	—	125 956	21
22 Naantali — Nådendal	199	14 550	3 080	11 470	—	—	2 000	16 749	—	16 749	22
23 Oulu — Uleåborg	494 591	278 051	36 286	60 145	143 321	35 707	175	772 817	—	772 817	23
24 Pietarsaari — Jakobstad	—	115 346	15 920	26 628	58 400	14 250	—	115 346	—	115 346	24
25 Pori — Björneborg	96 365	409 364	95 367	632	158 874	31 427	151 004	656 733	123 063	533 670	25
26 Porvoo — Borgå	—	56 806	3 088	48 966	—	4 750	—	56 804	—	56 804	26
27 Raase — Brahestad	556	15 322	55	21	4 180	11 066	920	16 798	—	16 798	27
28 Rauma — Raumo	66 444	75 846	4 811	478	70 000	557	64 500	206 790	—	206 790	28
29 Savonlinna — Nyslott	2 443	164 825	21 090	74 432	53 820	15 483	—	167 268	—	167 268	29
30 Tammissaari — Ekenäs	1 248	1 654	915	246	—	493	8 354	11 256	—	11 256	30
31 Tampere — Tammerfors	129 358	324 280	142 532	35 100	145 000	1 648	23 700	477 338	21 700	455 638	31
32 Tornio — Torneå	332	27 911	205	8 388	—	15 818	1 012	29 255	1 012	28 243	32
33 Turku — Åbo	265 840	183 448	182 252	698	—	498	349 144	798 432	—	798 432	33
34 Uusikaarlepyy — Nykarleby	—	6 992	122	—	—	6 870	5 050	12 042	5 050	6 992	34
35 Uusikaupunki — Nystad	—	33 466	14 576	16 647	—	143	—	33 466	2 100	31 366	35
36 Vaasa — Vasa	11 825	159 654	31 619	106 148	—	6 223	—	171 479	14 552	156 927	36
37 Kauppalat — Köpingar - Bourgs	17 207	1 242 206	441 421	346 158	181 091	213 403	217 886	1 477 299	60 000	1 417 299	37
38 Forssa	—	36 405	11 105	—	10 300	15 000	17 500	53 905	—	53 905	38
39 Hyvinkää — Hyvinge	5 075	69 561	21 669	35 082	7 313	5 497	31 687	106 323	—	106 323	39
40 Imatra	—	239 192	64 192	85 000	30 000	—	1 000	240 192	60 000	180 192	40
41 Karjaa — Karis	—	—	—	—	—	—	—	16 440	—	16 440	41
42 Karkkila	—	12 462	12 462	—	—	—	—	18 609	—	31 071	42
43 Kauniainen — Grankulla	—	5 328	2 658	2 670	—	—	—	6 900	—	12 228	43
44 Kerava	—	51 319	13 326	26 653	11 340	—	—	51 319	—	51 319	44
45 Kouvola	2 700	61 098	13 111	31 843	—	16 144	51 100	114 898	—	114 898	45
46 Lauritsala	—	80 763	—	54 132	129	26 369	—	80 763	—	80 763	46
47 Lieksa	—	17 545	12 510	35	—	5 000	732	18 277	—	18 277	47
48 Lohja	—	26 416	18 057	113	276	7 970	7 230	33 646	—	33 646	48
49 Loimaa	—	875	728	—	—	147	—	875	—	875	49
50 Mänttä	—	29 981	16 000	—	9 408	4 573	—	29 981	—	29 981	50
51 Nokia	—	62 570	44 386	4 009	11 000	3 175	—	62 570	—	62 570	51
52 Nurmes	—	23 695	17 178	300	—	6 217	10	23 705	—	23 705	52
53 Parainen — Pargas	—	4 802	302	—	—	4 500	8 000	12 802	—	12 802	53
54 Pieksämäki	—	14 974	2 960	1 114	—	10 900	3 000	17 974	—	17 974	54
55 Riihimäki	—	179 513	50 152	27 760	72 600	29 001	—	179 513	—	179 513	55
56 Rovaniemi	—	111 993	11 787	39 072	21 339	39 795	—	111 993	—	111 993	56
57 Salo	—	37 352	12 399	18 045	716	6 192	351	37 703	—	37 703	57
58 Seinäjoki	—	5 898	5 898	—	—	—	19 500	25 398	—	25 398	58
59 Suolahti	—	32 062	24 751	—	5 500	1 811	5 327	37 389	—	37 389	59
60 Toijala	—	18 507	17 658	—	—	849	11 500	30 007	—	30 007	60
61 Valkeakoski	332	47 437	31 384	5 000	—	11 053	15 000	62 769	—	62 769	61
62 Yammala	—	239	—	—	—	—	4 000	4 239	—	4 239	62
63 Varkaus	9 100	71 501	35 791	15 330	1 170	19 210	—	80 601	—	80 601	63
64 Äänekoski	—	718	718	—	—	—	—	718	—	718	64

^a) Tämän sarakkeen luvut on otettu omaisuuslaskelmaan siv. 35. — Siffrorna i denna kolumn ha upptagits i förmögenhetsbalansen å sid. 35.

8. Verotus vuonna 1950. — Beskattningen år 1950.

Imposition en 1950.

Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs	Lopulliset verot — Definitiva skatter — Impôts définitifs										Ennakkovero Förskottsskatt Impôt anticipé	
	Tulovero v:n 1949 tuloista Inkomstskatt för 1949 års inkomster Impôt sur le revenu					Koiraverot Hundskatt Impôt sur les chiens		Muiden verojen maksuunpano Debettering av övriga skatter*) Imposition des autres taxes		Siltä kannettava v. 1950 (jämsövero) Ditav fastställets till uppbörd År 1950 (Kvarskatt) Dont le percenoir en 1950	Veröryrien hinta — Skatt- örespris — Imposition pour 100 marcs de revenus	
	Veröryrien hinta Skattörespris Imposition pour 100 marcs de revenus	Veröryrien luku Antal skatteören Revenus en 100 marcs	Veroliippujen luku Antal debetsedlar Nombres des cotés	Maksuunpanin tulovero ja veronkorotus — Debt- tering inkomstskatt och skattehöjning — Mottakande debiteret / inkomstskattens höjning	Veronkorotus — Debt- tering inkomstskatt och skattehöjning — Mottakande debiteret / inkomstskattens höjning	Veronkorotus — Debt- tering inkomstskatt och skattehöjning — Mottakande debiteret / inkomstskattens höjning	Veronkorotus — Debt- tering inkomstskatt och skattehöjning — Mottakande debiteret / inkomstskattens höjning	Veronkorotus — Debt- tering inkomstskatt och skattehöjning — Mottakande debiteret / inkomstskattens höjning	Veronkorotus — Debt- tering inkomstskatt och skattehöjning — Mottakande debiteret / inkomstskattens höjning		Veronkorotus — Debt- tering inkomstskatt och skattehöjning — Mottakande debiteret / inkomstskattens höjning	Veronkorotus — Debt- tering inkomstskatt och skattehöjning — Mottakande debiteret / inkomstskattens höjning
										1000 kpl -st				1 000 mk	Mk	1 000 mk	11: 20	3 190 230
Kaupungit — Städer — Villes	11: 62	1 169 461	610 706	13 642 462	2 537	45 389	1 235	13 689 086	2 621 651	11: 20	3 190 230	
1 Helsinki — Helsingfors	12: —	514 500	214 692	6 210 657	3 000	16 371	—	6 227 028	1 294 613	11: —	1 347 360	
2 Hamina — Fredrikshamn	10: —	5 394	3 657	54 085	3 000	453	—	54 538	6 450	10: —	11 169	
3 Hanko — Hangö	13: —	4 999	3 480	65 059	2 000	354	2	65 415	14 872	11: —	9 385	
4 Heinola	12: —	4 729	3 509	56 962	3 000	426	—	57 388	10 760	12: —	17 523	
5 Hämeenlinna — Tavastehus	11: —	20 385	11 278	224 913	2 000	1 024	—	225 937	35 573	11: —	56 935	
6 Iisalmi	11: —	3 498	2 504	38 531	2 000	200	—	38 731	6 757	11: —	9 911	
7 Joensuu	12: —	7 515	4 517	90 440	1 500	321	—	90 761	22 269	13: —	28 417	
8 Jyväskylä	12: —	27 383	16 692	330 087	2 000	930	—	331 017	54 344	12: —	65 757	
9 Kajaani	12: —	9 290	5 846	112 247	2 000	548	—	112 795	33 185	10: —	18 741	
10 Kaskinen — Kaskö	10: —	1 395	984	13 954	1 500	112	1	14 067	2 819	10: —	2 874	
11 Kemi	12: 50	21 999	13 886	275 640	2 000	1 546	—	277 186	31 425	13: —	60 270	
12 Kokkola — Gamlakarleby	12: —	11 709	7 597	140 842	3 000	843	4	141 689	33 150	12: —	38 181	
13 Kotka	11: —	26 674	16 941	294 234	3 000	627	—	294 911	43 787	12: —	77 166	
14 Kristinankaup. — Kristinestad	12: —	1 907	1 546	22 902	1 500	229	—	23 131	8 431	12: —	4 111	
15 Kuopio	10: 50	27 399	17 001	288 450	3 000	2 008	—	290 458	41 623	12: —	72 712	
16 Lahti	12: —	43 377	30 301	522 019	3 000	1 644	—	523 663	107 747	12: —	138 268	
17 Lappeenranta — Villmanstrand	10: —	15 391	11 275	154 292	1 500	450	—	154 742	31 757	12: —	35 235	
18 Loviisa — Lovisa	10: —	4 106	2 093	41 057	1 500	234	—	41 291	7 294	12: —	11 043	
19 Maarianhamina — Mariehamn	7: —	4 412	1 830	30 884	1 500	78	—	30 962	10 324	10: —	13 899	
20 Mikeli — St Michel	12: —	12 704	7 445	150 093	1 500	783	2	150 878	28 472	12: —	31 943	
21 Naantali — Nädendal	9: —	1 650	1 083	14 849	3 000	114	10	14 973	3 045	9: —	1 663	
22 Oulu — Uleåborg	12: —	32 958	18 158	397 498	2 000	1 280	243	399 021	61 849	12: —	85 525	
23 Pietarsaari — Jakobstad	10- ja 7:	12 274	8 538	114 530	2 000	556	30	115 116	15 511	11: —	26 134	
24 Pori — Björneborg	11: —	40 651	23 617	447 441	1 500	1 083	—	448 524	79 032	10: —	96 045	
25 Porvoo — Borgå	10: —	8 283	7 830	82 825	1 500	181	3	83 009	14 167	10: —	22 965	
26 Raahe — Brahestad	11: 50	2 908	2 215	33 498	2 000	304	—	33 802	7 209	12: —	5 182	
27 Rauma — Raumo	12: —	14 653	8 198	176 002	1 500	456	—	176 458	23 960	11: —	29 526	
28 Savonlinna — Nyslott	14: —	9 364	5 402	131 313	2 500	719	—	132 032	34 689	12: —	23 491	
29 Tammisaari — Ekenäs	10: —	4 154	2 727	41 544	2 000	314	1	41 859	6 276	10: —	7 630	
30 Tampere — Tammerfors	10: 50	114 710	68 386	1 206 559	3 000	3 276	—	1 209 835	162 254	12: —	340 263	
31 Tornio — Torneå	13: —	3 203	1 745	41 838	1 500	188	—	42 026	10 190	13: —	9 047	
32 Turku — Åbo	12: —	117 087	64 378	1 410 165	3 000	5 385	936	1 416 486	298 643	11: —	396 159	
33 Usikaarlepyy — Nykarleby	9: —	620	630	5 578	1 000	52	1	5 631	1 145	9: —	1 368	
34 Usikaupunki — Nystad	11: —	3 682	2 519	40 501	2 000	146	2	40 649	6 094	11: —	8 830	
35 Vaasa — Vasa	11: —	34 498	19 206	380 923	2 000	2 154	—	383 077	71 941	11: —	85 502	
Kauppalat — Köpingar — Bourgs	10: 19	199 693	118 011	2 040 524	2 257	13 116	479	2 054 119	358 324	10: 33	467 669	
37 Forssa	11: —	7 410	4 714	81 643	3 000	646	—	82 289	17 117	11: —	25 896	
38 Hyvinkää — Hyvinge	11: —	10 238	6 970	113 148	2 000	518	—	113 666	23 874	11: —	23 790	
39 Imatra	9: —	24 925	12 387	224 537	2 000	1 750	—	226 287	43 570	9: —	39 716	
40 Karjaa — Karis	9: —	3 218	1 941	28 959	1 000	97	—	29 056	5 093	9: —	6 365	
41 Karkkila	11: —	3 942	2 315	43 497	1 000	157	—	43 654	7 027	11: —	8 727	
42 Kauniainen — Grankulla	10: —	2 461	1 498	24 613	1 000	106	475	25 194	3 679	10: —	2 078	
43 Kerava	11: —	6 317	4 786	69 709	3 000	696	—	70 405	13 590	11: —	11 853	
44 Kouvola	11: —	9 014	5 168	99 404	3 000	657	—	100 061	20 231	12: —	21 220	
45 Lauritsala	10: —	8 660	4 640	86 669	1 500	404	—	87 073	7 678	10: —	16 156	
46 Lieksa	11: —	2 498	2 467	27 520	2 000	290	—	27 810	3 786	11: —	6 142	
47 Lohja	9: —	7 512	3 828	67 674	2 000	360	—	68 034	9 228	9: —	22 745	
48 Loimaa	10: —	2 594	1 888	25 993	2 000	234	—	26 227	5 283	10: —	9 308	
49 Mänttä	10: —	4 460	2 867	44 659	3 000	468	—	45 127	10 974	9: —	7 811	
50 Nokia	11: —	14 925	8 316	164 264	3 000	847	—	165 111	19 721	11: —	53 324	
51 Nurmes	11: —	1 215	715	13 376	3 000	111	2	13 489	2 806	11: —	2 817	
52 Parainen — Pargas	8: —	5 892	2 861	47 169	2 000	312	—	47 481	11 283	9: —	12 656	
53 Pieksämäki	10: —	5 444	3 649	54 538	3 000	591	—	55 129	8 894	10: —	8 482	
54 Riihimäki	10: —	12 814	7 516	128 240	2 000	714	—	128 954	15 843	11: —	27 834	
55 Rovaniemi	12: —	12 837	8 054	156 587	1 500	797	—	157 384	37 488	13: —	33 495	
56 Salo	9: —	8 481	4 890	76 330	3 000	453	—	76 783	17 638	10: —	23 642	
57 Seinäjoki	11: —	5 892	3 418	64 956	1 500	259	—	65 215	10 924	11: —	12 948	
58 Suolahti	12: —	2 927	2 575	35 129	2 000	348	—	35 477	6 878	12: —	5 323	
59 Toijala	11: —	3 700	2 444	40 719	2 500	335	—	41 054	9 194	10: —	6 503	
60 Valkeakoski	10: —	10 773	4 968	108 117	3 000	594	—	108 711	16 886	10: —	23 936	
61 Vammala	8: —	1 247	662	9 975	1 500	33	2	10 010	1 830	8: —	4 224	
62 Varkaus	10: —	16 223	10 255	162 359	3 000	816	—	163 175	23 128	10: —	37 202	
63 Äänekoski	10: —	4 074	2 319	40 740	3 000	523	—	41 263	4 681	10: —	8 476	

*) Pietarsaareissa tilusveroa, Kauniassa tieveroa, muissa kaupungeissa ja kaupaloissa tonttiveroa. — I Jakobstad ägöskatt, I Grankulla vägskatt, i övriga följande år.

9. Verojen ja verojäämien periminen ja poisto vuonna 1950. — Indrivning och avkortning av skatter — Löneutgifter år 1950. Appointements et salaires en 1950.

Kannettaviksi määrättyt ennakkoverot ja lopulliset verot Till uppörd fastställt belopp av definitiva och förskotts-skatter <i>Impôts à percevoir</i>			Läsnällisiltä vuosilta siirtyneet verojäämät — Från tidigare år balanseran'e skatterester — Arrérages <i>balancant des exercices précédents</i>			Järkkverot, poistokuljen verojäämien perintä yms. — Efterbeskattning, indrivning av avskrivna reser m. m. — Perception des impôts repris etc.	Läsnhallitus suorittanut Länstyrelsen erlagt <i>avances de l'impôt sur les traitements et salaires retenus à la source</i>		Verovalvonnalle takaisin maksettua- vähimmäismäärä Överskjutande förskott till skatte- betalare <i>Avances à restituer</i>	Palkkiot sekä virka- ja työsojinnus- suhassa olleiden palkat Arvot samu lomet för ansällda i tjänste- o. arbetsförhållanden <i>Appointements et salaires</i>		Siitä menettihin palkkakorjolla suorituh Därav utbehallade från utgifts- kontors löneomsett <i>Dont payé des comptes d'appointe- ments</i>
Kaikkiaan Inalles Totali	Siltä kantovuotena: Därav under upp- bördsåret: <i>Dont pendant l'exercice:</i>		Perintävuoden lissa — Ohdrtvna vid ärens början Av commencement de l'exercice	Siltä: — Därav: — Dont:			v:n 1950 pidi- tyksistä för 1950 ars skatte- innehall en 1950	v:n 1949 pidi- tyksistä för 1949 ars skatte- innehall en 1949		v:n 1950 pidi- tyksistä för 1950 ars skatte- innehall en 1950	v:n 1949 pidi- tyksistä för 1949 ars skatte- innehall en 1949	
	kertyi inflöt <i>perçu</i>	poistettiin avkortades <i>repris</i>		kertyi inflöt <i>perçu</i>	poistettiin avkortades <i>repris</i>							
						1 000 mk						1 000 mk
5 803 485	4 887 950	19 404	1 917 265	357 994	194 325	21 111	9 934 759	911 084	941 910	13 303 879	6 626 934	1
2 641 973	2 151 275	—	1 056 767	147 200	97 200	—	4 281 930	414 427	309 701	5 965 092	2 748 678	2
17 619	14 879	5	7 889	2 050	66	34	44 988	7 063	5 190	63 783	37 008	3
24 257	8 840	—	8 325	5 563	522	7	47 962	2 524	3 068	73 000	47 323	4
28 283	24 403	78	8 418	3 377	428	793	41 316	2 687	2 945	58 624	27 684	5
92 508	84 103	378	15 959	6 242	2 218	1	172 902	15 256	15 544	202 627	100 148	6
16 668	14 537	—	4 408	1 386	233	51	28 358	2 092	2 450	46 348	25 330	7
50 686	45 629	—	7 300	3 273	1 738	74	68 888	5 138	3 105	90 325	53 740	8
120 101	104 183	227	18 508	4 930	5 526	396	265 897	25 664	17 650	334 968	145 630	9
51 926	41 392	499	9 953	1 757	1 145	—	75 110	8 635	3 528	105 201	51 160	10
5 693	4 592	29	2 155	681	201	—	10 451	135	1 038	12 080	8 359	11
91 695	75 903	15 792	—	—	—	9 648	226 005	1 637	28 340	269 191	129 635	12
71 331	58 604	485	26 867	6 983	2 432	543	99 023	4 592	8 141	149 916	91 958	13
120 953	110 832	12	24 632	6 229	3 482	64	242 009	25 626	30 598	348 765	168 968	14
12 542	10 630	—	3 258	520	200	—	17 909	904	3 255	26 062	14 403	15
114 335	101 821	280	20 683	9 047	6 377	874	254 686	23 380	26 361	261 240	157 583	16
246 015	218 916	93	75 630	21 596	4 033	79	360 388	36 364	33 036	566 676	259 983	17
66 986	57 215	146	19 956	3 150	2 954	49	111 589	11 051	10 653	194 154	94 540	18
18 337	17 259	—	3 145	942	930	61	37 123	3 756	2 581	41 102	25 373	19
24 223	23 899	—	2 072	503	127	451	23 646	4 708	2 786	32 456	19 314	20
60 415	51 888	152	19 364	3 925	7 532	279	117 215	8 929	9 052	140 654	83 943	21
4 708	3 978	48	948	588	0	3	12 180	1 154	833	10 158	7 193	22
147 374	116 485	—	100 154	19 384	4 017	422	318 172	30 871	24 173	440 175	184 739	23
41 645	39 344	2	6 366	1 385	786	337	103 076	15 757	11 222	114 518	69 624	24
166 681	151 486	—	44 349	13 154	2 253	74	305 946	-8 952	24 379	427 598	259 123	25
37 132	32 759	2	7 432	2 073	134	203	58 243	6 324	6 772	56 338	39 249	26
12 391	10 172	66	3 279	1 324	188	7	27 010	195	1 294	37 286	16 225	27
53 486	48 864	74	14 348	2 989	6 568	—	135 278	14 330	9 483	262 681	89 570	28
58 180	50 606	4	8 433	2 880	826	143	88 605	8 445	4 559	137 845	64 292	29
13 906	12 695	19	3 139	1 004	1 057	199	34 468	3 062	2 974	39 132	21 312	30
502 517	454 731	770	126 661	33 595	14 052	5 998	1 026 206	118 100	240 686	1 218 457	688 099	31
19 237	15 445	—	11 079	2 777	112	34	33 157	737	1 397	41 601	18 060	32
694 802	581 364	—	199 272	33 135	22 187	33	937 062	82 266	69 100	1 170 597	630 413	33
2 513	1 782	—	932	282	33	—	4 006	327	361	8 528	5 951	34
14 924	13 827	—	1 829	679	57	192	31 973	4 769	2 585	26 296	16 835	35
157 443	133 612	243	53 755	13 391	4 711	62	291 982	30 605	23 070	330 405	225 489	36
825 993	727 597	2 236	178 435	43 097	17 191	449	1 606 280	167 060	122 869	1 687 783	840 270	37
43 013	39 644	121	6 162	2 005	155	5	52 867	5 431	4 592	54 287	36 372	38
47 664	40 777	136	8 693	3 061	451	0	85 564	15 251	6 304	78 935	42 942	39
83 286	76 089	744	15 444	3 115	989	55	173 856	26 548	11 815	228 651	84 550	40
11 458	10 535	12	2 986	934	106	—	22 087	2 957	2 024	19 551	11 684	41
15 754	14 053	39	2 087	467	139	0	34 855	1 265	1 577	32 195	17 296	42
5 757	5 242	—	1 376	402	20	1	23 018	3 167	1 633	9 457	6 714	43
25 443	22 337	81	7 828	1 678	462	3	59 855	9 067	3 631	39 981	26 150	44
41 451	35 442	99	8 360	1 291	551	9	83 636	6 707	3 115	99 231	45 528	45
23 834	21 823	54	4 619	1 386	693	4	71 862	8 309	7 097	92 784	39 176	46
9 928	8 379	3	3 382	1 004	1 526	107	21 709	651	2 133	14 593	10 864	47
31 973	29 328	32	4 351	932	319	78	45 860	2 222	3 430	54 688	31 140	48
14 591	13 573	—	1 159	540	157	6	16 193	1 194	1 457	13 987	10 526	49
18 785	16 869	25	1 720	550	72	3	33 242	4 984	1 418	22 249	19 118	50
73 045	67 194	49	12 623	2 046	322	20	118 641	13 971	9 082	144 267	63 242	51
5 623	5 383	—	302	90	17	—	10 054	442	763	7 632	5 620	52
23 939	22 996	8	1 886	574	102	—	38 660	6 653	4 963	29 030	22 208	53
17 376	14 599	98	5 362	1 303	410	69	47 586	3 860	3 342	43 657	23 084	54
43 677	39 973	240	6 027	2 026	1 024	7	120 564	15 501	10 937	213 933	58 408	55
70 983	45 906	255	44 990	8 238	6 646	12	136 454	4 615	14 812	108 129	61 016	56
46 280	44 323	76	2 247	919	469	—	51 821	6 025	4 564	62 349	35 183	57
23 872	19 893	16	6 641	2 235	731	2	49 012	3 695	2 842	47 745	29 954	58
12 201	9 455	35	4 087	1 456	278	1	39 951	918	2 682	44 418	16 519	59
15 697	14 203	38	3 971	600	116	12	30 140	2 584	1 795	23 124	17 343	60
40 822	35 186	64	7 788	1 877	309	3	83 144	12 823	4 863	50 067	34 538	61
6 054	5 832	—	323	92	12	—	5 270	696	700	6 836	4 097	62
60 330	56 953	10	11 566	3 788	983	52	126 796	7 739	8 395	108 160	64 044	63
13 157	11 610	1	2 455	488	132	0	33 583	—	2 903	37 847	22 954	64

städer och köpingar tomtskatt. — *) Vuosina 1949 ja 1950 viimeinen kanto siirretty seuraavalle vuodelle. — Åren 1949 och 1950 har den sista raten uppburits

11. Kaupunkien ja kauppalaan omista varoista muodostetut rahastot vuonna 1950. — Av städernas och

	Rahastojen pääoma vuoden alussa Fondernas kapitalbelopp vid årets början <i>Capital au commencement de l'année</i>				Tilivuoden tulot Inkomster under räkenskapsåret <i>Recettes</i>		Utgifter under räkenskapsåret <i>Dépenses</i>	
	Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar <i>Villes et bourgs</i>	Omakattaiset rahastot ¹⁾ Specialfonder ¹⁾ <i>Fonds avec couverture spéciale</i>	Yleiskattaiset rahastot ¹⁾ Allmänfonder ¹⁾ <i>Fonds sans couverture spéciale</i>	Liikeryhysten rahastot ¹⁾ Affärsföreningens fonder ¹⁾ <i>Fonds des services industriels</i>	Yhteensä Inalles Totalt	Yhteensä Inalles Totalt		Siitä: Därav: Dont: kunnan monijäsen- osioitten — avustet a kommunens utgifts- konto <i>accorédes par la commune</i>
1 Kaupungit — Städer — Villes	1 328 315	1 685 795	71 487	3 085 597	790 610	660 931	395 199	
2 Helsinki — Helsingfors	152 586	513 330	—	665 916	5 119	114	13 034	
3 Hamina — Fredrikshamn	12 473	6 787	—	19 260	476	347	8 049	
4 Hanko — Hangö	—	4 204	—	4 204	1 742	1 742	2 700	
5 Heinola	8 882	6 110	1 147	16 139	14 696	13 566	2 447	
6 Hämeenlinna — Tavastehus	44 548	10 000	—	54 548	8 548	5 929	10 359	
7 Iisalmi	8 418	10 860	—	19 278	7 664	6 700	297	
8 Joensuu	8 070	—	—	8 070	680	—	215	
9 Jyväskylä	14 349	20 046	—	34 395	17 153	17 124	6 721	
10 Kajaani	28 577	—	—	28 577	4 444	3 494	3 454	
11 Kaskinen — Kaskö	231	—	—	231	13	—	1	
12 Kemi	8 790	100 160	—	108 950	18 212	10 990	27 393	
13 Kokkola — Gamlakarleby	668	35 000	—	35 668	6 008	4 075	—	
14 Kotka	41 556	78 043	—	119 599	29 525	28 406	—	
15 Kristiinankaup. — Kristinestad	794	470	—	1 264	230	222	35	
16 Kuopio	61 970	44 836	—	106 806	50 875	44 138	44 160	
17 Lahti	40 652	164 355	—	205 007	40 885	34 261	59 834	
18 Lappeenranta — Villmanstrand	34 122	20 087	—	54 209	13 241	11 160	17 473	
19 Loviisa — Lovisa	11 402	—	—	11 402	1 850	1 344	768	
20 Maarianhamina — Mariehamn	4	20 506	—	20 510	2 500	2 500	119	
21 Mikkelä — S:t Michel	35 514	26 602	—	62 116	11 397	11 056	1 900	
22 Naantali — Nådendal	3 733	—	—	3 733	2 752	2 600	1 185	
23 Oulu — Uleåborg	3 725	84 601	19 637	107 963	22 215	19 079	4 771	
24 Pietarsaari — Jakobstad	5 269	—	23 242	28 511	6 321	3 847	1 204	
25 Pori — Björneborg	207 285	9 750	12 705	229 740	19 570	3 365	38 838	
26 Porvoo — Borgå	5 118	8 741	—	13 859	2 035	1 315	1 165	
27 Raabe — Brahestad	—	14 872	—	14 872	6 251	6 101	6 000	
28 Rauma — Raumo	23 595	15 246	155	38 996	158 352	156 871	14 238	
29 Savonlinna — Nyslott	—	13 661	—	13 661	1 094	960	2 500	
30 Tammissaari — Ekenäs	2 773	12 467	—	15 240	4 283	2 852	3 844	
31 Tampere — Tammerfors	436 175	46 083	—	482 258	264 891	210 206	113 413	
32 Tornio — Torneå	11 126	—	—	11 126	1 488	808	372	
33 Turku — Åbo	34 582	397 610	14 601	446 793	52 410	46 714	3 879	
34 Uusikaarlepyy — Nykarleby	4 656	1 761	—	6 417	640	455	37	
35 Uusikaupunki — Nystad	6 022	8 581	—	14 603	3 745	2 879	2 138	
36 Vaasa — Vasa	70 650	11 026	—	81 676	9 305	4 711	2 656	
37 Kauppalat — Köpingar — Bourgs	156 948	210 013	21 648	388 609	97 929	86 239	77 504	
38 Forssa	481	19 345	1 475	21 301	21 626	21 324	22 233	
39 Hyvinkää — Hyvinge	6 110	9 526	—	15 636	567	200	—	
40 Imatra	75 223	—	—	75 223	9 722	6 417	12 500	
41 Karjaa — Karis	—	2 930	—	2 930	969	969	—	
42 Karkkila	12	2 102	—	2 114	—	—	—	
43 Kauniainen — Grankulla	—	2 881	—	2 881	500	255	40	
44 Kerava	332	8 980	2 720	12 032	74	57	13	
45 Kouvola	16 141	485	—	16 626	14 108	13 692	11 674	
46 Lauritsala	14 597	5 000	—	19 597	3 324	1 856	—	
47 Lieksa	—	15 117	—	15 117	1 110	1 000	111	
48 Lohja	—	26 371	—	26 371	1 277	632	10 754	
49 Loimaa	1 295	175	—	1 470	83	—	—	
50 Mänttä	2 827	3 114	—	5 941	903	750	29	
51 Nokia	3 714	35 994	—	39 708	7 252	5 368	9 311	
52 Nurmes	1 104	—	—	1 104	1 064	1 000	100	
53 Parainen — Pargas	482	6 996	—	7 478	164	150	—	
54 Pieksämäki	11 500	—	721	12 221	2 032	1 952	11	
55 Riihimäki	—	21 494	—	21 494	2 412	2 412	3 149	
56 Rovaniemi	—	14 439	—	14 439	773	773	—	
57 Salo	13 117	8 434	—	21 551	4 901	4 054	1 959	
58 Seinäjoki	—	1 483	16 732	18 215	5 414	5 414	4 000	
59 Suolahti	—	5 098	—	5 098	905	897	10	
60 Toijala	—	—	—	—	—	—	—	
61 Valkeakoski	4 789	9 612	—	14 401	2 037	1 713	27	
62 Vammala	3 964	—	—	3 964	3 079	2 799	1 583	
63 Varkaus	—	10 437	—	10 437	8 042	6 968	—	
64 Äänekoski	1 260	—	—	1 260	5 591	5 587	—	

¹⁾ Rahastot on tässä ryhmitelty sen mukaan, kuinka niiden varat oli sijoitettu. Omakatteisiin on luettu ne rahastot, joilla ainakin osaksi oli oma kate, olleiden erien yhteisenä katteena. Liikelaitosten rahastot sisältyvät näiden omaan kirjanpitoon. Niiden katteena ovat liikelaitosten erikoisvarat. — Fonderna ha placerats tillsammans med kommunens övriga medel. Finansieringsbalansens tillgångar utgöra gemensam täckning för dessa fonder och övriga passiva poster

köpingarnas egna medel bildade fonder år 1950. — *Fonds des villes et des bourgs en 1950.*

Rahastojen pääoma vuoden lopussa Fondernas kapitalbelopp vid årets slut <i>Capital à la fin de l'année</i>				Omakatteisten rahastojen varojen sijoitus Placeringen av de specialtäckta fondernas medel <i>Placement des fonds qui ont une couverture spéciale</i>											Rahastojen oma velka vuoden lopussa Fondernas egen skuld vid slutet av året <i>Dettes des fonds à la fin de l'exercice</i>		
Omakatteiset rahastot Specialtäckta fonder <i>Fonds avec couverture spéciale</i>	Yleiskatteiset rahastot Allmänna fonder <i>Fonds sans couverture spéciale</i>	Yhteensä Totalt	Siitä: — Därav: Dont:	Käyttörahoista dispositionsfonderna <i>fonds des disponibilités</i>	varontasurahastoja skatteuttijunnings- fonderna <i>fonds pour le répartir- tion égale des impôts</i>	Kiinteistöjä Fastigheter <i>Immobilies</i>	Obligaatioita Obligations <i>Obligations</i>	Osakkeita Aktier <i>Actions</i>	Pankkitalletuksia ja käteisiä Bankdepositioner och kontantia <i>Dépôts et caisses</i>	Säästöpankin rahaa Bankdepositioner hos konmu- nens kassa <i>Caisse de la commune</i>	Tillgodotjänande hos konmu- nens kassa	Lainattua ulkopuolisille Lån till utomstående <i>Autres débiteurs</i>	Muut varat Övriga tillgångar <i>Autre actifs</i>	Yhteensä Summa <i>Totalt</i>			
															1 474 998	1 928 120	77 890	3 481 008	850 214	1 141 310	17 904	59 217	118 676	130 261	946 449	205 581	462	1 478 550	3 552	1
157 705	500 296	—	658 001	500 000	117 688	—	34 837	—	—	91 763	231 105	—	157 705	—	2		
9 400	2 287	—	11 687	—	2 287	—	—	—	—	6 926	—	—	9 400	—	3		
—	3 246	—	3 246	—	2 941	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4		
19 894	6 768	1 726	28 388	—	3 717	3 191	—	—	14 460	—	1 816	427	19 894	—	5		
29 099	23 638	—	52 737	10 500	13 138	—	3 009	—	10 138	11 850	4 089	13	29 099	—	6		
8 661	17 984	—	26 645	4 404	8 080	—	97	—	1 300	925	6 267	—	8 661	—	7		
8 535	—	—	8 535	—	7 688	—	2 303	908	5 324	—	—	—	8 535	—	8		
27 518	17 309	—	44 827	100	10 095	—	—	—	—	27 268	250	—	27 518	—	9		
29 567	—	—	29 567	—	6 267	—	347	637	13 519	14 641	423	—	29 567	0	10		
243	—	—	243	—	119	—	—	—	243	—	—	—	243	—	11		
13 497	86 272	—	99 769	40 709	39 256	7 650	—	—	76	6 137	3 002	—	16 865	3 368	12		
676	41 000	—	41 676	—	41 000	—	—	—	176	500	—	—	676	—	13		
53 084	96 040	—	149 124	55 250	40 790	—	35	—	—	35 414	17 635	—	53 084	—	14		
1 025	434	—	1 459	971	—	—	—	—	1 025	—	—	—	1 025	—	15		
65 770	47 751	—	113 521	47 751	12 653	—	—	2 123	32 863	22 786	8 498	—	65 770	—	16		
45 716	140 342	—	186 058	83 193	26 165	7 063	575	5 134	—	23 911	9 033	—	45 716	—	17		
92 256	17 721	—	49 977	2 650	10 570	—	327	19	9 005	18 840	4 065	—	32 256	—	18		
12 434	—	—	12 484	—	3 870	—	250	734	1 296	9 978	226	—	12 484	—	19		
4	22 887	—	22 891	—	14 150	—	—	—	4	—	—	—	4	—	20		
39 472	32 141	—	71 613	19 502	15 148	—	1	323	317	35 935	2 891	—	39 472	—	21		
5 300	—	—	5 300	668	—	—	—	3 011	2 473	—	—	—	5 484	184	22		
4 220	99 507	21 680	125 407	—	63 455	—	—	239	538	—	3 443	—	4 220	—	23		
3 665	2 740	27 223	33 628	—	2 740	—	342	—	10	3 154	159	—	3 665	—	24		
186 823	10 689	12 960	210 472	2 783	120 278	—	3 920	—	14 766	168 137	—	—	186 823	—	25		
5 281	9 448	—	14 729	—	9 448	—	—	—	1 536	3 601	144	—	5 281	—	26		
—	15 123	—	15 123	5 000	2 900	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27		
13 768	169 342	—	183 110	9 000	6 240	—	—	400	9 514	3 854	—	—	13 768	—	28		
784	11 471	—	12 255	—	8 157	—	—	—	13	771	—	—	784	—	29		
1 543	14 136	—	15 679	6 487	5 940	—	238	52	—	—	1 253	—	1 543	—	30		
562 421	71 315	—	633 736	—	242 045	—	9 736	98 129	—	373 856	80 700	—	562 421	—	31		
12 242	—	—	12 242	—	4 763	—	148	—	42	11 876	176	—	12 242	—	32		
36 684	444 339	14 301	495 324	43 750	283 450	—	1 952	1 400	5 111	21 439	6 782	—	36 684	—	33		
4 903	2 117	—	7 020	800	1 317	—	80	—	773	4 050	—	—	4 903	—	34		
6 129	10 081	—	16 210	5 000	4 541	—	50	—	3 979	2 100	—	—	6 129	—	35		
76 629	11 696	—	88 325	11 695	10 478	—	840	5 410	—	46 737	23 620	22	76 629	—	36		
174 498	212 245	22 291	409 034	49 562	177 811	—	4 396	574	57 527	111 630	421	—	174 548	50	37		
6 376	12 844	1 474	20 694	7 204	5 846	—	—	—	6 376	—	—	—	6 376	—	38		
6 478	9 725	—	16 203	3 386	6 339	—	—	—	1 478	5 000	—	—	6 478	—	39		
63 999	8 446	—	72 445	—	8 446	—	3 174	—	—	60 825	—	—	63 999	—	40		
—	3 899	—	3 899	500	3 399	—	—	—	—	—	—	—	—	—	41		
—	2 102	—	2 114	402	1 700	—	—	—	12	—	—	—	—	—	42		
—	3 341	—	3 341	—	2 231	—	—	—	—	—	—	—	—	—	43		
350	9 037	2 706	12 093	848	7 974	—	—	240	—	110	—	—	—	—	44		
18 890	170	—	19 060	170	12 739	—	—	—	7 491	11 399	—	—	18 890	—	45		
17 921	5 000	—	22 921	5 000	11 904	—	—	200	485	12 955	4 281	—	17 921	—	46		
12 266	3 850	—	16 116	—	12 266	—	—	—	—	12 266	—	—	12 266	—	47		
—	16 894	—	16 894	4 415	3 070	—	—	—	—	—	—	—	—	—	48		
—	175	—	1 553	175	1 378	—	—	—	—	1 378	—	—	—	—	49		
3 482	3 333	—	6 815	3 178	3 174	—	610	—	—	1 564	1 287	21	3 482	—	50		
—	37 649	—	37 649	6 610	23 747	—	—	—	—	—	—	—	—	—	51		
2 063	—	—	2 068	1 000	704	—	96	89	1 005	928	—	—	2 118	50	52		
646	6 996	—	7 642	3 017	3 979	—	74	—	172	—	400	—	646	—	53		
14 242	—	—	14 242	—	346	—	—	—	914	13 326	—	—	14 242	—	54		
—	20 757	—	20 757	1 400	14 950	—	—	—	—	—	—	—	—	—	55		
—	15 212	—	15 212	—	12 050	—	—	—	—	—	—	—	—	—	56		
13 612	10 881	—	24 493	10 071	10 179	—	—	—	—	6 612	7 000	—	13 612	—	57		
—	1 518	18 111	19 629	990	528	—	—	—	—	—	—	—	—	—	58		
—	5 993	—	5 993	—	4 367	—	—	—	—	—	—	—	—	—	59		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	60		
5 927	10 484	—	16 411	1 196	5 802	—	—	—	5 127	800	—	—	5 927	—	61		
—	5 460	—	5 460	—	1 704	—	—	—	—	—	—	—	—	—	62		
—	18 479	—	18 479	—	12 145	—	—	—	—	—	—	—	—	—	63		
6 851	—	—	6 851	—	6 844	—	—	—	67	6 784	—	—	6 851	—	64		

Yleiskatteisiin ne, jotka oli sijoitettu kunnan muiden varojen joukkoon, niin että rahoitustaseen kaikki varat olivat niiden ja muiden rahoitustaseen velkapuolella här grupperats enligt placeringen av medler. Till specialtäckta ha hänförts de fonder, vilka åtminstone delvis hade egen täckning, till allmänna de, vilka i finansieringsbalansen. Affärsföretagens specialtillgångar utgöra dessa fonders täckning. — *) Kiinteistö- ja käyttörahasto. — Fastighets- och dispositionsfond.

12. Kaupunkien ja kauppala-
hoidettavina olleet lahjoitusvarat vuonna 1950. —
Donations administrées par les

	Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs	Rahastojen pitämissä vuoden alussa Fondernas kapitalbelopp vid årets början Capitaux au commencement de l'année	Tilivuoden tulot Inkomster under räkenskapsåret Recettes		Tilivuoden menot Utgifter under räkenskapsåret Dépenses	Rahastojen pitämissä vuoden lopussa Fondernas kapitalbelopp vid årets slut Capitaux à la fin de l'année
			Yhteensä Inalles Totalt	Siitä: Därav: Dont:		
				lahjoituskain donationer donations		
1 000 mk						
1	Kaupungit — Städer — Villes	183 734	37 154	3 491	11 475	209 413
2	Helsinki — Helsingfors	37 095	6 761	—	4 194	39 662
3	Hamina — Fredrikshamn	5 182	140	—	56	5 266
4	Hanko — Hangö	624	48	—	11	661
5	Heinola	1 524	525	—	308	1 741
6	Hämeenlinna — Tavastehus	2 619	142	—	239	2 522
7	Iisalmi	876	66	—	29	913
8	Joensuu	5 480	856	500	24	6 312
9	Jyväskylä	1 371	1 461	9	252	2 580
10	Kajaani	149	29	20	—	178
11	Kaskinen — Kaskö	653	114	77	5	762
12	Kemi	1 936	115	—	—	2 051
13	Kokkola — Gamlakarleby	2 655	99	—	55	2 699
14	Kotka	1 490	117	—	257	1 350
15	Kristiinankaup. — Kristinestad	744	40	—	11	773
16	Kuopio	4 145	624	—	105	4 664
17	Lahti	2 139	309	106	81	2 367
18	Lappeenranta — Villmanstrand	1 421	74	—	9	1 486
19	Loviisa — Lovisa	1 698	108	5	54	1 752
20	Maarianhamina — Mariehamn	531	28	—	5	554
21	Mikkeli — S:t Michel	3 029	1 365	1 000	50	4 344
22	Naantali — Nådendal	1 186	100	—	1	1 285
23	Oulu — Uleåborg	8 145	514	35	118	8 541
24	Pietarsaari — Jakobstad	2 883	249	—	128	3 004
25	Pori — Björneborg	8 896	580	—	203	9 273
26	Porvoo — Borgå	3 189	242	6	120	3 311
27	Raahe — Brahestad	1 928	124	—	123	1 929
28	Rauma — Raumo	9 852	946	394	63	10 735
29	Savonlinna — Nyslott	4 704	1 898	—	1 193	5 404
30	Tammisaari — Ekenäs	3 938	285	140	117	4 106
31	Tampere — Tammerfors	11 586	12 503	—	784	23 305
32	Tornio — Torneå	289	49	—	15	323
33	Turku — Åbo	26 639	2 187	33	2 286	26 540
34	Uusikaarlepyy — Nykarleby	376	21	—	12	385
35	Uusikaupunki — Nystad	4 837	1 570	1 121	179	6 228
36	Vaasa — Vasa	19 925	2 865	45	383	22 407
37	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	17 976	1 091	373	577	18 490
38	Forssa	349	22	—	8	363
39	Hyvinkää — Hyvinge	73	4	—	6	71
40	Imatra	98	6	—	—	104
41	Karjaa — Karis	67	4	—	—	71
42	Karkkila	216	14	—	—	230
43	Kauniainen — Grankulla	400	58	—	5	453
44	Kerava	604	34	—	117	521
45	Kouvola	888	50	—	1	937
46	Lauritsala	46	4	—	—	50
47	Lieksa	8 198	29	—	—	8 227
48	Lohja	474	48	—	18	504
49	Loimaa	102	45	40	—	147
50	Mänttä	85	4	—	0	89
51	Nokia	478	44	—	13	509
52	Nurmes	105	9	3	—	114
53	Parainen — Pargas	676	40	—	7	709
54	Pieksämäki	354	29	—	—	383
55	Riihimäki	1 303	61	—	47	1 317
56	Rovaniemi	195	13	—	—	208
57	Salo	1 504	117	—	34	1 587
58	Seinäjoki	452	363	330	300	515
59	Suolahti	91	6	—	3	94
60	Toijala	249	24	—	6	267
61	Valkeakoski	26	1	—	7	20
62	Vammala	12	1	—	—	13
63	Varkaus	901	59	—	5	955
64	Äänekoski	30	2	—	—	32

De av städerna och köpingarna förvaltade donationsfonderna år 1950.
villes et les bourgs en 1950.

Lahjoitusrahastojen varojen sijoitus vuoden lopussa — Placeringen av donationsfondernas medel vid utgången av året — Placement de l'actif à la fin de l'exercice								Rahastojen oma velka vuoden lopussa Fondernas egen skuld vid slutet av året Dettes des fonds à la fin de l'exercice	
Kuntaliiketoimien Fastlegninger Immobilier	Obligaatiot Obligations	Osakkeita Aktier Actions	Pankkitalletuksia ja käteistä rahaa Bankdepositioner och kontanta Dépôts et caisses	Säästäännön kassasta Tilivaroita Caisse de la commune	Lainattu ulkopuolisille Lån åt utomstående Autres prêteurs	Muut varat Övriga tillgångar Autres actifs	Yhteensä Summa Total		
				1 000 mk					
8 296	20 930	28 990	72 622	46 248	32 682	927	210 695	1 282	1
375	8 675	8 789	4 761	—	17 162	—	39 762	100	2
—	220	356	1 704	2 936	—	—	5 266	—	3
—	7	133	125	396	—	—	661	—	4
1 982	3	9	920	—	—	—	2 914	1 173	5
—	—	—	2 522	—	—	—	2 522	—	6
—	277	210	398	28	—	—	913	—	7
—	229	1 132	4 951	—	—	—	6 312	—	8
—	525	1	2 050	4	—	—	2 580	—	9
—	—	—	178	—	—	—	178	—	10
—	—	—	662	100	—	—	762	—	11
—	—	—	2 051	—	—	—	2 051	—	12
918	200	—	1 354	227	—	—	2 699	—	13
315	173	—	393	469	—	—	1 350	—	14
—	95	25	587	—	—	—	773	—	15
—	—	113	4 551	—	66	—	4 664	—	16
—	389	260	1 665	62	—	—	2 376	—	17
—	100	505	542	—	—	—	1 486	—	18
150	6	42	1 360	94	339	—	1 752	—	19
—	—	—	554	—	—	100	554	—	20
726	684	702	11	2 221	—	—	4 344	—	21
—	—	—	1 285	—	—	—	1 285	—	22
865	335	281	4 747	1 662	—	651	8 541	—	23
—	747	1 702	406	—	149	—	3 004	—	24
365	190	1 793	6 815	—	110	—	9 273	—	25
150	38	750	1 814	200	359	—	3 311	—	26
—	—	—	151	1 202	500	76	1 929	—	27
—	—	1	8 195	93	2 446	—	10 735	—	28
350	10	—	1 365	3 679	—	—	5 404	—	29
2 100	—	145	1 861	—	—	—	4 106	—	30
—	1 301	1 933	4 283	15 471	317	—	23 305	—	31
—	—	15	80	228	—	—	323	—	32
—	4 533	530	6 245	14 962	270	—	26 540	—	33
—	10	7	368	—	—	—	385	—	34
—	1 228	1 332	3 668	—	—	—	6 228	—	35
—	955	8 224	—	2 164	10 964	100	22 407	—	36
7 775	343	379	8 135	777	149	1 002	18 560	70	37
—	—	—	363	—	—	—	363	—	38
—	—	—	71	—	—	—	71	—	39
—	—	—	104	—	—	—	104	—	40
—	—	—	71	—	—	—	71	—	41
—	—	—	230	—	—	—	230	—	42
—	—	—	453	—	—	—	453	—	43
—	—	—	521	—	—	—	521	—	44
—	—	—	937	—	—	—	937	—	45
—	—	—	50	—	—	—	50	—	46
6 650	—	—	627	—	—	1 002	8 279	52	47
—	—	—	504	—	—	—	504	—	48
—	—	—	145	—	—	—	147	—	49
—	10	31	48	—	2	—	89	—	50
—	—	228	152	—	147	—	527	18	51
—	22	4	88	—	—	—	114	—	52
—	84	—	625	—	—	—	709	—	53
—	227	—	156	—	—	—	383	—	54
1 125	—	—	192	—	—	—	1 317	—	55
—	—	—	22	186	—	—	208	—	56
—	—	116	1 471	—	—	—	1 587	—	57
—	—	—	515	—	—	—	515	—	58
—	—	—	94	—	—	—	94	—	59
—	—	—	267	—	—	—	267	—	60
—	—	—	20	—	—	—	20	—	61
—	—	—	13	—	—	—	13	—	62
—	—	—	364	591	—	—	955	—	63
—	—	—	32	—	—	—	32	—	64

13. Sähkölaitosten tulostaseet vuonna 1950. — Elektricitetsverkens vinst- och förlusträkningar

		Hallinto ja yleismenot Förvaltning och allmänna kostnader — Administration			Käyttö — Drift — Exploitation					Jakelu — Distribu- Distribu-		
		Siitä: — Därav: Dont:			Siitä: — Därav: — Dont:					Siitä: — Därav:		
Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs		Yhteensä — Inalles Total	huoneistomenot: utgifter för lokal loger, chauffage, éclairage, service	Yhteensä — Inalles Total	palkat avlönningar salaries	voiman hankinta ja käyttökäsitteet leverans av ström samt driftskostnader, force motrice et matériel d'exploitation	korjaukset ja kunnossapito reparationer och underhåll réparations et entretien	huoneistomenot utgifter för lokal loger, chauffage, éclairage, service	Yhteensä Inalles Total	palkat avlönningar salaries	Käyttökäsitteet driftskostnader matériel d'exploitation	
1 000 mk												
1	Kaupungit — Städer — Villes . . .	229 618	103 544	10 953	1 774 838	127 199	1 509 769	94 552	11 834	356 076	113 427	10 559
2	Helsinki — Helsingfors	119 956	53 893	5 556	565 158	45 791	484 922	33 639	256	128 379	32 838	5 676
3	Hamina — Fredrikshamn	1 688	1 003	13	16 406	703	14 146	901	13	1 634	403	—
4	Hanko — Hangö	1 536	1 081	—	13 123	947	9 606	2 320	3	—	—	—
5	Heinola	1 211	540	113	15 875	1 921	10 859	1 539	962	—	—	—
6	Hämeenlinna — Tavastehus	3 233	1 609	18	50 160	1 855	48 135	118	—	10 299	2 852	124
7	Iisalmi	792	208	—	7 311	434	6 281	339	54	1 824	620	—
8	Joensuu	1 959	1 523	163	19 748	1 459	16 405	745	—	—	—	—
9	Jyväskylä	—	—	—	42 668	5 577	29 452	4 124	150	—	—	—
10	Kajaani	901	150	—	15 523	2 536	11 516	942	148	—	—	—
11	Kaskinen — Kaskö	75	75	—	1 624	187	1 095	310	—	—	—	—
12	Kemi	—	—	—	32 546	7 797	15 802	6 467	228	—	—	—
13	Kokkola — Gamlakarleby	1 693	752	—	22 240	1 193	19 955	178	449	4 016	1 844	100
14	Kotka	5 122	2 607	—	52 651	3 780	44 605	2 578	405	12 432	5 474	1 849
15	Kristinankaup. - Kristinestad	172	61	—	4 754	528	3 765	460	—	215	172	—
16	Kuopio	5 822	4 322	161	38 769	82	38 233	318	12	7 325	2 617	16
17	Lahti	15 033	4 908	557	153 651	1 410	151 147	412	682	26 234	5 172	50
18	Lappeenranta — Villmanstrand	2 847	281	337	85 865	816	80 851	3 892	7	8 536	5 230	181
19	Lovisa — Lovisa	680	320	115	7 962	498	5 899	1 511	20	—	—	—
20	Maarianhamina — Mariehamn	2 742	1 197	—	8 304	1 462	5 339	1 195	—	2 203	857	—
21	Mikkeli — St Michel	3 303	538	1 084	24 100	446	22 630	800	—	12 097	2 717	767
22	Naantali — Nädendal	—	—	—	7 144	875	3 991	2 200	78	—	—	—
23	Oulu — Uleåborg	9 146	4 772	578	78 681	5 449	68 324	3 403	586	20 899	5 227	—
24	Pietarsaari — Jakobstad	—	—	—	34 982	6 854	19 868	4 513	1 391	—	—	—
25	Pori — Björneborg	5 455	922	154	19 420	3 821	9 114	4 981	232	29 085	7 395	—
26	Porvoo — Borgå	3 027	1 762	497	16 212	1 177	14 955	80	—	3 093	340	740
27	Raaha — Brahestad	1 286	685	35	7 745	36	7 227	161	273	2 107	823	—
28	Rauma — Raumo	1 714	1 049	71	27 296	2 166	23 465	1 112	128	2 790	2 189	—
29	Savonlinna — Nyslott	2 177	278	—	20 947	2 431	16 396	2 055	58	—	—	—
30	Tammisaari — Ekenäs	1 292	598	—	11 155	392	10 568	35	64	1 311	332	16
31	Tampere — Tammerfors	17 340	4 254	1 103	183 075	14 870	160 550	2 505	4 368	47 588	26 787	1 009
32	Tornio — Torneå	885	120	75	6 347	1 268	2 426	2 474	58	—	—	—
33	Turku — Åbo	16 235	12 833	271	171 973	6 373	143 728	7 785	950	30 263	9 017	—
34	Uusikaarlepyy — Nykarleby	892	552	—	2 356	1 609	543	107	4	940	60	—
35	Uusikaupunki — Nystad	1 404	651	52	9 067	456	7 971	353	255	2 806	461	31
36	Kauppalat - Köpingar - Bourgs	16 831	7 988	870	158 914	14 269	106 970	25 546	241	6 830	2 778	52
37	Forssa	—	—	—	12 130	3 479	6 612	1 529	68	—	—	—
38	Karkkila ³⁾	1 742	1 014	56	8 489	2 448	5 314	474	—	—	—	—
39	Kauniainen — Grankulla	750	404	—	5 000	156	4 748	63	—	1 361	277	—
40	Kerava ⁴⁾	2 937	750	50	50 643	1 913	30 729	17 422	73	—	—	—
41	Kouvola	4 250	2 544	579	22 010	1 944	8 369	1 643	—	—	—	—
42	Pieksämäki	1 814	531	—	22 361	50	21 623	533	—	2 268	924	52
43	Rovaniemi	3 355	1 880	125	28 671	2 832	22 229	3 065	100	—	—	—
44	Seinäjoki	1 783	865	60	9 610	1 447	7 346	817	—	3 201	1 577	—

Muist. — Anm. Kalkkien laitosten tileissä menoja ei ole jaettu hallinto-, käyttö- ja jakelukustannuksiin, vaan eräissä kunnissa hallinto- ja jakelukustannukset on jaettu hallinto- ja jakelukustannuksiin. — ¹⁾ Myös mittarien vuokrat. — ²⁾ Även mätarhyror. — ³⁾ Myös omien terna avse Pyhäjärven U.I. Kunnallinen Sähkölaitos, varav Karkkila köping äger ½. — ⁴⁾ Tiedot tarkoittavat Tuusulan—Keravan sähkölaitosta, josta Keravan

år 1950 — Comptes de profits et pertes des usines électriques en 1950.

Dépenses				Tulot — Inkomster — Recettes										
Dont:	Korot ja poistot Räntor och avskrivningar Intérêts et défalcatons			Nettovoitto — Nettovinst Résultat net	Taseen loppusumma Balansens slutsumma Total	Sähkövirran myynti Försäljning av elektrisk ström Vente de courant électrique				Muut tulot Övriga inkomster Autres recettes			Nettotappio — Nettodeficit Déficit net	
	Siitä: — Därav: — Dont:					Siitä: — Därav: — Dont:				Siitä: — Därav: — Dont:				
Korjaukset ja kunnossapito reparasjoner och underhåll réparations et entretien	Yhteensä Inalles Total	Pääoma-arvon korot räntor & kapitalvärde intérets sur le capital	pitämi- arvon poistot avskrivning av kapitalvärde défalcaton du capital	kunnalle maks. kontokorantittihin korko till kommunen eri rahoja & kontokorant- räkning — intérets sur le compte courant	Nettovoitto — Nettovinst Résultat net	Taseen loppusumma Balansens slutsumma Total	Yhteensä: — Inalles Total	Yksityiskulutus ensimäisen käyttäjän consumation privée	omien laitosten kulutus förbrukning i egna verk consumation de la commune	katu- ja satamavalistus gatu- och hamnbelysning éclairage des rues et des ports	Yhteensä: — Inalles Total	mlkarien vuokrat mlkarihyvät loyers des compteurs	myyntiä ja tilaukset (nettona) butiken och beställningar (netto) magasins et ordres (netto)	Nettotappio — Nettodeficit Déficit net
167 918	452 915	220 062	200 100	32 753	642 681	3 456 128	3 336 671	2 967 913	206 137	81 799	117 440	26 614	63 609	2 017
57 803	243 789	125 536	100 995	17 258	243 962	1 301 244	1 283 334	1 106 942	73 841	35 177	17 910	2 238	13 900	—
702	2 092	855	941	296	651	22 471	21 520	19 534	1 637	349	951	109	827	—
...	4 621	2 521	2 100	—	1 820	21 100	19 842	17 956	197	1 551	1 258	544	695	—
...	8 669	3 878	4 337	454	989	26 744	24 716	23 627	832	220	2 028	358	576	—
6 995	2 381	1 000	1 000	381	4 815	70 888	69 316	63 935	4 097	1 233	1 572	452	889	—
979	4 982	3 042	1 786	154	1 341	16 250	14 357	12 171	1 444	666	1 893	288	1 495	—
...	1 054	530	424	100	10 168	32 929	30 153	26 818	2 854	481	2 776	...	1 754	—
...	6 110	2 571	3 539	—	6 337	55 115	53 463	48 827	3 373	1 191	1 652	383	904	—
...	2 861	1 461	1 381	19	—	19 285	16 792	14 039	1 706	992	1 804	863	940	689
...	133	103	30	—	638	2 470	1 909	1 709	43	157	561	—	551	—
...	5 834	2 244	2 698	892	1 257	39 637	34 096	28 653	4 082	1 361	5 541	739	4 650	—
1 500	2 450	1 257	1 193	—	9 731	40 130	38 279	35 771	1 979	529	1 851	337	1 494	—
2 750	1 380	545	835	—	9 596	81 181	79 590	66 742	9 739	3 109	1 591	877	714	—
—	155	10	5	140	525	5 821	5 452	5 089	171	191	369	73	296	—
3 606	10 653	5 067	5 586	—	36 463	99 032	82 446	76 366	5 344	650	16 586	1 574	730	—
15 266	22 648	8 883	12 042	1 723	21 622	239 188	235 717	223 337	9 489	2 591	3 471	2 403	654	—
3 015	4 086	1 720	1 800	566	7 470	108 804	106 570	103 919	2 095	514	2 234	—	2 149	—
...	493	305	188	—	1 287	10 422	9 886	8 132	1 130	621	536	152	276	—
1 300	2 605	1 159	1 446	—	4 156	20 010	15 650	14 820	141	689	4 360	692	3 668	—
7 399	7 894	3 170	4 508	216	2 335	49 729	41 580	36 177	3 142	2 145	8 149	1 083	2 892	—
...	70	24	46	—	1 896	9 110	6 302	6 118	120	64	2 808	140	2 668	—
11 367	7 453	4 810	2 609	34	6 126	122 305	114 136	101 518	7 181	3 643	8 169	604	6 625	—
—	1 668	169	1 188	311	3 596	40 246	36 743	29 721	630	1 050	3 503	1 843	1 058	—
18 210	12 470	4 130	8 086	254	17 457	83 887	82 341	74 090	6 096	1 750	1 546	—	749	—
1 428	876	10	—	866	9 350	32 558	31 217	29 952	915	350	1 341	140	982	—
993	2 368	1 017	962	389	—	13 506	11 416	10 286	411	563	762	135	627	1 328
28	4 516	2 127	2 371	18	13 814	50 130	49 083	41 183	6 294	1 517	1 047	273	611	—
...	5 264	3 285	860	1 119	1 808	30 196	27 618	24 589	1 964	848	2 578	640	1 926	—
826	2 271	1 732	539	—	9 198	25 227	23 925	20 763	2 358	773	1 302	315	940	—
14 323	51 702	27 427	21 598	2 677	125 247	424 952	417 381	383 453	24 320	8 099	7 571	4 729	2 723	—
...	82	7	75	—	3 342	10 656	9 678	9 121	405	131	978	96	839	—
16 793	28 452	8 694	14 872	4 886	78 653	325 576	319 041	280 406	27 822	7 906	6 535	4 150	2 286	—
723	173	173	—	—	3 747	8 108	7 770	7 733	12	25	388	4	62	—
1 312	660	600	60	—	3 284	17 221	15 352	14 416	273	663	1 869	380	1 459	—
3 676	11 475	7 495	3 950	30	20 702	214 752	200 180	188 295	3 881	6 233	14 350	2 078	10 129	222
...	496	150	346	—	—	12 626	10 185	8 922	563	700	2 310	245	2 061	131
...	421	103	313	—	137	10 789	9 655	8 590	846	219	1 134	—	1 105	—
925	698	133	565	—	1 562	9 371	8 672	8 332	102	227	699	266	411	—
...	96	96	—	—	4 744	58 420	54 476	53 986	...	330	3 944	845	2 795	—
...	4 773	3 033	1 710	30	2 937	34 170	32 540	30 012	619	309	1 630	208	828	—
1 133	1 950	1 200	750	—	4 434	32 827	30 075	29 380	295	400	2 752	434	2 315	—
...	2 550	2 550	—	—	—	34 576	33 587	29 123	862	3 602	893	—	614	91
1 618	491	225	266	—	6 888	21 973	20 990	19 950	594	446	983	80	—	—

nukset sisältyvät käyttökustannuksiin. — Utgifterna ha icke i samtliga verks bokföring uppdelats i administrations-, drifts- och distributionskostnader, utan ingå i allmänna utgifter. — Även förbrukningen i egna verk. — *) Tiedot tarkoitavat Pyhäjärven U.l. Kunnallista Sähkölaitosta, josta Karkkila omistaa ½. — Uppgift-
kaupalla omistaa ¼. — Uppgifterna avse Tuusula—Kerava elektricitetsverk, varav Kerava köping äger ¼.

14. Vesijohtolaitosten tulostaset vuonna 1950. — Vattenledningsverkens vinst- och förlust-

		Menot — Utgifter —									
		Hallinto ja yleismenot Förvaltning och allmänna kostnader — Administration			Käyttö — Drift — Exploitation					Jakelu — Distribu-	
		Siltä: — Därav: Dont:			Siltä: — Därav: — Dont:					Siltä: —	
Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs		Yhteensä — Inalles Total	palkat avlönningar salaries	huoneistomenot, utgifter för lokal loger, chauffage, edarvage, service	Yhteensä — Inalles Total	palkat avlönningar salaries	veden puhdistus ja pumpunminen rening och uppumpning av vatten purification et tirage	korjaukset ja kunnossapito reparationer och underhall réparations et entretien	huoneistomenot, utgifter för lokal loger, chauffage, edarvage, service	Yhteensä — Inalles Total	palkat avlönningar salaries
		1 000 mk									
1	Kaupungit — Städer — Villes	53 530	22 787	864	192 751	51 834	105 517	17 593	7 701	94 573	31 408
2	Helsinki — Helsingfors	31 899	13 784	706	66 614	16 380	40 403	4 507	2 228	29 310	10 625
3	Hamina — Fredrikshamn	—	—	—	967	205	—	358	—	—	—
4	Hanko — Hangö	1 587	803	73	1 794	1 080	621	34	48	1 085	381
5	Hämeenlinna — Tavastehus	1 307	435	18	4 147	1 220	2 237	545	94	3 341	271
6	Isalmi	223	—	—	1 657	551	904	69	112	977	388
7	Joensuu	168	168	—	2 512	321	1 032	395	38	1 265	1 070
8	Jyväskylä	777	350	—	4 541	1 390	2 217	486	349	4 058	1 750
9	Kajaani	602	75	—	2 446	832	1 244	57	297	1 536	899
10	Kemi	—	—	—	2 676	1 273	953	129	299	2 075	951
11	Kokkola — Gamlakarleby	669	262	—	2 951	1 120	1 345	187	130	1 659	759
12	Kotkä	1 229	1 187	—	5 043	1 372	2 899	74	478	2 286	590
13	Kuopio	1 150	707	6	5 149	878	3 397	91	286	1 709	639
14	Lahti	1 089	700	—	7 333	1 086	5 799	321	98	2 813	1 016
15	Lappeenranta — Villmanstrand	1 303	241	—	2 236	860	745	496	122	1 907	525
16	Loviisa — Lovisa	14	10	—	—358	—	283	49	—	—	—
17	Maarianhamina — Mariehamn	60	60	—	789	443	295	13	—	739	516
18	Mikkeli — St Michel	598	245	—	3 365	1 132	1 624	353	222	5 228	515
19	Oulu — Uleåborg	345	300	—	4 365	1 309	2 442	614	—	2 073	4
20	Pietarsaari — Jakobstad	—	—	—	5 580	3 189	2 043	348	—	—	—
21	Pori — Björneborg	1 652	704	10	6 055	1 360	3 709	520	363	5 801	2 767
22	Porvoo — Borgå	895	486	12	2 976	680	810	1 331	93	2 448	34
23	Rauma — Raumo	140	42	—	6 544	1 686	2 109	84	578	309	258
24	Savonlinna — Nyslott	85	75	—	1 273	216	623	434	—	—	—
25	Tammisaari — Ekenäs	689	77	—	3 113	731	2 025	152	143	1 244	456
26	Tampere — Tammerfors	4 469	542	—	15 320	4 590	9 396	826	424	9 379	3 809
27	Tornio — Torneå	367	7	—	2 164	988	310	746	108	—	—
28	Turku — Åbo	1 552	1 156	24	21 470	5 004	11 852	1 476	1 150	12 337	2 691
29	Vaasa — Vasa	661	371	15	9 313	1 938	4 200	2 898	41	994	494
30	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	1 125	545	—	15 147	5 549	4 649	2 799	192	3 235	1 224
31	Forssa	—	—	—	2 395	1 240	477	33	14	—	—
32	Hyvinkää — Hyvinge	147	147	—	1 683	377	1 026	42	52	52	18
33	Karjaa — Karis	—	—	—	815	125	—	94	4	—	—
34	Karkkila	93	60	—	996	510	370	48	39	—	—
35	Kouvola	833	286	—	1 647	355	1 062	156	—	929	460
36	Lohja	22	22	—	1 855	694	—	1 161	—	—	—
37	Nurmes	—	—	—	825	269	150	6	—	—	—
38	Rovaniemi	—	—	—	2 563	869	964	699	23	1 901	511
39	Salo	30	30	—	2 217	1 110	563	475	60	353	235
40	Äänekoski	—	—	—	151	—	37	85	—	—	—

Muist. — Anm. Kaikkien laitosten tileissä menoja ei ole jaettu hallinto- ja jakelukustannuksiin, vaan eräissä kunnissa hallinto- ja jakelukustannukset on jaettu hallinto- ja jakelukustannuksien ja jakelukustannuksien välillä.

räkningar år 1950. — Comptes des profits et pertes des services des eaux en 1950.

Dépenses		Tulot — Inkomster — Recettes													
Kategori	Därav: — Dont:	Korot ja poistot Räntor och avskrivningar Intérêts et défalcatios				Nettovoitto — Nettovinst Bénéfice net	Täseen loppsumma Balansens slutsumma Total	Veden myynti Försäljning av vatten Vente d'eau			Muut tulot Övriga inkomster Autres recettes				
		Siitä: — Därav: — Dont:						Siitä: — Därav: — Dont:			Siitä: — Därav: — Dont:				
Käyttökustannukset driftförordnanden materiel d'exploitation	Korjaukset ja kunnossapito reparations och underhåll réparations et entretiens	Yhteensä Inalles Total	pitämiä arvon korot räntor & kapitalvärde intérêts sur le capital	pitämiä arvon poistot avskrivning av kapitalvärde défalcatios du capital	kunnalle maks. kontokuranttihin korko till kommunen ett. ranta & kontokuranttiräkning — intérêts sur le compte courant	Yhteensä Inalles Total	Yhteensä Inalles Total	Yksityiskulutus enskild förbrukning consommation privée	omien lähtösten kulutus förbrukning i egen verk consommation de la commune	Yhteensä Inalles Total	Yhteensä Inalles Total	mlittarien vuokrat mlittarypöyt loyers des comptables	nettovoitto tilauslöistä nettovinst & arbete för enskildas räkning profits des ordres	Nettotappio — Nettoförlust Déficit net	
2 526	42 285	288 205	171 762	94 249	22 194	113 804	742 863	656 951	598 722	46 940	60 535	11 841	40 054	25 377	
—	11 547	135 970	83 567	45 247	7 156	61 821	325 614	303 260	281 378	20 490	22 354	5 033	13 531	—	
—	—	348	342	—	6	—	1 315	1 206	1 057	149	7	7	—	102	
—	514	500	300	200	—	558	5 524	3 839	2 657	158	1 685	118	1 413	—	
—	2 902	2 466	1 250	1 000	216	2 137	13 398	10 567	10 019	528	2 831	257	2 543	4	
—	152	1 174	455	475	244	—	4 031	2 878	2 689	163	899	127	533	254	
—	2	875	475	380	20	—	4 820	3 142	2 873	260	980	137	843	698	
531	788	4 658	2 355	2 303	—	4 578	18 612	16 317	15 546	507	2 295	249	652	7	
—	491	2 111	1 413	570	128	—	6 695	3 709	3 083	589	1 133	118	847	1 853	
378	504	6 075	2 850	3 225	—	—	10 826	8 303	7 212	439	778	141	637	1 745	
352	360	1 401	1 082	319	—	1 245	7 925	5 765	4 870	677	2 160	140	1 989	10	
—	1 397	4 603	2 965	1 638	—	5 817	18 978	16 294	10 655	1 148	2 684	143	1 529	12	
—	1 067	8 425	4 543	3 882	—	—	16 433	15 310	13 665	1 645	675	624	—	448	
7	1 294	4 078	2 194	1 097	787	7 914	23 227	21 544	19 506	1 117	1 683	768	838	13	
311	974	1 711	800	394	517	—	7 157	6 320	5 932	388	324	—	273	513	
..	..	480	300	180	—	—	852	775	614	161	24	24	—	53	
..	93	6 323	4 469	1 854	—	—	7 911	1 664	1 664	—	89	1	60	6 158	
332	4 254	1 024	39	985	—	587	10 802	9 401	8 550	609	1 401	590	230	18	
—	1 686	8 693	6 490	2 203	—	5 356	20 832	17 857	16 290	1 386	2 975	—	2 849	19	
..	..	7 095	5 262	1 833	—	—	12 675	10 584	10 284	300	249	64	146	1 842	
—	2 319	7 598	3 410	3 772	416	—	21 106	15 876	14 721	995	1 870	275	1 560	3 360	
—	2 155	189	20	—	169	—	6 508	3 416	3 219	161	1 454	44	1 160	1 638	
—	—	5 203	2 754	1 433	1 016	—	12 196	10 550	9 913	637	308	244	5	1 338	
—	—	5 425	2 234	100	3 091	—	6 783	1 481	1 237	244	—	—	—	5 302	
75	333	2 270	1 737	533	190	—	7 506	6 184	6 049	132	1 322	83	1 135	25	
540	4 129	40 268	24 848	8 897	6 523	10 014	79 450	75 706	67 876	7 813	3 744	927	2 817	26	
..	..	290	90	185	15	—	2 821	1 856	1 814	42	892	51	841	73	
—	5 324	18 504	8 660	8 356	1 488	9 144	63 007	57 880	52 716	4 547	5 127	1 267	3 623	28	
—	—	10 448	6 858	3 188	402	4 443	25 859	25 267	22 633	1 655	592	409	—	—	
40	650	14 830	9 205	5 455	170	2 422	36 759	27 770	24 036	1 837	5 432	694	2 780	3 557	
..	..	624	165	459	—	—	3 019	1 456	1 319	137	1 410	39	847	153	
—	4	5 743	2 854	2 874	15	—	7 625	5 381	5 221	160	517	168	291	1 727	
..	..	935	779	156	—	—	1 750	1 686	..	..	30	30	—	34
..	..	420	280	140	—	22	1 531	1 366	1 277	89	165	13	139	—	
—	146	3 471	2 443	879	149	—	6 880	4 191	3 778	264	1 175	179	245	1 514	
—	—	460	309	148	3	825	3 162	2 846	2 703	143	316	43	273	—	
..	..	552	248	304	—	109	1 486	818	605	213	668	60	—	—	
36	500	1 429	1 429	—	—	—	5 893	5 764	5 258	506	—	—	—	129	
4	—	1 196	698	495	3	1 205	5 001	3 850	3 604	184	1 151	162	985	39	
..	..	—	—	—	—	261	412	412	271	141	—	—	—	40	

tannukset sisältyvät käyttökustannuksiin. — Utgifterna ha i samtliga verks bokföring icke uppdelats i administrations-, drifts- och distributionskostnader.

15. Sähkölaitosten tasetilit vuoden 1950 lopussa. — Elektricitetsverkens balanser

		Varat — Aktiva				
Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar <i>Villes et bourgs</i>		Käteiset, pankkitili ja arvo- kontanta, passetit, pankki- näköt ja vakuutus- ennakset, depoot et tilles	Saatavia kunnalta ja sen tillgodohavanden hos kom- munen och dess inrättningar <i>Caisse de la commune etc.</i>	Saatavia rikkopuolilla tillgodohavanden hos utomstående <i>Autres créances</i>	Varastot Förråd Stocks	Kalusto Inventarier Mobiler
		1 000 mk				
1	Kaupungit — Städer — Villes	32 220	124 937	389 694	540 731	136 948
2	Helsinki — Helsingfors	5 649	—	125 443	226 678	104 321
3	Hamina — Fredrikshamn	1 008	—	1 504	2 588	281
4	Hanko — Hangö	—	—	3 178	1 222	—
5	Heinola	3	—	5 944	1 595	1 454
6	Hämeenlinna — Tavastehus	2 803	8 955	1 454	12 334	132
7	Isalmi	—	—	1 670	3 212	0
8	Joensuu	—	—	584	10 707	268
9	Jyväskylä	—	—	1 867	15 960	606
10	Kajaani	—	—	347	3 172	907
11	Kaskinen — Kaskö	—	—	1 796	641	16
12	Kemi	2 083	—	2 100	5 788	598
13	Kokkola — Gamlakarleby	—	—	9 476	5 900	—
14	Kotka	—	—	13 521	15 142	1 464
15	Kristiinankaup. — Kristinestad	—	—	868	881	40
16	Kuopio	693	15 173	18 965	11 762	—
17	Lahti	678	—	37 355	27 691	8 013
18	Lappeenranta — Villmanstrand	529	—	13 881	7 646	950
19	Loviisa — Lovisa	—	—	426	1 115	100
20	Maarianhamina — Mariehamn	—	—	14 245	10 247	950
21	Mikkeli — S:t Michel	3 520	—	1 734	8 889	1 724
22	Naantali — Nådendal	1 654	—	1 289	3 317	300
23	Oulu — Uleåborg	3 560	—	23 288	29 274	6 024
24	Pietarsaari — Jakobstad	389	3 219	4 974	3 592	95
25	Pori — Björneborg	3 475	10 624	29 506	19 484	2 562
26	Porvoo — Borgå	819	4 597	6 329	9 433	243
27	Raahe — Brahestad	374	—	785	2 740	178
28	Rauma — Raumo	121	10 166	206	3 366	1 287
29	Savonlinna — Nyslott	58	—	1 712	3 071	250
30	Tammisaari — Ekenäs	—	—	2 084	1 991	150
31	Tampere — Tammerfors	802	68 661	59 149	55 955	4 031
32	Tornio — Torneå	—	2 042	5	3 378	2
33	Turku ¹⁾ — Åbo ¹⁾	—	—	—	29 275	—
34	Uusikaarlepyy — Nykarleby	3 997	1 500	—	271	—
35	Uusikaupunki — Nystad	5	—	4 009	2 414	2
36	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	18 546	1 319	24 587	33 474	4 428
37	Forssa	40	—	45	2 456	235
38	Karkkila ²⁾	584	—	374	2 362	226
39	Kauniainen — Grankulla	2 201	—	159	679	26
40	Kerava ³⁾	2 825	—	11 225	6 892	1 028
41	Kouvola	702	1 319	2 376	4 827	898
42	Pieksämäki	—	—	2 912	8 483	596
43	Rovaniemi	—	—	5 583	6 424	1 419
44	Seinäjoki	12 194	—	1 913	1 351	—

¹⁾ Teknillisillä laitoksilla (sähkö-, vesijohto-, kaasu- ja rautiolielaitoksella) on yhteinen kirjanpito. Näiden yhteisinä varoina olivat: käteiset ja kaupungin laitoksiin sijoittama pääomä 792 435. — De tekniska verken (elektricitets-, vattenlednings- och gasverket samt spärvägarna) De gemensamma skulderna utgjordes av skuld till utomstående 68 065 till stadskassan 220 497 och av staden i företagen nedlagt kapital 792 435.

vid utgången av år 1950. — *Bilans des usines électriques à la fin de 1950.*

— Actif		Velat — Passiva — Passif						
Militarit Militaire Complets	Johntoverkosto, koneet ja Ledningsnetti, maskiner och fastigheter Canalisations machines et immeubles	Taseen loppusumma Balansens siltusumma Total	Velat ja maksut ulkopuolisille Skulder och avgifter till utomstående Dettes exempel gäller å la commune	Velkaa kunnalle ja sen laikoksille Skuld till kommunen och dess inrättningar Caisse de la commune etc.	Vakunkasa ja etuutoloja Kautioner och försäkt Cautiones et avances	Varaukset Reservningar Reserves	Kunnan laikoitteen sijoittama Av kommunen i företaget Avsett till kapital Capital placé dans l'entreprise par la commune	
1 000 mk								
200 535	5 422 237	6 847 302	205 535	818 756	17 518	73 524	5 485 842	1
51 474	2 286 057	2 799 622	141 266	314 759	6 065	—	2 337 532	2
4 085	15 809	25 275	150	4 000	—	—	21 125	3
2 177	42 407	48 984	1 616	2 785	—	—	44 583	4
2 926	37 994	49 916	1 398	14 487	—	1 726	32 305	5
5 510	24 779	55 967	—	23 202	1 344	—	31 421	6
738	42 964	48 584	—	4 882	—	—	43 702	7
—	80 000	91 559	—	—	—	—	91 559	8
6 637	35 718	60 788	—	17 827	—	—	42 961	9
5 533	26 434	36 393	—	—	—	—	36 393	10
245	988	3 686	—	1 796	—	—	1 890	11
5 478	38 611	54 658	631	9 340	—	—	44 687	12
3 812	23 926	43 114	—	—	—	15 376	27 738	13
1 469	25 563	57 159	—	28 663	—	—	28 496	14
—	4 000	5 789	—	—	—	—	5 789	15
9 433	64 394	120 420	1 496	29 924	—	—	89 000	16
27 437	205 687	306 861	31 731	27 296	6 697	—	241 137	17
4 656	33 698	61 360	10 523	11 533	—	—	39 304	18
2 087	4 204	7 932	—	1 542	—	—	6 390	19
4 090	14 269	43 801	—	24 492	—	—	19 309	20
8 446	100 901	125 214	—	14 144	—	—	111 070	21
1 190	3 570	11 320	—	2 613	—	—	8 707	22
—	1 411 928	1 474 074	5 297	46 346	—	21 680	1 400 751	23
4 134	32 041	48 444	840	11 734	—	22 286	13 584	24
5 405	88 414	159 470	217	—	3 408	9 662	146 183	25
2 500	3 017	26 938	3 558	19 891	—	—	3 489	26
378	13 899	18 354	250	3 649	—	—	14 455	27
4 623	49 903	69 672	46	13 814	—	—	55 812	28
4 043	77 307	86 441	1 989	1 477	—	—	82 975	29
3 755	23 148	31 128	—	4 075	—	—	27 053	30
27 279	385 343	601 220	3 361	181 201	4	—	416 654	31
995	4 956	11 378	—	—	—	364	11 014	32
..	216 852	246 127	..	..	..	..	..	33
—	3 456	9 224	—	—	—	2 430	6 794	34
—	—	6 430	1 166	3 284	—	—	1 980	35
14 193	91 235	187 782	19 186	13 270	50	10 751	144 525	36
1 496	3 484	7 756	—	974	—	1 938	4 844	37
—	2 230	5 776	—	—	—	624	5 152	38
1 000	8 725	12 790	—	3 001	38	—	9 751	39
1 584	6 077	29 631	15 498	—	—	8 189	5 944	40
1 773	10 534	22 429	1 612	—	—	—	20 805	41
4 258	17 166	33 415	2 075	9 295	—	—	22 045	42
3 996	40 450	57 872	—	—	—	—	57 872	43
86	2 569	18 113	1	—	—	—	18 112	44

ja pankkitili 19 071 ja saatavia ulkopuolisilta 119 285 sekä yhteisinä velkoina: velat ja maksut ulkopuolisille 68 065 kaupunginkassalle 220 497 ja gemensam bokföring. Gemensamma tillgångar voro: kontanta medel och bankräkningar 19 071 och tillgodohavanden hos utomstående 119 285.

— ²) Vrt. alav. 3 siv. 45. — Jfr. not 3 sid. 45. — ³) Vrt. alav. 4 siv. 44. — Jfr. not 4 sid. 44.

16. Vesijohtolaitosten tasetilit vuoden 1950 lopussa. — Vattenledningsverkens

		Varat — Aktiva				
Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar Villes et bourgs		Käteiset, pankkitili ja arvopaperit Konkassa, rahat, banktitelit ja varjepaperit Encasse, dépôts et titres	Saatavia kunnalta ja sen lalloksilta tiligodotavanden hos kommunen och dess inrättningar Caisse de la commune etc.	Saatavia ulkopuolisilla tiligodotavanden hos ulkomstaende Autres créances	Varaslot Förslad Stocks	Kalusto Inventarier Mobiler
		1 000 mk				
1	Kaupungit — Städer — Villes	12 597	15 254	139 821	322 050	17 263
2	Helsinki — Helsingfors	11 383	—	85 287	78 694	6 726
3	Hamina — Fredrikshamn	251	—	—	—	—
4	Hanko — Hangö	—	—	1 852	1 496	—
5	Hämeenlinna — Tavastehus	—	—	679	8 276	39
6	Iisalmi	—	—	1 551	3 340	37
7	Joensuu	—	—	586	4 178	573
8	Jyväskylä	—	—	2 788	32 262	3 881
9	Kajaani	—	—	1 024	2 256	354
10	Kemi	—	—	3 309	7 831	569
11	Kokkola — Gamla Karleby	—	—	1 503	13 305	—
12	Kotka	—	—	2 368	13 216	—
13	Kuopio	—	—	1 088	—	—
14	Lahti	—	—	584	—	15
15	Lappeenranta — Villmanstrand	117	—	3 046	4 245	1 176
16	Lovisa — Lovisa	—	—	13	—	169
17	Maarianhamina — Mariehamn	—	—	167	—	175
18	Mikkeli — S:t Michel	—	—	650	3 444	21
19	Oulu — Uleåborg	—	—	2 434	4 156	443
20	Pietarsaari — Jakobstad	—	1 497	13	1 054	—
21	Pori — Björneborg	691	2 039	1 878	6 601	962
22	Porvoo — Borgå	—	1 638	2 071	1 822	72
23	Rauma — Raumo	115	66	47	16 108	2
24	Savonlinna — Nyslott	40	—	286	123	—
25	Tammisaari — Ekenäs	—	—	2 125	2 722	289
26	Tampere — Tammerfors	—	10 014	18 886	76 769	815
27	Tornio — Torneå	—	—	453	6 726	444
28	Turku ²⁾ — Åbo ²⁾	—	—	—	32 057	—
29	Vaasa — Vasa	—	—	5 133	1 369	501
30	Kauppalat — Köpingar — Bourgs	2 817	2 313	4 068	8 472	3 376
31	Forssa	2 054	586	80	1 679	49
32	Hyvinkää — Hyvinge	295	1 727	1 009	—	557
33	Karjaa — Karis	—	—	—	—	416
34	Karkkila	—	—	22	751	168
35	Kouvola	6	—	771	2 356	818
36	Lohja	428	—	258	2 895	186
37	Nurmes	—	—	12	411	266
38	Rovaniemi	—	—	1 571	—	916
39	Salo	34	—	345	880	—

O.L.

1) Myös kalusto ja mittarit. — Även inventarier och mätare. — 2) Vrt. alav. i sid. 48. — Jfr. not i sid. 48.

balanser vid utgången av år 1950. — Bilans des services des eaux à la fin de 1950.

— Actif		Tasens loppsumma Balansens slutsumma Total	Velat — Passiva — Passif					Kommun lajokseen sijoittama pääoma Av kommunen i före- taget nedlagt kapital Capital placé dans l'entreprise par la commune	1
Mittarit Makare Compteurs	Johoverkosto, konect ja kinnestöt Lehtinsuut, maskit- ner och fast- laidet Cantaisations, machines et immeubles		Velat ja maksut ulkopuoisille Skuldet och avgifter till utom- lände Delles excepté celles à la commune	Velka kunnalle ja sen lajokse- ille Skuld till kommunen och dess lajoksin- gär Casse de la commune etc.	Vakutuksia ja ehtotoja Kauho- ner och forskoit Cautions et avances	Varaukset Reservier- ingar Reserves	1 000 mk			2
34 821	3 245 345	3 787 151	22 646	394 745	—	19 422	3 131 617	1	
7 370	1 267 494	1 456 954	20 838	156 589	—	—	1 279 527	2	
..	¹⁾ 6 850	7 101	—	—	—	—	7 101	3	
422	12 947	16 717	257	3 090	—	—	13 370	4	
1 295	53 410	63 699	—	8 955	—	—	54 744	5	
286	9 154	14 368	—	4 892	—	—	9 476	6	
592	75 000	80 929	—	—	—	—	80 929	7	
1 060	80 857	120 848	—	35 050	—	—	85 798	8	
243	30 700	34 577	—	—	—	—	34 577	9	
2 269	58 189	72 167	—	—	—	—	72 167	10	
1 423	22 724	38 955	—	—	—	—	24 146	11	
1 353	57 954	74 891	—	15 584	—	14 809	59 307	12	
1 622	55 063	57 773	—	1 047	—	—	56 686	13	
2 977	76 510	80 086	152	432	—	40	79 502	14	
761	29 260	38 605	524	6 884	—	—	31 197	15	
286	14 496	14 964	—	13	—	—	14 951	16	
518	63 150	64 010	—	167	—	—	63 843	17	
1 526	44 310	49 951	—	4 094	—	—	45 857	18	
—	138 998	146 031	—	—	—	—	146 031	19	
293	95 517	98 374	—	3 108	—	4 338	90 928	20	
2 177	100 723	115 071	29	1 536	—	183	113 323	21	
180	2 464	8 247	846	4 597	—	52	2 752	22	
—	64 461	80 799	—	16 337	—	—	64 462	23	
354	115 830	116 633	—	16 721	—	—	99 912	24	
604	30 497	36 237	—	4 847	—	—	31 390	25	
6 239	391 468	504 191	—	105 669	—	—	398 522	26	
..	9 245	16 868	—	—	—	—	16 868	27	
..	186 664	218 721	..	..	..	..	..	28
971	151 410	159 384	—	5 133	—	—	154 251	29	
3 844	206 875	231 765	1 681	10 553	—	—	219 531	30	
233	4 229	8 910	—	—	—	—	8 910	31	
1 248	72 692	77 528	6	3 025	—	—	74 497	32	
..	15 160	15 576	—	—	—	—	15 576	33	
19	15 481	16 441	—	—	—	—	16 441	34	
972	24 121	29 044	1 622	6 716	—	—	20 706	35	
547	5 135	8 949	—	812	—	—	8 137	36	
475	2 886	4 050	—	—	—	—	4 050	37	
—	42 224	44 711	—	—	—	—	44 711	38	
350	24 947	26 556	53	—	—	—	26 503	39	